

31-32

ქართული მეცნიერება



საქართველოს კულტურის ძირითა დაცვის საზოგადოება
ГРУЗИНСКОЕ ОБЩЕСТВО ОХРАНЫ ПАМЯТНИКОВ КУЛЬТУРЫ
GEORGIAN SOCIETY FOR PROTECTION OF CULTURAL MONUMENTS

გამოცემლისა „საბჭოთა საქართველოს-
მგრივის — 1973



Վայովունո, 1946 წ.

ඩීග්‍රී ප්‍රාග්ධන ස්ථානය

ප්‍රධාන මැණ්ඩුව සාහෝ ප්‍රසාදය—ප්‍රධාන මැණ්ඩුව

გამოყენების სახის დაზღვრების საფასიანი

სარეკორდო კოდი 3 3 0 5: ინდიკატორი აგარისი, შალვა ავირანევილი, ადგილის აღმართი, ვაჭრის ჩანაბირი, ლავა გულაგაშვილი, იმართა თავმართვილი, თავისურახ კაცებლავი, ინდიკატორი ზეკანისავილი, ნიკო კაცებლილი, ლევან გარერქი, იმართა სახისლიპი, ლია წილისავი (3/შ. შემონი), გიორგი სირტიძა, ვახტანგ ვინიაშვილი.

სსრკ—50 წლისა

ირაკლი ზაქარიაშვილი

საქ. კულტურის მეცნიერებათა დაცვის სამინისტროს
 ბის პრეზიდიუმის ხარისხული მდგრადი

კულტურის მიმღები — მზრუნველი ხელი

ქართველი ხალხი მსოფლიოში ერთ-ერთი უძველესი ერია, რომელმაც შანგრძლივი ქართველიანი გრძა გამოიირა და ჩვენს დროშე მოვიდა სისხლჭარბი და ენერგია-დაუშენებელი, ახლა კი სრუ კავშირში შემავალ მოძრე ერთბან ერთად კაცობრიობის ბეჭნიორების მერმისის — კომუნიზმის შეუნებლობისათვის იღვწის.

„ძნელი და ნარეკლიანი იყო საქართველოს გუა საუკუნეთა და ათასწლეულთა განმავლობაში. მაგნიტიკით იზიდავდა ამინერქაეკასია დამპყრობთა ურდოებს. ვის არ დაულაშერავს ეს მიწა. მაგრამ ჭირვარამა, რომელიც წილად ხვდა ქართველ ხალხს, ვერ მოძრიგა იგი, ვერ ჩააქრო მისი შემოქმედებითი ენერგია. ეს ენერგია ისევ და ისევ აღადგენდა საქართველოს ნაგრევებიდან და ფურფლიდან“ — ეს სიტყვები, საოცარი ისტუსტიკი რომ გადმოსცემენ ქართველი ხალხის წარსულს, მის ბუნებას და შემოქმედებით შესაძლებლობებს. წარმომავა საბჭოთა კავშირის კომუნისტური პარტიის ცენტრალური კომიტეტის გენერალურმა მდივანმა ღვინოდ ბრევეტება საქართველოში საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების ორმოცდაათი წლისთვისა და საქართველოს კომუნისტური პარტიის შექმნის ნახევარსაუკუნოვანი იუბილესადმი მიძღვნილ საშეიმო სხდომაშე.

საუკუნეების მანძილზე ქართველი ხალხი ქმნიდა სულიერი და მატერიალური კულტურის ღირსმინებლოვან ძეგლებს. ქართველი ერის შემოქმედებითი გენის ნაყოფია მცხოვა და ვანი, უსლისყიხე და ვარძია, გელათი და ალავერდი, ომიშარები და პეტრიშვილები, ათონელნი და გარეჯელნი, მოსაკოსტები და შხატერები, ჩიქერი-თმის შტრელნი და მეჭიქერი, სეანეთისა და ფრთხ-ხევსურითის საფორტიფიციალო ნაგებობების დამუშავებელნი.

საუკუნეების განმავლობაში ქართველი ხალხი ებრძოდა გარეშე მტრებს და სიცოცხლის ფასად იყავდა მატერიალური და სულიერი კულტურის ამ შესანიშნავ ძეგლებს, მაგრამ პერიანენტულმა შემოსევებმა და შემდგე კარისმის ანტიხალხურმა კოლონიალურმა პოლიტიკამ, როგორც სულიერი, ისე მატერიალური კულტურის ძეგლები მოსპობის პირად მიიყვანა.

საბჭოთა ხელისუფლების გამარჯვების პირველივე წლებიდან საქართველოს მთავრობა შეძლებისდაცვარად ცდილობდა მატერიალური კულტურის ფასეულობათა გამოვლინებას, მეცნიერულ შესწავლას და დაცვა-პატრიონობას. განსაკუთრებული კუნადღება ამ საკითხს ომის შემდგომ წლებში მიღება.

სსრკ მინისტრთა საბჭოს 1948 წლის 14 ოქტომბრის დადგენილებაში ხაზებასმით აღინიშნა: სსრკ ტერიტორიაზე არსებული კულტურის ძეგლები, რომლებსაც აქვთ



1948 წლის ნოემბერში გამოქვეყნდა საქართველოს კპ (ბ) ცენტრალური კომისტეტის დადგნილება, რომელშიც კონკრეტულად დაისახა ღონისძიებები კულტურის მეცნიერების მოვლა-პატრიოტიზმის გაუმჯობესებისათვის საქართველოს ტერიტორიაზე.

ჩევნი რესპუბლიკის მშრომელთა ინკიდატივით, საქართველოს კომიტეტის მუნიციპალური კომიტეტისა და საქართველოს სსრ მინისტრთა საბჭოს აქტიური მსახურდაჟერით, საბჭოთა კავშირში პირველად 1959 წელს საქართველოში შეიქმნა შატრიკიალური კელტურის მეცნლთა დაცვის საზოგადოება. ეს არც შემთხვევითა და არც მოღვალდება. ჩევნმა უშემანიშვნავები მატერიალური და სულიერი კელტურის ნიმუშები, რომელმაც დღესაც არ დაუკავეთ თავიანთი შეცნიერული მსატრიკული ღირებულება.

საზოგადოება მიზნად იქანებს თავის რიგებში გააერთიანოს რესპუბლიკის მოაღმეობის კველაზე აქტიური წევრები, რომელთაც სურ მონაწილეობა მიიღონ საზოგადოების საქმიანობაში. მან უმოკლეს დროში საკოველთაო აღიარება მოიპოვა და თავისი არჩეობის შემთხვევებში წელს გარკვეული წარმატებებით იხვდება. იგი, თავის რიგებში გაერთიანებულ ხუთას ათასან არჩევაზე დაყრდნობით. მიზნად ისახავს აქტიური მონაწილეობა მიიღოს და ყოველმხრივ ხელი შეუწიოს საქართველოს სსრ ტერიტორიაზე მატრიცალური კულტურის ძეგლების და რესპუბლიკის გარეთ მდებარე კულტურული კულტურის ძეგლთა დაცვას, აღდგენა-გამატებას, გამოვლინებას და მუნიციპალურ შესაცვლას.

საზოგადოება სახსრებს არ იშურებს და შეღლებისდაგვარად ცდილობს დროულად და მაღალმეტნიურ დონეზე ჩაატაროს მატერიალური კულტურის ძეგლების აღდენა-გამატებრითი სამუშაოები.

საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოების ინიციატივით გამოვლინდა და პირვენდელი საბით აღდგენილი იქნა XI საუკუნის ხუროთმოძღვრების შესანიშნავი ძეგლის სკეტიცხოვლის კარიბჭე. ჩატარებულმა შემაობამ მეტი სიცხადე და გარკვეულობა შეიტანა სკეტიცხოვლის ანსამბლის შემცენებისა და აღწევის საქმეში. საზოგადოების სახსრებით ავეჯ გამოვლინდა ძეგლი სახახლის ფრაგმენტები და მიხსდა მისი კონსერვაცია. რა თემა უნდა სკეტიცხოვლისა და მისი შემოვარენის მეცნიერები უსწავლის, რესტარეაციის და კვითოლმოწყობის საჭმეში უპირველესი სიტყვა თქვენ საქართველოს მწოდებელთა საქმინის თაობა.

საზოგადოების სახსრებით წლების განმავლობაში დიდი სამუშაოები ჩატარდა კურლის რაიონში, საზოგადოების სახსრებით აღდგნა-გამაგრებითი სამუშაოები ჩატარდა გრძების მთავარანგელოზის კულტურული და კომედიურული ცენტრების მისამართზე. ამის შემდეგ საზოგადოებრივ საწყისებზე მოეწყო გამოფენა-მუზეუმი, რომელიც მნახველთა გარკვეულ ინტერესს იწვევს.

დიდი ქართველი რეკისორის კოტე მარჯანიშვილის დაბადებიდან 100 წლისთავის აღსანიშნავად კურულში გამაგრებითი სამუშაოები ჩატარდა ჰავჭავაძენთ კარის კულტურული, სადაც აგრეთვე დიდი რეკისორის წინაპრებიც განისვენებუნ.

საზოგადოების სახსრებით გამაგრებითი სამუშაოები ჩატარდა წალენჯიხაში ქვედის მსატვრობის გადასარჩნად, აგრეთვე ზემოქმედში, ზედაშენში, ხორის წმინდა გიორგის კულტურულ და სხვ.

საზოგადოების პრეზიდიუმმა აღდგნა-გამაგრებითი სამუშაოები განსაკუთრებით გააფართოვა გრინილური ქართველი პოტტისა და მოაზროვნის შოთა რეზთავლის იუბილეს დღეებში. ამ პერიოდში მოხდა ზედაშენის, იყალოს არქიტექტურული ან-სამბლისა და ალავრდის აღდგნა-გამაგრება.

აღაცვრდში გამოვლინდა კედლის მონუმენტური ფერწერა, რომელიც სპეციალისტთა აზრით XV საუკუნეს მიეკუთხება და რამდენადმე აეხებს ქართული ფერწერის ისტორის აღნიშნულ პერიოდს.

მატერიალური კულტურის ძეგლების მოვლა-პატრიოტიზმი აქტური მონაწილეობას იღებს ცალკეული პირველი ორგანიზაციები, რომლებიც მიმაგრებული არიან ამა თუ იმ ძეგლზე და შეფორბენ მას. ჩვენთვის ცენტრილია არა ერთი ფუქტი, როდესაც წარმოება, დაწესებულება თუ კოლმეურნეობა ან საბჭოთა შეფორბას უწევს ამა თუ იმ ძეგლს, ატარებს აღდგნა-გამაგრებით სამუშაოებს ანდა დაცვა მოვლა-პატრიოტის. ამ შრომა სამაგალითა გომის მეცნიერებების მუნიციპალიტეტის მიერნეობა, რომელიც შეფორბას უწევს აფხაზის-გონის ანტიკური ხანის ნაკადაქარს. ასევე ბათუმის ნავთონ-გადამშენებელი ქარხანა შეფორბას უწევს აღრიცხულალური ხანის მატერიალური კულტურის ძეგლის თამარის ციხეს. საზოგადოებამ დიდი მუშაობა გახსია აფხაზთმი, სამხრეთ ოსთმი, რაჭა-ლეჩებუმსა და ხევინთში მატერიალური კულტურის ძეგლების დაცვისა და გადარჩენისათვის. მიმავალშიც საზოგადოება ყოველწლიურად გაიღებს თანხებს ისეთი პირველხარისხოვანი ძეგლების შემთხვევაში, როგორიცაა ბეთანია, ქვათხევა, ზარზმა და სხვ.

ასევე კვინდა აღნიშნოთ, რომ ყველაფერი რიგშე როდია. მრავალი ციხე, კალებია, ნახახლარი თუ სხვა ნაგებობა ჯერ კიდევ მხრივ უდიდეს ხელს მოელის.

საზოგადოების პრეზიდიუმი დიდ ყურადღებას აქცევს მატერიალური კულტურის ძეგლების პროპაგანდის საქმეს, რომ აღარაფერი ვთქვათ იმაზე, თუ როგორ მაღალი-დეურ და მეცნიერულ დონეზე ტარდება სამეცნიერო ხელიში, კონფერენციები, ლექტურა-მოსხენებები და სხვა. აღსანიშნავია, რომ მრავალი კულტურის ძეგლი ქართული ხუროთმოძღვრებით პროპაგანდის სამსახურში ჩადგა. ასე მაგალითად, ბიჭვინთის შესანიშნავ ძეგლში მოეწყო გამოფენა, ომებილიც რამდენიმე ათას კაცს აქვს დათვალიერებული, ექსპოზიცია მოეწყო აგრეთვე გრემიში, გაგრაში, ლაგოდებში და სხვაგან. გამოფენებზე ექსპონირებულია მატერიალური კულტურის ძეგლებისადმი მიმღვნილი მასალები, აგრეთვე ისტორიულ-რეკოლეციური ხასიათის რელიეფები, რომელიც ასა-ხავენ ჩვენი ხალხის გმირულ ბრძოლას საბჭოთა ხელისუფლების გამარჯვებისათვის.



საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოების ინიციატივის მოწყვეტილი პირების საკავშირო თამაზირ-სემინარი, რომელშიც მონაწილეობა მოიღო - კულტურული რესუბლიკაში, სემინარი მიერდება საერთაშორისო პროლეტარიატის ბელადის ვ. ი. ლენინის დაბადების 100 წლისთავს.

სემინარის მონაწილეები გაეცნენ საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოების საქმიანობას, აგრძელებენ ქართული კულტურის ძეგლებს მცხეთასა და სამთავროს, რამაც მათხე წარუსელები შეაძლებოდება დატოვა.

ქართული მატერიალური კულტურის ძეგლების პროაგანდისათვის დიდი მნიშვნელობა ენიჭება საგამომცემლო საქმეს. გამოიყა ბუკლეტები, გზამკვლევები, ფოტო-ილუსტრირებული ალბომები, ფოთო-კრებულები და სხვა, რომელთა საერთო ტირაჟია რამდენიმე ასეულ ათასს გადასატარბა. მაღალ მეცნიერებულ და პოლიგრაფიულ დონეზე გამოვიდა ვ. ციცნაძის „ბაგრატის ტაძარი“, რ. გვერდწიოსლის „მცხეთა“, კ. მელიათაურის „ვარძია“, რ. მეტერაშვილის „გველათი“, ნ. ჯანბერიძის „ქართული ხუროთმოძღვრების ძეგლები“ და სხვ.

საზოგადოების გამოცემულ ლიტერატურაში საპატიო ადგილს იკავებს საზოგადოების კოველკარტალური კრებული „ძეგლის შემობარი“, რომელიც საზოგადოებრივ საწყისებში გამოდის. უმოკლეს დროში მან მკითხველთა დიდი წრე შეიძინა. მის საქმიანობაში აქტიურ მონაწილეობას იღებს როგორც ჩვენი რესპექტორების ცნობილი მეცნიერები და მწერლები, აგრძელებს რიგითი შეითხველები, საქართველოს ისტორიითა და მისი კულტურით დაინტერესებული ენთუზიასტები.

აღსანიშნავია, რომ კრებულ „ძეგლის შემობარი“ მაღალი შეფასება მისცა საპოვნო კავშირის შეცნიერებათა აკადემიის არქეოლოგიის ინსტიტუტის ორგანომ „სოვეტსკაია არქეოლოგიაში“.

საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოება მომავალშიც გააფართოებს საგამომცემლო საქმეს. სათანადო გამომცემშიც გადაეცათ და მომავალში მკითხველი მიიღებს ვ. ბერიძის ფუნდამენტალურ ნაშრომს „ძველი ქართული ხუროთმოძღვრება“, პ. ზაქარაიას, რ. მელისაშვილის, ნ. ჯანბერიძის, ვ. ციცნაძის წიგნებს ქართული ხელოვნების სანტერესო საკითხებზე. მისამადავად აღნიშნულია, საგამომცემლო საქმიში გვაქვს ნაკლოვნებებიც: მომავალში მუტი რაოდენობით უწდა გამოყენები დია ბარათები, გზამკვლევები, სამკურდე ნიშნები და სხვ., რაც უშუალოდ ძეგლებთან უნდა გაიყიდოს.

საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოების ინიციატივით ვაკის პარტსა და კუს ტბის შორის დაიწყო ხალხური ყოფილი და ხუროთმოძღვრების მუშეულის მშენებლობა. ზემდგომი ორგანოების მხარდაჭერით მუშეულის მშენებლობისათვის სერიოზული ნაბიჯები გადადგმული, რამაც საშუალება მისცა საქართველოს სსრ კულტურის სამინისტროს განაგრძოს მისი საბოლოო გაშენება და მოწყობა. საზოგადოების პრეზიდიუმს მტიდრო კონტაქტი აქვს დამყარებული მუშეულის დირექციასთან და შეძლებისდაცვარად ურადღებას არ აკლებს.

საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოების პრეზიდიუმი ყოველთვის აქტიურ მონაწილეობას იღებდა საკავშირო ღონისძიებებში. იგი, როგორც უძველესი ორგანიზაცია, აქტიურად ემმარება ავტონომიურ და მოკავშირე რესპუბლიკებს საზოგადოებების ჩამოყალიბებასა და მისი საქმიანობის გამოართოვაში.

საქართველოს კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოება გარევული მინისტრის
ბით შეხვდა საბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკების კავშირის შექმნის სახელოვან
ორგანიზაციის წლისთავს, კვლავაც ძალ-ღონის დაუზოგავად იმრჩვის მის წინაშე დას-
მული ამოცანების გადაჭრისათვის, რათა მატერიალური კულტურის თითოეულ ძეგლს
ეტყობოდეს მხრუნველი ხელი, რაც ხელს შეუწყობს ჩვენი ახალგაზრდობის პატრიო-
ტელი და ესაუტიკური აღზრდის საქმეს.

ვლაშტირ ივანეგი

სრულიად რუსეთის ისტორიისა და კულტურის ძირითად დაცვის საზოგადოების ცენტრალური საბჭოს პრეზიდიუმის თავმჯდომარის პირველი მოადგილური, რასახ ხელივრისა და მისამართის მოღვაწე

ქავლია დაცვა — საპატიო ვალია

ისტორიის და გელტურის ძევლით დაცვის სრულიად რუსეთის საზოგადოების პირველი ორგანიზაციული ყრილობა შედგა 1966 წელს მოსკოვში. დელეგატები საზოგადოების 2600 ათას წევრის წარმოადგენდნენ. წლების მანილზე ისრდებოდა წევრთა რიცხვი და მეორე ყრილობისათვის, რომელიც 1972 წელს შედგა ლენინგრადში, რეა მიღიონს გადასცარბა.

საზოგადოებას დიდი დახმარება გაუწიეს სახელმწიფო დაწესებულებებმა, საწარმოებმა, კოლეგიურნებობებმა და საბჭოთა მუნიციპალიტეტებმა, რომელიც კოლეგიურად წევრიანდებოდნენ. ახლა საზოგადოება 42 ათასზე მეტ ასეთ ორგანიზაციის ათვლის. ყველაზე უფრო მასობრივი ორგანიზაციული რელი საზოგადოებისა არის პირველადი ისრგანიზაცია. სწორედ ეს არის ძირითადი რელი, რომელშიც თავს იყრის საზოგადოების პრაქტიკული საქმიანობის ყველა სახეობა და იგი მედამ იყო ადგილობრივი განყოფილების პრეზიდიუმის ურალებების ცენტრში.

დღეისათვის უკვე ჩამოყალიბებულია პირველადი ორგანიზაციების მოღვაწობის ტრადიციული ფორმები. სკოლებისათვის ეს არის ღამერობების მოწყობა რევოლუციური, შერმითი და საბრძოლო დიდების აღვილება. მათ პროგრამაში შეტანილია ყველა სახის ძეგლთა პირველადი შესწავლისა და ფიქსაციის მრავალი საკითხი. სასკოლო ორგანიზაციები ანხორციელებენ შეფობას ძეგლების მიმართ: თვალურს ადგენებები ძეგლის ცენტრალურს, რგავენ უვალებებს, ხეებს, ბუქებს. საზოგადოების წერები მონაწილეობები ექსპრესიებში, ნახულობები ისტორიული და კულტურის ძეგლთა შესახებ შექმნილ კინოპროგრამებს, აგროვებენ მასალებს სასკოლო მუზეუმებისათვის.

სასკოლო პირველად ორგანიზაციებში დიდი პოპულარობით სარგებლობები ბავშვთა მიერ შესრულებული სახეობით ხელოვნების ნაციონალური კონკურსები, რომელთა დევებით „პაშიბლო“. 1969 წლიდან კონკურსის სამი ათასზე მეტი მონაწილე აგზანის თავის ნახატებს, რომელთაგანაც უიური აწყობს რესპექტურ და მოძრავ გამოიყენებს.

ყოველივე ამას აკისრია აღმირდელობათი ფუნქცია, კარგი საშუალებაა აგრეთვე ისტორიის, ლიტერატურის გაკვეთილებზე მიღებული ცოდნის განხამტებისად, ხელს უწყობს პიროვნების პერსინიტერენტ განვითარებას.

უმაღლესი სასწავლებლების ორგანიზაციებში ტრადიციული გესკურსების, ლექციების, თემატიკური საღმიობების, კინოსურათთა სპეციალური პროგრამების გარდა დადად გავრცელდა სარქსტატურაციო-სამშენებლო რაზმების ჩამოყალიბება.

1969 წელს მხოლოდ მოსკოველი სტუდენტების რაზმებმა ორმოცდათ დღეში 140 ათასი მანეთის სამუშაოები შეასრულა, 1970 წელს — 281,4 ათასი მანეთისა, ხოლო 1971 წელს 462,5 ათასი მანეთისა. მნელია ჯეროვნად შეაფას სამშენებლო სარქსტატურაციო რაზმების სტუდენტთა მე „ამბა. გარდა იმისა, რომ ხელს უწყობ-



დნენ ძეგლთა დაცვას მნელად შისაღვომ ადგილებში, სადაც რსუსრ კულტურის მინისტრის სპეციალური სარესტაურაციო ხასელონინობის ყურადღება ვერ აღწევდა; მათ უდიდესი პოლიტიკურ-აღმზრდელობითი რეშაობა ჩატარებს რაზმების დისლოგა-ციის რაიონების დასახლებული პუნქტების ახალგაზრდობასთან.

მრავალი უმაღლესი სასწავლებლის პირველადი ორგანიზაცია მონაწილეობს არქეოლოგიურ გამზრდებში, ეთნოგრაფიულ ექსპედიციებში, აგროკუპს მასალებს ისტო-ჩიული და კულტურის ძეგლთა კულტურულისათვეს.

საწარმოო დაწესებულებათა, კოლეჯებისა და საბჭოთა მეურნეობების პირველადი ორგანიზაციები პრაქტიკულ საქმიანობას ანთორციელებენ ისტორიული მოვლენების და თავიანთი ამხანაგების საბრძოლი შრომითი გმირობის პატივსაცემად სამასოსორი ნიშნების გაფორმების სახით, აქტიურად ეტებენ ტეგლებსა და მასალებს თავიანთი საწარმოოს ისტორიიდან, მონაწილეობენ საქართვის მუზეუმების, თავიანთი საწარმოების ისტორიის შექმნაში.

საზოგადოების წყვრები, სხვადასხვა დარგის სპეციალისტები, გაერთიანებული არიან (საზოგადოების რესპუბლიკურ, ავტონომიურ, საოლქო, სამხარეო განყოფილებებში) ისტორიული ძეგლების, არქიტექტურისა და გელთა, პროპაგანდის, ახლგაზრდობასთან შემაობის სექციებში. უკანასკნელ ხანებში უფრო ხშირად ყალიბდება შესაცალური კულტურის ძეგლთა სექციები. სექციათა მიერ შესაცალებულ დიდ სამუშაოთა რიცხვს განვითარება სამეცნიერო-შეთობური კონფერენციების ორგანიზაცია და ჩატარება, რომელთა რეკომენდაციები საზოგადოების ყველა რგოლის შემაობას პრაქტიკულად ეხმარება. განსაკუთრებით საინტერესოდ ჩატარდა კონფერენციების ოქმაში: „ლენინური დამოკიდებულება კულტურული მემკვიდრეობისადმი“. ბევრმა რესპუბლიკურმა და საოლქო განყოფილებამ ჩაატარა კონფერენციები ძეგლთა გამოყენების თაობაზე პატრიოტიზმის აღზრდაში. ცენტრალური საბჭოს სექციებში წარმატებით ჩატარეს კონფერენციები: ღია ცის ქვეშ მოწყობილი მუზეუმების, თანამდებობების გადასაცემის სარესტაურაციო-აღგზითი სამუშაოების შემართულებათა, სამუნიცილო არქიტექტურის ძეგლებისა და მათი შენარჩუნების ამოცანების, საბჭოთა ხალხის შრომითი დიდების ძეგლთა შესახებ და სხვ.

ცენტრალური საბჭოს პრეზიდიუმის ინიციატივით შეიქმნა ახალი ისტორიულ-არქიტექტურული ნაკრძალები სოლოვეციის კუნძულებზე, სოფელ სტარო-ჩერკასკში, კირილოვსა და სტარა ადგილებში, მნიშვნელოვანი დაბმურება გაუწია მსოფლიოში ცნობილი შესუმტბის — იანხანა პოლიანის და ნ. ტოლსტოის, სამასკ-ლეტვინიონოში დ. ს. ტურგენევის, ვიხაილოვსკოვიში ა. ს. ცუშკინის შესუმტის დაცვასა და აღდგენას. რსფსრ მინისტრთა საბჭოო გადაწყვეტა ბედი ისეთი არქიტექტურული კომპლექსებისა, როგორიცაა კოლომენსკოვი და ცარიცინო მოსკოვთან.

დიდი დაბმურება გაუწია საზოგადოებამ პირველი ტერისტული კომპლექსს „ოქროს რგოლის“ შექმნას, რომელიც მოიცავს ჩრდილო-აღმოსავლეთ რესერვის ისტორიულ ქალაქებს: ზაგორისკე, პერესლავლ-ზალესკე, როსტოვს, იაროსლავლს, კოსტრომას, ივანოვოს, სუზდალს და ვლადიმირს. საბჭომ დიდი უურადღება მაცეცია კოექინის ნაკრძალის ხეზე კვეთილ ძეგლებს.

საზოგადოების თანხის დიდი ნაწილი იხარჯება ისტორიული და კულტურის ძეგლთა რესტავრაციაზე, პროპაგანდაზე, საწარმოთა განვითარებაზე, ამჟამად მოსკოვში საზოგადოებას აქვთ ექსპერიმენტულ-შემოქმედებითი კომისიისატი „რუსული სევანირი“, მხატვრული ქვის საჭრელი ქარხანა ქ. პეტრში, მხატვრულ-საწარმოთ სახელოს-



ნოები დონის როსტოვში, ვოლგოგრადში, უფაში, ფსკოვში, ტულაში და მარტინოვკაში რეკუსტები. სუზდალში გაიხსნა საზოგადოების სუვენირების მაღაზია.

რესპუბლიკური, სამხარეო, რაიონული საქალაქო და პირველადი ორგანიზაციების მიერ ჩატარებულმა შუშაობას სამუაღება მოგვიცა გაგვივებულებინა მრავალი ობიექტური დასკვნა, რომელიც მეორე ყრილობაზე გამოითვა და ყრილობაში მოიწონა.

ჩენ უფლება გვაქვს ვამაყოთ იმით, რაც გავაკეთოთ და ძეგლთა დაცვის, საბჭოთა კულტურის ამ მნიშვნელოვანი ნაწილის, შემდგომი განვითარების საქმეში ქარგი პრისტატტივებიც გვაქვს. ძეგლთა დაცვასა და მათ პროპაგანდას დიდი ყურადღება ექცევა.

საზოგადოებამ დიდი გამოცდილება დააგროვა, შეკრიბა ჰემიარიტი ენთეზიასტების მრავალთასიანი აქტივი, რომელიც ძეგლთა დაცვის სახელმწიფო ორგანოებს დიდ დახმარებას უწევს. ჩენ უფრო პრინციპული გავხდით, უფრო ღრმა და სერიოზული, პოლიტიკურად უფრო მძაფრად ვეკიდებით ოთვლ პრობლემებს, რომლებიც ძეგლთა დაცვის საქმეში გვხვდება.

არსებობის მანძილზე მნიშვნელოვან გაისარდა ჩენი მატერიალური შესაძლებლობანი იმ ამოცანების წარმატებით გადახატრელად, რისთვისაც შეიქმნა საზოგადოება.

1972 წელი საზოგადოებისათვის იყო პარტიის XXIV ყრილობის მიერ დასახული იდეოლოგიური ამოცანების გადაჭრის წელი, საბჭოთა კავშირის შექმნის სახელოვანი 50 წლის საიუბილეო წელი.

თანამდებობისა და ხალხთა მშენებრობის ღენინურმა პრინციპმა ძალუებების მყოფი გამოიღო მუდებები გამოიღო ხულიერი ცხოვერების, კულტურისა და ხელოენების დარგში.

არ არის არცუოთი რესპუბლიკა, რომელიც არ ამაყობდეს დიადი მიღწევებით, გამოწერილი ტალანტებით ლიტერატურისა და წელოვნების ამ თუ იმ დარგში. საბჭოთა კავშირის ძმურ ოჯახში გაერთიანებული ხალხების ეროვნული და ამითომ ფორმის მხრივ ძალიან მრავალუეროვანი კელტურა, თავისი სოციალისტური შინაარსით ამასთანავე არის ერთიანი კელტურა, რომელიც გამსტვალულია სოციალისტური მშენებლობის პათოსით, საერთო ზრუნვით ჩენი დიადი მრავალეროვნული სამშობლოს კეთილდღეობისა და აყავებისათვის. შეიძლება საზოგადოებებმა ერთმანეთს გააცნონ წარსული კელტურის საკუთხოს მიღწევები, წარსულის კელტურის თანამდებროვე კელტურაში მექანიკური შემოტანის დადგენითი გამოცდილება. საზოგადოებათა შორის ურთიერთობაცელის ერთ-ერთი ფორმა შეიძლება იყოს ასტორიული და კელტურის ძეგლების რესტავრაციისა და დაცვის დარგში საინტერესო სამურავების, ძველი ქალაქების რეკონსტრუქციის გამოუწევების დათვალიერება, რომლებიც მაგალითს იძლევან იმისა, თუ რა წარმატებით არის გადაჭრილი თანამედროვე ქალაქის კომუნისტიკა და ისტორიული იერსახის შენარჩუნების ამოცანები. ურთიერთგაცელის მუორე ფორმა შეიძლება იყოს ღვეული მუშაობა, — ძეგლთა დაცვის აქტუალურ საკითხებზე ღვეტორთა გაცვლა.

დიადი საბჭოთა კავშირის 51-ე წელს საზოგადოება თავის ამოცანად ისახავს შეიტანოს პრაქტიკული წელილი ხალხთა შორის ურთიერთობაცემისცემისა და შეგორობის საქმეში.

ପ୍ରକାଶକ ନିମ୍ନଲିଖିତ

ବ୍ୟାକୁଳୀଙ୍କ ମୁଦ୍ରଣକିଳା ରୁ କ୍ଷେତ୍ରକୁ ଦୂର୍ବ୍ୟାକୁଳ କାହିଁ।
ବ୍ୟାକୁଳୀଙ୍କ ପ୍ରକାଶକିଳାଙ୍କ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ମହାଦେଶୀର୍ଷୀଙ୍କ ମହାଦେଶୀର୍ଷୀଙ୍କ

ბერძნებისა და ქულთა დაცვის საზოგადოება ლატვიაში 1959 წელს შეიქმნა. განლილ წლებში პარტიისა და მთავრობის შედრივი ზრუნვის წყალობით საზოგადოება ორგანიზაციებულად და შატერისალურად განმტკიცდა. ამჟამად საზოგადოება თავის რიგებში ითვლის 32 ათას ინდივიდუალურ, 2350 კოლეგიურ წევრს და 1684 პირებულად ორგანიზაციას. მთელ რესპუბლიკაში საზოგადოებას გააჩინა 38 რაიონული (საქალაქო) განყოფილება.

საზოგადოების ცენტრალურ გამგეობაში ოთხი სექტორი ჩამოყალიბდა: ბუნების, ძეგლთა, პროპაგანდისა და ორგანეტორი. ძეგლთა სექტორი სამი კომისიისაგან შედგება: ა) ძეგლთა კომისია, ბ) სამსარეომცოდნეო კომისია და გ) სახელმწიფო მეცნევასა კომისია. ძეგლთა სექტორს განაცემს ლატეიის კულტურის მინისტრის მოადგილობრივი ამს. თ. ვერინორი.

ნევრს რესპუბლიკაში ძეგლთა დაცულისათვის გაწეულ მუშაობაში ღიღიდ მნიშვნელობა პერიდა ლატვიას ზემდგომი ორგანოების გადაწყვეტილებას „ლატვიას სსრ ისტორიული და კულტურის ძეგლთა მდგრადიარეობისა და მათი დაცვის გაუმჯობესების ღონისძიებათა შესახებ“. ამ დადგვინდებამ დამტკაცა რესპუბლიკური მნიშვნელობის ისტორიული და კულტურის ძეგლების ამჟამად არსებული სია. ამ სიის მიზედვით სახელმწიფო იყავს 3229 ძეგლს. უკანასკნელ ხანებში საზოგადოების განყოფილებებში ღიღიდ მუშაობა ჩაატარეს ადგილობრივი მნიშვნელობის ძეგლების გამოსავლი-ნებრად და მათ დასაცავად.

ლატვიაში ბევრი არქიტექტურული ძეგლია. კულტურის ამ უნიკალური ძეგლების დაცვის შემდგომი გაუმჯობესებისათვის რიგის საქალაქო საბჭოს აღმასკომმა თავის 1968 წლის 7 თებერვლის № 53 დადგენილებით „ქ. რიგის საშუალოსაცეუნეთა ნაწილის სახელმწიფო დაცვის შორის შესახებ“ განამტკიცა მკაფირი რეესტრი ამ ძეგლთა აღმოჩენისას თარისათვალის საშუალების სამიზნი.

საზოგადოების წევრები დიდ დახმარებას უწევთ ლატვიის შეცნიერებათა აკადემიის ისტორიის ინსტიტუტის არქეოლოგთა ჯგუფს არქეოლოგიური ძეგლების გამოყოფისა და აღნიშვნის საქმიში, აგრეთვე დაუყორნებლივ იღებენ ზომებს, როდესაც ადგილი ვწერ არქეოლოგიურ ძეგლთა შეგნებულ თე უწებლივ დაზიანების შემთხვევაში.

მარტინი და კელტურის ქველთა დაცვისათვის ადგილობრივ მუშაობის გაუმჯობესებისა და სრულყოფის მიზნით საზოგადოების ცნონტრალური გამცვლის პრეზი-



ეროვნული

სამართლისამებრავი

დიუმშა 1972 წელს, ხაბჭოთა კავშირის შექმნის 50 წლისთავის აღნანიშნავდ, მთაწყორ რესპუბლიკური კონკურსი „შევინარჩუნოთ რევოლუციის დაღუპულ მებრძოლოთა ხსოვნა“¹. კონკურსის მიმღინარეობას ფართოდ განიხილავდა რესპუბლიკური პრემა, გადასცემდა რალიო და ტელევიზია.

ისტორიულ ქვედათა მდგრმარეობა წევის რესპუბლიკაში ძირითადად დამაკმაყოფილებია. კარგად არის მოვლილი 1905—1907 წლების რევოლუციაში დაღუპულ მებრძოლოთა, აგრეთვე დიდ ხამამულო იმში დაღუპულთა საფლავები. იგდევ ითქმის ფაშიზმის მსხვერპლთა საფლავებზე. კიდევ ბევრია გასაეთებელი ღრმებითი ქვედის, ობელისკების და წარწერანი დაგეტინი შესახულებად ისტორი ქვედითა და დაფუძით, რომელიც დაღუპულთა ხსოვნას უკადაგულუნი. საზოგადოების წევრთა აქტიური მონაწილეობით წვენს რესპუბლიკაში შეიქმნა სამი შეზობლის მეცნიერობის სიმბოლო — ძრობის ყორძნი და ერთობლივი ბრძოლისადმი მიძღვნილი საბრძოლო დიდების ქვედი.

პრეზიდენტის სხდომებზე მედმივად იხილება ქვედის სექტორის კონისიის მოხსენებები გეგმების შესრულების შესახებ, განყოფილებათა ანგარიში ძვლთა დაცვის მდგრმარეობის შესახებ, განიხილება და მტკიცებულია საზოგადოების პუბლიკაციები და საზოგადოებრივი სტატიები. ჩავე დამტკიცებულია დასპეციალ საზოგადოების შეთოდერი სტატიების კრებული „მითითებანი მხარეობიცნდების“, ღატკაცი რევოლუციის ისტორიისადმი მიძღვნილი ნარკევების კრებული „რევოლუციური მოვლენების ნაკადევზე“, აგრეთვე სტატიების კრებული „ქველი რიგა“.

ქვედათა გამოვლენის, აღრიცხვისა და ანთიკრების მიზნით საზოგადოების განყოფილებებში შემოზღვულია ხალილი ბარათების ერთობანი ხისტემა. უკვე უიქსირებულია ქვედათა უმეტესი ნაწილი, რომელთაც სახელმწიფო იყენებს. შემდევ თანდათანობით შესრულდება ეს სამშაო, შექმნება რესპუბლიკის ქვედათა აღრიცხვის საერთო კარტოთება. ეს სამშაო მნიშვნელოვანი წვლილად უნდა ჩაირეალოს საბჭოთა კავშირის ქვედათა აღწერილობის კრებულის მოსამაშადებლად.

ცენტრალური გამგების ქვედის სექტორი უკვე დიდი ხანია მუშაობს (ქვედათა ხის დამტკიცების თანახმად) უკოტოვების შესაქმნელად, რომელიც ასახავს ქვედათა მდგრმარეობას და მათ ცვლილებებს რესტავრაციისა და რეკონსტრუქციის შედეგად.

საზოგადოების რაიონულმა და საქალაქო განყოფილებებმა დაიდო სამშაო შექმნა რელეს მთარეთმცოდნების დარგში რასაც მნიშვნელობა ენიჭება შერიმელთა, განსაკუთრებით ახალგაზრდობის კომისიისტურად აღსრდის საქმეში. ეს მუშაობა მდიდარ კონკრეტულ მასალას იძლევა ხალხის რევოლუციური წარსულისა და შერმითი ტრადიციების გასაცნობად.

ბევრი პირებისადმი როგორიცაც აგროგებს მასალებს და სწავლობს თავისი რაიონის წარმოებების, დაწესებულებებისა და კოლმეურნეობების ზრდას, აქტიურად მონაწილეობს ლოკალური ქრონიკების მომზადებაში. ამ საქმიანობაში წარმატებას მიაღწია საზოგადოებათა ლიებაის, ბაჟესისა და ვალმიერის რაიონულმა განყოფილებებმა, რიგის ცალკეულმა სარაიონო განყოფილებებმა და მათმა პირკედადმა ორგანიზაციებმა.

რიგის რაიონულმა განყოფილებამ შეიმუშავა საბჭოთა პერიოდში მრავალი სოფ-

ლის განვითარების ისტორია, იგი ლაშად და კარგად გაფორმებულ პლატფორმაზე წარმოიქმნას.

აღილობრივი შხარეთმცირნებები თავიანთი ნამუშევრის ნაწილს საზოგადოებრივ მუშაობის ექსპონატების სახით გამოფენენ. ასეთი მუშაობი შექმნილია სკოლებში, სასოფლო საბჭოებსა და აქა დაწესებულებებში.

ტეგლითა წარმატებით დაცუა შეუძლებელია მათი მაღალმიჩატურული, მოქმედი პროპაგანდის გარეშე. ჩვენს დროში იგი არის შშრომელთა, განსაკუთრებით ახალგაზრდობის იდეოლოგიური აღზრდის მძლავრი საშალება. მაგრამ ამ მუშაობას შპრენელოვნად აფერხებს ის, რომ საზოგადოებას არ გააჩნია საგამომყემლო უფლებები. მანვ, ამისდა მიუხედავად, საზოგადოების წევრთა ბოლო ათ წელიწადში გამოქვეყნებული შრომების რიცხვმა 160 დასახულებას (ბროშურა, გუამევლვი, ტურისტული მარშრუტების ნარკევები, ფოტოსალიმები და ა. შ.) მიაღწია.

საზოგადოების წევრთა შეირ მომსახულებული მსალების დიდი ნაწილი გამოქვეყნებულია რეპუბლიკურ პრესაში და რაიონულ გაზეთებში. საზოგადოების შემარბის პროპაგანდისათვის მისი წევრები ფართოდ იყენებენ რადიოს, ტელევიზიას. რაიონული და საქალაქო განყოფილებები და პირველადი ორგანიზაციები ატარებენ უფრო მეტ მაღალხარისხოვან ღვევიებს, სამახსოვრო საღამოებს და შეხვედრებს კულტურის გამოჩენილ მოღვაწეებთან, რევოლუციური პრძლის მონაწილეებთან.

ლატვიის სსრ ბუნებისა და ძეგლთა დაცუის საზოგადოება მომავალშიც მოედოვანის ძალებს დარსმაც იმისათვის, რომ ისტორიული და კულტურის ტეგლითა დაცუა ფინანსურული ისე, როგორც ვ. ი. ლენინმა დასახა, როგორც წარმართეს კომუნისტურმა პარტიამ და ხელისუფლებამ, რომელთა მითითებანც გამოხატულია პარტიის XIX ყრილობის დადგენილებებში.



თიმის გარემო
 ხელი და მიზანი
 სახლში მისი მიზანი
 სახლში მისი მიზანი
 სახლში მისი მიზანი

გ ა რ ე ჯ ა

(მონასტერთა ლოკალიზაციისთვის)

გარეჯის ხილვის დროს თვალშინ გადაგეშლებაი მეცნიერი ბუნების განუმეორებელი ხილამშე. მოშიშელებული კლდეებიდან შეა-დესტრინ დაცარიელებული მღვიმები. აქ ნახვთ ქართული კულტურის უძარმაშარ ლოდებად ნაწყვე, დანგრეულ და გაძარცვულ შესანიშნავ ძეგლებს, რომელიც დღესაც დღი შთაბეჭდილებას ახდენენ მნახულებე.

გარეჯის „მრავალშის“ მონასტერის კარტა ხანია აინტერესებს მყელევართ. სკუვალურ ლიტერატურაში ცნობილია გარეჯის შემოვევი სამონასტრო კომპლექსები: ლავრა, დოდოს რქა, ნათლისმცემელი, ბერთუმანი, ჩიჩიტერი, უდაბნო, წმიებული, რომელიც სათანადო სისრულით შეიჩინავდა და გამოაქვეყნა აკადემიკოსმა გ. ჩებინა-შვილმა მონოგრაფიული ხასიათის კაბიტალურ ნაშრომში: «Пещерные монастыри Давид-Гареджи», თბილისი, 1948.

გარეჯა ისტორიულ წყაროებში მოხსენებულია, როგორც „გ ა რ ე ჯ ი ს მ რ ა-ვ ა ლ მ თ ი ს ა თ თ რ მ ე ტ ნ ი მ თ ნ ა ს ტ ე რ ნ ი“ . „ქართლის ცხოვრება“ (ტ. I, გვ. 272, 1959) მოვითხოობს: „მეფე დემეტრე 11-ის დროს (1271-1289) სადუნმა „იქმნა ქვთილიცა საქმე მონასტერთა და გლახაკთა მიმართ, რომელი დღეთა ცხოვრებისა მისისათა მან მისეა ყალანი და მალი ა თ თ რ მ ე ტ თ ა უ დ ა ბ ნ თ ა გ ა რ ე ჯ ი ს ა თ ა და განათავისუფლა ქუცანა გარეჯისა და მსახურებდა მეფესა დიმიტრის“. ჩვენ აქ აღარ შევუდგებით იმ მრავალრიცხოვანი საბუთის ჩამოთვლას, სადაც გარეჯის მონასტრები „ათორმეტად“ მოიხსენიებან. ცხადია, აედემიკოსი გ. ჩებინა-შვილი ამ პაკითხს გვერდს ვერ აეკლიდა, მაკრამ რადგან ხელთ არსებული მასალები მხოლოდ შეიძი მონასტრის ლოკალიზების საშუალებას აძლევდა, ამიტომ მცენირი, ისევე როგორც სხვა მცველეარები, რიცხვს „ათორმეტს“ სამართლიანად უკავშირებს ქრისტიანულ რელიგიაში გავრცელებულ სიმბოლურ საკრალურ რიცხვს.

გარეჯაში თორმეტი მონასტრის არსებობის საკითხთან დაკავშირებით გამომევეუნდა პ. კერატიშვილის წერილი — „რამდენი მონასტერია გარეჯაში?“ („ტეგლის შეკმარი ჩ. 27-28, 1971)

გარდა ზემოთ ჩამოთვლილისა, ცნობა სხვა სამონასტრო კომპლექსების, კერძოდ, ქლაგირისა და დიდი ქვაბების არსებობის შესახებ გამოშევეუბული აქვს მასწავლებელ დიმიტრი გონაშვილს (გამ. „სახალხო განათლება“, 1950 წ. 9 აგვისტო, № 52 — „ისტორიული მონასტრები ივრის ხეობაში“ და უკრნალი „საბჭოთა ხელოვნება“, 1964 წ. № 2 — „ივრის ხეობაში“).

1940-47 წლებში, გორლოგიურ-სამუბო კეპედიციებში მონაწილეობის დროს, საშუალება მომევა მომევლო და დეტალურად შემესწავლა კანების სამხრეთი ნაწილი, რომელიც მთლიანად მოიცავს გარეჯის უდაბნოების ტერიტორიას. სწორედ ამ დროს მიგავლიერ ლიტერატურაში მანამდე უცნობი, კლდეში ნაკვეთი სამონასტრო კომპლექსები. შემდგომ, პერიოდულად, წლების მანილშე ვაზდენდი მათს აზოშვას და ფოტო-



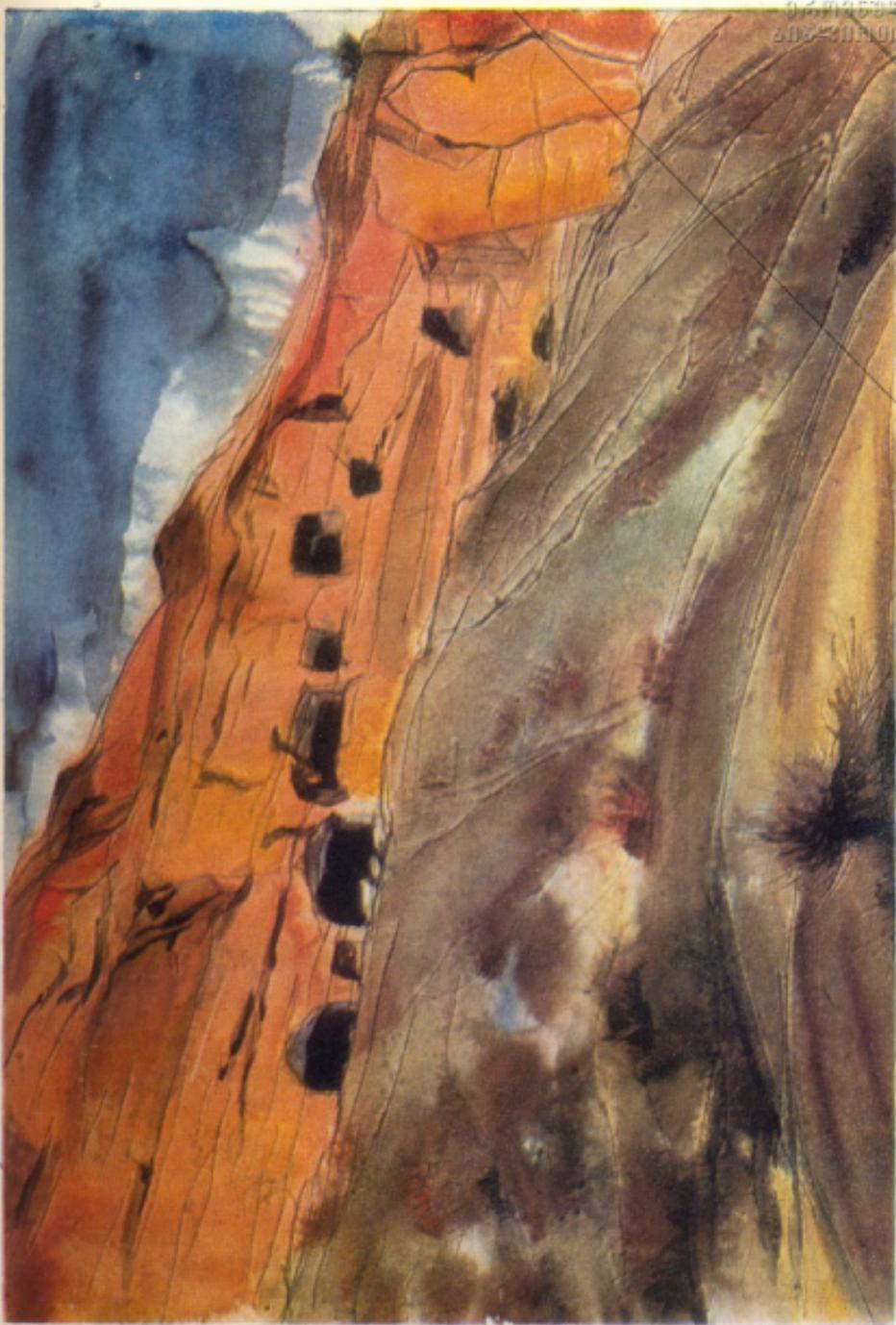
ფიქსაციას. ვუიქერობ, არცერთი გამოქვაბული არ დაგვრჩნია ამ რაოდენიმ კუტებულ-ლეველი. აღნიშნული მონასტრები, კლდეში ნაკეთი ველების, სატრაძელებულის და საკულტო და სამეურნეო დაწინულების ნაგებობებთა ურთომძღვრული კომისიების, აგრეთვე ცალკეული ეკლესიების ედლის მხატვრობის სტილისტური თავისტებულების, აგრეთვე ცალკეული ეკლესიების ედლის მხატვრობის სტილისტური ბათა ზიხედვით, იმთავითევ დავუკავშიროს გარეჯის მრავალმრის მონასტრებს. ახეთი შთაბეჭდილება იმანაც განაპირობა, რომ ეს ახალმიცვლეულები სამონასტრო კომპლექსები, არსებითად, გარეჯის გაგრძელებას წარმოადგენს. ამ მონასტრების ცველა ძირითადი ხურთმოძღვრული ნაგებობის შექმნაში და აზომვა-ფიქსირებამ მათი გამორიცხური დამუშავების დროს ბევრი საყურადღებო საყითხი წამოჭრა ჩვენს წინაშე.

ამჯერად ჩვენი წერილის მიზანია ზოგადად, მოკლე მიმოვიშილოთ გარეჯაში განლაგებული მონასტრები, რომელმაც შედის როგორც ღლებდე ცნობილი, ისე უცნობი სამონასტრო კომპლექსები.

გარეჯის მონასტრებს აღრუჯურდალური ბანის ტერიტორიული განაშილების მიხედვით კახეთის საქორპეტისკომოსოს სამხრეთ სასაზღვრო ზონაში უკრო აღრც კამიტეტანის, ხოლო შემდგომ კუხეთის ტერიტორია პერინდათ დაკავებული. ეს მონასტრები მტკერის პარალელურად გადაჭიმულ გარეჯის მოქალა და ივრის ხეობის ქვედა წელის მიდამოებში განლაგებულ ხრიოკ კლდეებში მდებარეობენ.

ვაზეშტი ბაგრატიონის ცნობით „გარეჯის მთას არს მონასტერი კლდება შინა გამოკვეთილი, სენაკი, ტრაპეზი, პალატი; ზამთარ თბილი, ზაფხულ გრილი. ნათლისმცემელს ზის არქიმანდრიტი, ჩიჩინიტურის ზის წინამდლავარი, დაეთ-გარეჯის არქიმანდრიტი, ბერთუბანს წინამდლავარი. ა რ ა მ ვ დ კ უ ფ ი ლ ა ნ მ თ ნ ა ს ტ ე რ ნ ი მ რ ა ვ ა ლ ნ ი ვ ი დ რ ე მ წ ა რ ე წ ყ ლ ა მ დ ე (ხაზი ჩვენია. — თ. თ.) და მოწვევითა ხაგუნი, ხოლო აწ არს ხუთი მოწვევითა მყოფი“ (ვაზეშტი, გვ. 50, ობ. 1941). როგორც ვხედავთ, ისტორიკოსი მის მიერ დასახელებულ მონასტერთა გარდა გარეჯის ხხვა მრავალ მონასტრებულ მიუთითებს, მათინ როდესაც მათს „ათონმეტრობაზე“ არაფერს ამბობს. საყურადღებოა, რომ XIX საუკუნის მეცნიერები პლატონის სისელიანი დავითის ლავრის გარდა ჩამოთვლის კიდევ თერთმეტ მონასტერს (ყოველგვარი კოორდინატების გარეშე) ე. ი. სულ თორმეტს: დავითის ლავრა, აღდგომისა წამებული, ბერთუბანი, დოდოს რქა, იოანე ნათლის ცემებული, ჩიჩინიტური, თეთრ-ხენაკები, მაღაზანა ან ე მ ღ ვ ი მ ე, ქოლაგირი, მოხან გარე კჯა და პირეკულ მარი.

გარდა ამისა, მეცე ვაგტანგ VI-ს თავის ერთ-ერთ ლექსში მოხსენებული აქვს დავითის ლავრა, ბერთუბანი, ჩიჩინიტური, ნათლის მ ც ე მ ე ლ ი, წამებული, დოდოს ამათგან პ. ისტორიანთან არ არის დასახელებული მხოლოდ წამებული, რომელიც ნათლისმცემლიდან ირითდე კილომეტრზე. თუ ამას დავემატებთ საკათალიკოსო მამულების „ხითარინის გუგარში“ ხხვა მამულებთან ერთად მოხსენებულ მონასტრებს — „იორშე მონასტერი სიონი და მონასტერი სიონი და მონასტერი კუაბნი მათთა მამულითა... დავითის საფლავი და დოდოს რქა, მოსასტერი და უდაბნო თუისითა შესავალითა“, კომპლექსების რიცხვი კიდევ გაიზრდება. ამათგან „იორშე მონასტერი სიონი“, ვფიქრობთ, ერწის სიონს გელისშობს, ხოლო რადგან თავისი ადგილმდებარეობით გარეჯის მონასტრებს არაფრით არ უკავშირდება, ამიტომ აღნიშნული ძეგლის მათ რიცხვში შეტანა საეჭვოდ შიგვაჩინია.



9





კურანგარეფა

რაც შევხება ე და ბ ნ ო ს, უს უკუ დაღვენილი კომპლექსია და ლავრის ზემოთ, გარეჯის მთის სამხრეთით მიმართულ გაშიშელებულ კლდეებში მდებარეობს. ზემოთ დასახლებულ სხვა მონასტერთაგან უწოდილი და დაღვენილია აგრეთვე და ვით გაარე ჯა (ლავრა); ა დ დ გ ო მ ი ს ა წ ა მ ე ბ უ ლ ი, — ეს დარბაზული კელებია გარეჯის მთის სერზეა; ბ ე რ თ უ ბ ა ნ ი აქედან სამხრეთ-აღმოსავლეთით შეიძი კილომეტრით არის დაშორებული; დ ა დ ო ს რ ქ ა მოჩანს ლავრიდან ჩრდილო-დასავლეთიდა, თანი კილომეტრის მანძილზე; ი თ ა ნ ე ნ ა თ ლ ი ს მ ც ე ბ უ ლ ი ლავრის დასავლეთითაა, მისგან 12 კილომეტრით დაშორებული; ჩ ი ჩ ხ ი ტ უ რ ი თავისი დამახასიათებელი მაღალი კოშკით ლავრასა და ნათლისმცემულს შორის მთის თხემზე მდებარეობს. რაც შევხება თ ე თ რ ს ე ნ ა კ ე ბ ს, ჩვენი საუკუნის დასაწყისში გამოცემულ ხუთვერხიან ჩუკანუ არის აღნიშვნული და მდებარეობს დოდის ჩქის დასავლეთით, როგორც გ. ჩები-ნაშეილი უწოდებს, „რომანტიკული“ ხეები ბოლოში.

დანარჩენი ახალმიერეული კომპლექსიდან — პ. იოხელიანის მიხედვით მ ა ღ ა-ზ ა ნ ა ს ანუ მ ღ ვ ი მ ე ს, ხოლო გ. ჯანაშვილის მიხედვით მ ღ ვ ი მ ე ს აღვილობრივი შუკები მაღაზიებს უწოდებენ. ვინაიდან „მაღაზან“ თათრულად ხვრელს, გამოქვა-ბულს, მღვიმეს ნიშანეს, ფფიქტობთ, დავტოვოთ ქართული სახელწოდება მ ღ ვ ი მ ე მღვიმე მდებარეობს ლავრის ჩრდილო-აღმოსავლეთით, ბერთუბნიდან 8-10 კმ დაშორებით. მღვიმე წარმოადგენს საკმაოდ მკარიც ჭირშე-ქუბში გამოკვეთილ დარბაზულ და ცნობრალურ გუმბათიან კელებიათა ჯგუფს — სატრაპეზოებით, საცხოვრებელი და სამეურნეო ხასიათის სათავსებით. ზოგ მათგანში შემორჩენილია კედლის მხატვრობის ძალზე საინტერესო ნიშვნები.



მონასტრიდან სამხრეთ აღმოსავლეთით, სამილენჯ კილომეტრზე, მდინარე მდგრადის შესასვლელის მახლობლის ტყეაროვანი ბუნებრივი ტერიტორია.

შეღუბიშის ალმონაც კულურით, ამავე ქადანის, რომელსაც „ბერძის“ სერია ეწოდება გა-
შიშვლებულ ქვიშავის ჟურნალში კრიტიკო-ორი კილომეტრის ინტერვალით გახვდება
კომპლექსები თითო კულურით, სატრაქციოთი და დამზადარე სათავსებოთ. აქაური ბე-
რძის იმავე „ბერძის“ ციფროთი“ სარჩევბლობრინ.

ქოლაგირის გადასწურივ იღრის მარცენა ნაპირშე უსოთიდე კილომეტრის მოშორებით მაღალი მთის კონგლომერატოფაზ ფლატეში სართულებად გამოკვეთილია მონასტერი დიდი ევგენი ბატონიშვილის სახელით გრევლ კომპლექსს წარმოადგენს. ზედა გამოკვებაზეც ითოვების მოლინად ჩამომლილია, დაწინებილია მხრილი ხილმიწი გამოკვეთილი სამეურნეო დანიშნულების სამაცხომა, ქვემოთ განლაგებული გამოკვებულების ტი ითოვების მოლინად დათვარეულია ჩამორჩებილი მიწის ფენით. მას სამხრეთი, დაბლობში, კლდის ფუნაში არსებული ჭვავულები სამონასტრო სასაფლაო უნდა იყოს. სამხელად გამოიყენებოდა მანძლობელი ხევის პატარა წყარო, ძირითადად კი იღრის წყალს ხმარობდნენ.

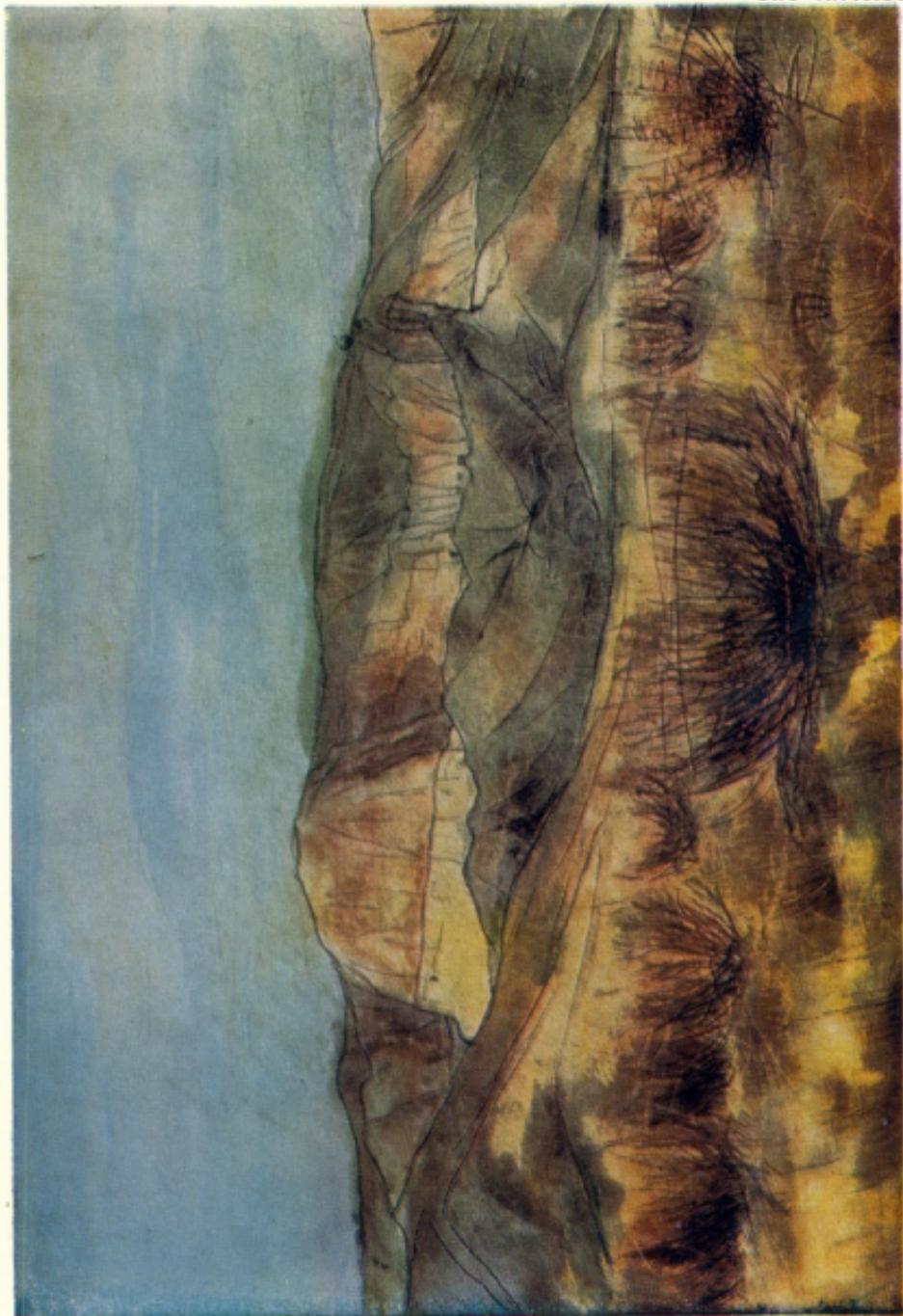
კერანგარეჯად წოდებული მონასტერი კახეთის ხუროთმოძღვრებისათვის დაშახასიათებული რიყის ქვის წყობით ნაგები ტლანქეი ფორმების შემნე დარბაზელი ტაძის კვლევითა, რომელიც მდებარეობს და და კერანგადგის მთის ჩრდილოეთი ზე-კარგზე. რა კოლომიქრის აუზორები.



ჭალი ქვაბები

ბერების სერი





როგორც კენედავთ, მონასტრების რიცხვი 15-ს აღწევს; გარდა ამისა, თუ მონასტრებად ჩაეთვლით მღვიმებას (ძალაზანა) ქოლაგრამდე ბერების სერზე განაწილებულ, ერთმანეთისაგან ერთიანობი კილომეტრით დაშორებულ ცალკეულ ჯგუფებს, რომელთა სახლები არ ვითით, ეს რიცხვი კიდევ უფრო გაიზირდება.

იერის მარჯვენა ნაპირზე, უჯარმიდან სამხრეთი, სამ კილომეტრზე, მდებარეობს მცირე ზომის გამოქვაბული XVII საუკუნის შასტრობით. გასარკვევია მისი ხასელწილება და ის საკითხი, შედიოდა თუ არა იგი გარეუის მრავალმითის სამონასტრო სისტემაში. ვინაოდან აღნიშნული მონასტერი კლდეშია ნაკვეთი და ტერიტორიულად ახლო ნინოშინდასთან, რომლის ეპარქიაშიც XVI საუკუნიდან შედიოდა მოლიანად გარეა, საყარაუდოა, რომ ეს მონასტერიც მრავალმითის სამონასტრო სისტემას უკავშირდება. საფიქრობელია, რომ პლატონი ითხებონანის სიაში მონასტერი მოხარული იყო მიმართებით. სწოროდ ეს იყო.

ავე გონილა გამოიყენა მოსახურება მონასტროთა რიცხვის შესახებ. ცწობილია, რომ გარეკაში ყველა ზემოთ დასახელებული მონასტრი ერთდროულად დავითის დროს, ე. ი. VI საუკუნეში, არ დაარჩებულა. მონასტროთა რიცხვი დროთა განმეოდობში იზრდებოდა, კარგვეულ პერიოდში თორმეტსაც მიაღწია. საფიქრებელია, რომ ამ სახა უნდა მიეკუთხონებოდეს საქალწილება „გარეკას ათორშეტრი“ შემდეგომ მონასტრების რიცხვი გაიზარდა, რასაც ჩვენ მიუწ მიკვლეული მასალა გვიდას-ტრებს. რომელი „ათორშეტრი“ შემორჩია, როგორც საკალწრი.

გამართებული მონასტერითა ჩამოყალიბებისა და შეთა ურდა-განვითარების საკი-
ნძელო.

ରୁ କାଳେକି ପ୍ରୟ ଏଁ, ରାଥ ଆଶ୍ରୟଦା, ରାଜତମ୍ରିଣି ଶ୍ରୀରାମପଦନ୍ଧନ ତାଙ୍କୁ, ରାଜତି ଏବଂ ରାଜଗାନ୍ଧି ପ୍ରେସରିନାଫଲନ୍ଧନ ଏବଂ ରୁ ସାହେମିଆନାମାଳା ଶ୍ରୀରାମପଦନ୍ଧନ ଏବଂ ବରିଷ୍ଠା କ୍ଷାମା-ଦର୍ଶନୀ, ତଥାତୁମିତ୍ରମାଙ୍କାନ ଚିହ୍ନର୍ମଲପ୍ରେଲାନ୍ତି? ଶ୍ରୀନିବାସ ପ୍ରୟନ୍ତର କ୍ଷାମାପଦନ୍ଧନ, ରାମପଦନ୍ଧନାପ୍ରୟ ଦ୍ୱାରା ଉପରେ ମିଶ୍ରମାନିତ ବିଶ୍ୱାସାନ୍ତରୀକ୍ଷଣ କାନ୍ତିରାମାନାନାମିତି.

გარეჯის მონასტრები ამ საქმიანობაში განსაკუთრებულ როლს თამაშობდნენ.

დაუით გარეჯელი ურთ-ერთი კ. წ. „ათასამეტ ასურელ“ მაჩითაგანია, რომელთა ქართლში მოსელის საყითხს ამოშტურავად სწყვეტს აკადემიკოსი კორნელი კეცელიძე-ამტკიცებს რა სირიელ მამათა მით თუ ის იტ თბას, მათი მოსელის თარიღებს, მათ ქართველობას, მათი დევნისა და საქართველოში ჩამოსხივი მიზნებს და მათ რიცხვებს, კეცელიძე ამბობს: „სირიიდან ქართლში მოსელა არა ერთი პარტია მოღვაწეებისა, არამედ რამდენიმე და არა ერთს, არამედ სხვადასხვა დროს“. რიცხვი „ათასამეტი“ და ის, რომ ამათგან ერთი რაინგ მოძღვარია დანარჩენი თორმეტი კი მიხი მოშაუე, შეიძლება შემდეგ ხაუკუნებში მსგავსად იხს ქრისტიანი და თორმეტ მოძღვა-ლთა მისიისა საქრისტიანოში. მათ „ქადაგებისა მიერ და მოძღვაწებისა, მსგავსად წმიდათა მოციქულთასა...“, „განანათლეს ქვეყანაი ეხე ჩრდილოეთისათ“ (კ. კეცელიძე, უზრუდები, გვ. 25, 1956)

ქრისტიანობის აღრეულ ხანაში მონოფიზიტობის ბრძოლა წარმართობასთან შეტან ეფექტური იყო თავისი აგიტაციურა ხასათათ — მისიტიკურობით. მონოფიზიტები არ სცნობდნენ, ახშობდნენ ადამიანის ხორციელ ბუნებას თავიანთ თავში, ხოლო იყს ქრისტეში ხორციელი ადამიანის ბუნების აღიარება ხომ მით უმეტეს ღვთაების იღეს შეურაცხმულად მიაჩინდათ.

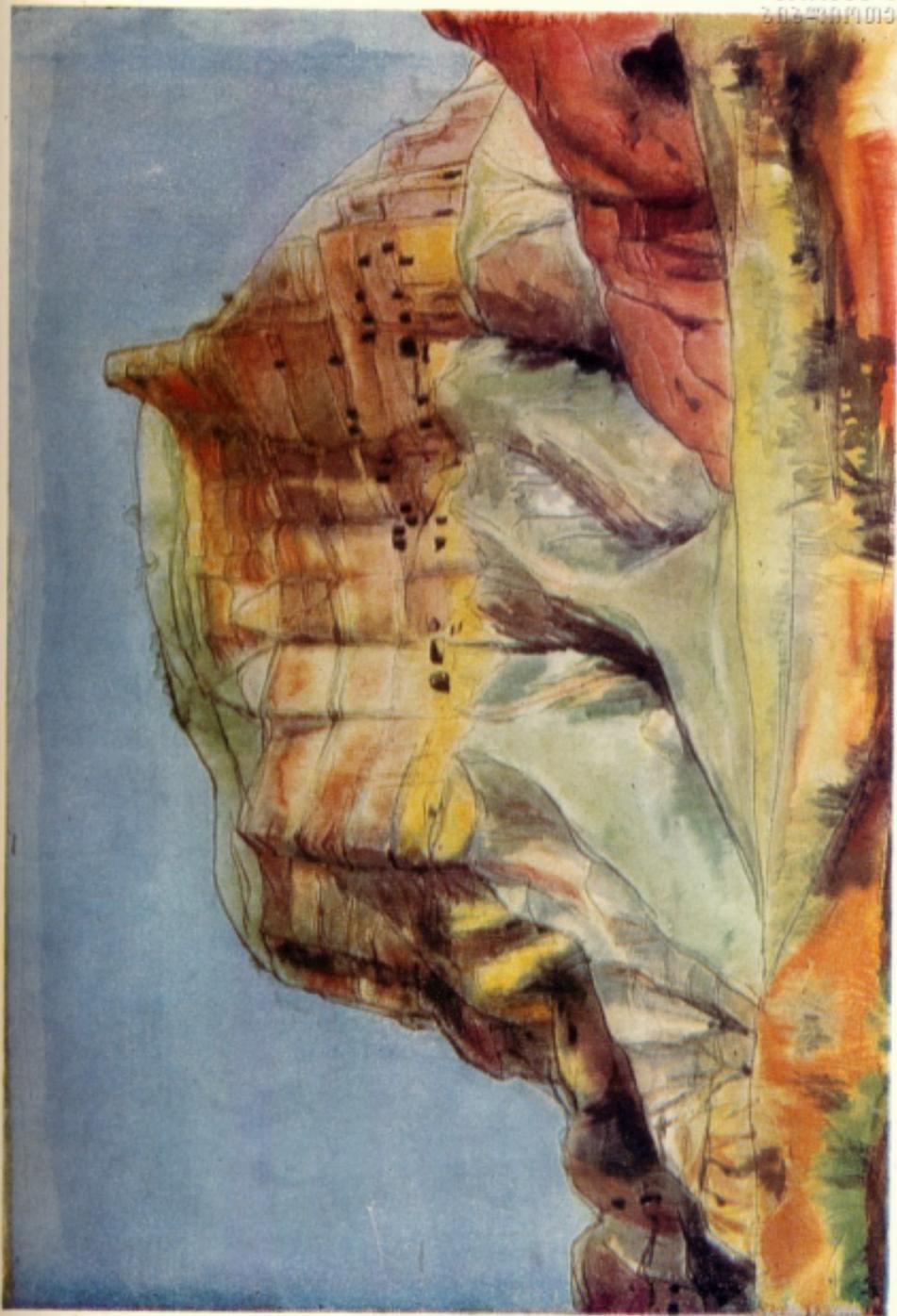
ახეთი იღვოლების მქონე, საქრისტიანო ცენტრიდან დუღინილი მონოფიზიტი წმინდა მამები დანაწილდნენ აღმოსავლეთ საქართველოს უდამშო აღგილებში, თავისი ხასათით სირია-პალესტინისა და კაპადიკიის სამონასტრო მიღამოებს რომ წაგავდნენ.

წვენ განვიხილავთ მჩოლოდ დაუით გარეჯელის ცხროვებას. როგორც ქორნელი კეცელიძემ დამტკიცა, დაუითი მოსელა პირელი, დაახლოებით 5:9-20 წლებში. თავ-დაპირველად ბინა დაუდია თბილისში, მთაწმინდის მცირე გამოყაბულში, საიდანაც წამოღილდა ქალაქში ცეცხლთავების მცემულ მოხასლეობაში ქრისტიანობის საქადაგებლად. მცირე ხნის მერე, მაუდეიანების ინტრიგის შედეგად, დაუტოვებისა თბილისი და დამკვიდრებულა გარეჯის უდაბნოში, თან წაუყვანია თავისი მოშაფე ლეკიანე, და მის გარშემო „შემოწმა სიმრავლე ფრიადა მიათა“.

როგორც ჩანს გარეჯაში დავითის მ-ღვაწეობის პერიოდში მონასტრობა რიცხვი ფრიად გაიზარდა.

გარეჯის მიღამოების დახახასიათებლად მოგვყავს ვახუშტის აღწერა „მღღბარე-ობს მთა (გარეჯის) ეხე, ვითარცა პდინარე იორისა, და არს ჰერეო იუინიერ ძეტუთა და თუთებოთა, და ვევთთა სხვა მრავალთა. არა სდის მდინარე და იშვით წყარო ტბანი. არამედ თუ საღმე არს მლაშენი და შწარენი და პირუტყვათა შემრგონი... გარნა არს ბაღახანი ზამთარიც და გაიზრდებან სიმრავლე არვეთა (ცხვარი), მროწლეთა (საქონელი), ჯოვთა, რეშათა (ჯორები), იმიერ და ამიერ. გარნა არს ზაფხული ცხელი და გაუმღები. ხოლო მდინარის იორის კიდე იმიერ და ამიერი არს ფრიად ნაყოფიერი, გინათგან აღმოვლენ რენი, და ყოველი ირწყევან ველი, და სცენდებიან ყოველი მარცვალი. და დასდევეს იორის მცირე ჭაღაცა და ლურწმოვან-ჩალიან, და არიან ნადირი და ურინველი მრავალი და უძეტეს ხორბის“ (ვახუშტი, გეოგრაფია, 1941 წ. გვ. 84).

წვენ აღარ დავახასიათებთ ზემოთ აღნიშნულ მიღამოებს, ვინაიდან ვახუშტის აღწერა საქმიანო ზუსტია.







36135342

კულტურის მიერ შეა საუკუნებში შექმნილი გაიდაღალუბული „ც ხ ორ ე ჟირთობის რასაკუროველია, არ იძლევინ მონასტრების მსახურთა დაინტერესების ეკონომიკურ შესახს. მაგრამ ამ ფარდის უკან კედავთ იმ რეალიტებს, რაც მათ ამოძრავებდათ. გარების მონასტრები, როგორიც უშეალო მეპატრონები გარეჯის მიღამოებისა — ამ დაღი ბატრიალური ბაზისისა (შესაქონლეობის ხასით), თავისთავად მდიდარ იძინებს წარმოადგენდა და ამიტომ იგი ხელიდან ხელში გადადიოდა. გარეკვეულ პერიოდებში გარეჯი იყრიდებოდა და ევვემდგრად რუსეთის საეპისკოპოსოს, კაწარეთის საბების საეპისკოპოსოს და ნინიწმინდის საეპისკოპოსოს. უს, ასე ვთქვათ, იყრიდება ზევიდან ქვეყნით დადოთდა უკანასკნელ ბერ-მონაზვნამდე და ხელ ბოლოს კი, თანამედროვე გამოთქმის თუ კიმიართ, უშეალო მწარმოებლებამდე — მწყემსებამდე, რომლებიც, შესაძლოა, სამონასტრო ყმებად ითვლებოდნენ. ჩვენს კლევით სფეროში არ შედის კუთხის ისტორიული კუთხობის გარკვევის საკითხი, აյ შეოლოდ მოკლედ შეეხებით ამ საკითხს, რამდენადაც უს დაკავშირებულია ამ ტერიტორიაზე მონასტრეთა გაურკვებების მიხერხებთან და გვიჩინის მათ. ჰეჭე გარეშე, რომ შეიდა კაზონის კუთხობის ურთ-ერთი ტიპითადი დარცი იყო და არის შესაქონლეობა-მეცხავრეობა. უფროობით, გარეჯაში მონასტრეთა შესვეურების მატერიალური დაინტერესების საგანი იყო შესაქონლეობა და, ამდენად, მასთან დაკავშირებული საზამთრო სამოვრების დასაკუთრება. საქართველო, პერიოდ, კახეთი, ყოვლობებს განიდიდა საზამთრო სამოვრების ხაკლებობას, მაშინ, როდესაც საზაფხულო სამოვრები, კავკასიონისა და ცივილიზაციის მოუხდის მაღლით, საკმაოშე მეტიც იყო.

თუ დაგვაცირდებით მონასტრურთა გაურკველების სქემას, დავინახავთ, რომ გარე-ჯაში მონასტრური ერთმანეთისაგან თითქმის თანაბარი მანძილით არიან დაშორებული, იმიტომ რომ მათი კუთვნილი საძოვარი ფართობიც დაახლოებით ერთნარი უნდა ყოფილიყო, მონასტრურთა აღიღილებარებას სხვა ფაქტორებიც განსაზღვრავდნენ: მაგალითად, სახმელი წყლის არსებობა ან მისი მომოვჭდის შესაძლებლობა (წვი-ნის წყლის შეგროვების სახით), აგრეთვე სამონასტრო სათავსოთა გამოხაკვეთად აუ-ცილებელი კლდის გეოლოგიური ბუნებრივი სიშიშვლე. ამასთან დაკავშირებით აქვე უნდა აღიმიშნოთ, რომ იქაურ კლიმატურ პირობებში კლდეები გამოვყენოთ სათავ-სები, ზამთარ თბილი, ზაფხულ გრილი, როგორც გასუშტიც აღმიშნავს, თბოლეუქი ის ფალასაზრისით იდეალური გადაწყვეტაა. რაც შეეხბა მიწათმოქმედებას, შესაძლე-ბელია სამონასტროებთან გარკვეულად დაკავშირებული იყო რესთავი, რომელსაც ზე-ოთონ, ახეთუ ისე შორიდობ, დასკარის გარეთის შთა.

რესტავრაციის საინიციაციო ხისტემის მოწყობა განხტანებ გორგასალის შემწერება. ივრის ქედობაში ზოგან არის აგრძელებული მცირებული მასშტაბის სარწყავი არსებო, რომელთანაც კულა-ზე უფრო მინიჭებულოვანია ხაშის, სართისჭალისა და ნინოშმინდის არსები, კინაღან იურის ტერასები. ამ მიღდამოვმები უფრო დიდ უარობის მოიყვავნ. ა.ქ. როგოროვ ჩანს, მებაღიმა-მეცენატების მისდევდნენ. ივრის ქვედა წელის ჭალების გაყოლებაზე გახსედება უფრო მცირებული რეებიც, რომელთანაც ერთ-ერთი მინიჭებული გვაქვს ხამონა-სტრო ტერიტორიებზე, ქოლაგირის გადასწურივ და დ ი დ ი ქ ვ ა ბ ე ბ ი ს ქვემოთ, იორის ტერასაზე, საღალაც ამჟამად უფრო მეტისტენიას მისდევენ, ხოლო ჭალებიში ახ- დაც გახსედება გაყლერებული ვაზის ნიშნები.

კუნძულის ზემოთ თქმულის უდავო დამადასტურებელია დავით გარეჯელის ცხოვრება და ცოლოვრების ამსახული სიცემტები, ჰყლის შხატერობაში; და ვითო დევა-



წილი 195 გვ. 3
ნის გველებაში, რომელიც ირმის ნუკრი შთან უქავებულის ირმები და ლუკიანე მწველა კი; ლუკიანე ბარაც მიწას და სხვა. ვფიქრობთ, ზემოთ აღნიშნულ სიუკუტებში, ირჩების სახით გაიდგალბულია მესაქონლეობა, ხოლო წმინდანთა სახით მათი მუარევლი ანუ შეპატრონენი.

გარეგნელად გარეჯის უდაბნოს მიღამოები საქმაოდ უნაყოფო და უკაცრიელია, მაგრამ, როგორც ჟევე ვნახეთ, მაშინ, როდესაც იქ მონასტრები არსებობდა, ამ ტერიტორიაზე ტრაალებდა კახეთის ეკონომიკის ძირითადი დასაყრდნენი მოძრავი ქონება ნებაქონლეობის სახით. ამასთან თუ გავითვალისწინებთ იმისაც, რომ მოვლი ეს ქინება ბერებს კუთხოდა, გასაგები გახდება, რომ მტრისთვის ეს ძვირფასი საქონლი იოლად მოსამოვებელი იყო. სამხრეთიდან და აღმოსავლეთიდან მოსული მომთაბარე, მესაქონლეობის მიმდევარი, თანაც სხვა სარწმუნოების ტომები მოყვებოდნენ მტკურისა და ორის ხეობებს, ათხრებდნენ, სძარცვადნენ მონასტრებს და შოგვერ ბერებსაც შესრს ავლებდნენ. აქვე გვინდა აღვნიშნოთ, რომ ოვრის მთან მარჯვენა ნაპირზე აღაუზის შესართავამდე არის დამგრევლი იტიზ-სამაგრე, რომელიც უთუოდ ხეობის დაცუის მიწინით იქნებოდა აგებული. მის გადასწორი, მღინარის მარცხენა ნაპირზე, ხამაროვნის ნიმნებია, რაც ყოფილ დახახლებაზე მიუთითობს.

გავუკუნებთ გარეჯის მინდვრებს და კიგრინებთ ქამთააღმწერლის სიტყვებს, რომ იორზე „იყო აღაუზის შესართავამდის შენობანი დიდ ფრიად, არა მეღ მოოხრა გამო სკლა ასა და ბერქასა და შემდგომად ლანგ თე მინგ თე მე ური ის აგან“. ა

„შაბ-აბაუზმა დავით გარეჯის უდაბნოებში ამოხოდა ქვეხი ათასი ბერი და გაძარცვა მონასტრები“.

იხტორიის ჩანჩი ისე დაბრუნდა, რომ გასული ხაუკუნების ბოლოსათვის გარეჯა გაუკაცრიელდა, ძეგლებსაც განადგურება ემპერებოდა დღეს, ქართული კალტერის აღმავლობის ხანაში, დიდი მნიშვნელობა ენიჭება ჩვენი კულტურის ისტორიული ცენტრების შესწავლა-გამოელენას, მათი ღირსეულად, შეცნირულად დაცვა-ჩვენებას. გიცით, რონ დიდი სამებაოებია შესწავლებული დავით გარეჯის ლავრის აღდგენა-გამაგრებისათვის, მაგრამ ლავრა ხომ როგორც ახლა ვიყით ურთი შეთხუთმეტეთაგანია. დანარჩენი კომპლექსებიც მოელის მზრუნველის ხელს ესოდენ მნიშვნელოვანი, ჭეშმარიტად სახალხო საქმის შესასრულებლად.

ქართული ნაკარგობის ძირი

(თრი გარდამოხსნა)

ლიტერატური წესის შესრულებაში მიღებულ საფარებს-დაფარნებს განსაკუთრებული მნიშვნელობა პერიოდია. ბერძნულში მას „აერ“ ერქვა. ათონის მონასტრის 1142 წ. აღწერებში ნახსენები დასაფარებელი ქართულს „დაფარნის“ სახით შეუვინახდა. გარდამოხსნის აღსანიშნავად საცელებით მწერლობაში იხმარებოდა კიდევ წმიდა არდავი, საფლავის საფარი და სხვა. ქართულში ტერმინი „გარდამოხსნა“ ნახმარია XVI ს. ბაგრატისულ (1510-1548) გარდამოხსნაში.

გარდამოხსნა დოგმატურ-სიმბოლური მნიშვნელობა აქვს. იგი წარმოდგენილია ას არდავად, რომელზეც დახვეწებული და შემდეგ შეგრავნილი იყო ჯერიდან გარდამოხსნილი ქრისტეს სხეული. გარდამოხსნა ვნების კვირაში წითელ პარასკევ კულები-იღან გარეთ გამოქვინდათ, სამჯერ სემოატარებული კულების და შედეგ ისეთ კალები-აში შექმნდათ.

გარდამოხსნა საქართველოში ბიზანტიიდან შემოდის. გარდამოხსნის მთავარი ქადაგი — ქრისტეს ტორილი X ს. ბერძნულ ვინიატურებში გეხვდება. ამავე ხა-კუნის მეორე ბახეების მინიატურებში უკვე შემუშავებულია ქრისტეს ტორილის კო-მისიერიის იყონოგრაფიული ხას. ღვთისმშობელის შეილი ჩაკრული პყვებ გელშემ და დუღობრივი სიყვარულით ლოცა ლოცაში აქვს მიღებული. აქ მოცემულია ცდა რეალუ-რად გადმოვავს სლოვა, რომელსაც დედა განიცდის შეღლის სიკვდილის დროს. ამ სუ-რაოს აქებებს ნიკოდიმება და ოისების მწერაბერა მძაფრი ვიმრაობით გამოხატული, თან ქრისტეს ფეხები უჭირავთ ხელში, მარამ მაგდალინელის ხელაღმართული გლოვის პოზა და მწერარე ანგელოზები. XII ს. გელათის ოთხთავის მხატვრობაში ქრისტეს შეეღლი ღვთისმშობლის კალთაში ახვენია, ნიკოდიმება და ოისების გაჭიმული უქვე-ზი უჭირავთ, ამას ემატება კიდევ იოანეს მოკრძალებული მწერარე ფიგურა. აქ უკვე ჩა-სახულია „პიეტას“ კომპოზიცია. XIII ს. ჯრუტის სახარებაში ქრისტეს ტორილის კო-მისიერია (მარკოზის თავში), აკვე პიეტას ჩამოყალიბებულ კომპოზიციას იძლევა. მის კვემოთან ერთვის ორი მენელსაცხებულებული დედა მაღალყელიანი ჰურტლით ხელში ჩინ ზის ანგელოზი, რომელიც ქრისტეს საფლავისაკენ უთითებს, საფლავიდან არ-დაგი მოსჩანს. ამგვარად ეს კომპოზიცია გადმოვავს ქრისტეს ტორილს ღრმა გრძნო-ბით და დრამატულით, რაც ამ ხნისათვის შემუშავებული, შეიძლება ითქვას, სახა-რების ტექსტის დაუცველად. მოყვანილი პერსონაჟი თაყმიყრილია სახარების ორი კინიდობით — ჯვარცმისა და გარდამოხსნიდან.

საინტერესოა აგრეთვე უძველესი გარდამოხსნა 1282-1328 წლებისა თქმიდიდან, რომელსაც საკრალურ-დოგმატური ხასიათი აქვს. ამასვე უხედავთ გელათის X IV ს. კო-ტეს ქვემ მოთავსებულ რეგისტრში, რომელზეც გამოხატულია ანგელოზების საზემო ხელა ანთებული სანთლებით. ორ ანგელოზს თავს ზევით გარდამოხსნა უჭირავს, რო-მელზეც სიმბოლურ-დოგმატური საცელებით რიტუალის საჩვენებლად შეოლოდ ქრის-ტეს წარმოდგენილი. ჩეულებრივი საცელებით ანალოგიური რიტუალის შესრულება



საეკლესიო მსახურების მიღწეულის გარდამოხსნაც ისეთივე ხასიათისაა, მხოლოდ აյ მომსახურე ანგლოზებს ორი მტირალი ანგლოზი ემატება. XIV ს. გელათის ფრესკაში ქრისტე ქვაზეა ნოთაეპებული, თუმცა თავი ჯერ კიდევ ღვთისმოძღვრის კალთაში უდევს, რომელიც პავე სკამწე ზის. ქრისტე მხოლოდ ცენტრალური მფებარეობით არის ხაზახმული, როგორც პერსონაჟი კი არ არის მეცნიერად გამოყოფილი თავისი ზომით. XV ხაურავი იძლევა გარდამოხსნებს მიმსახურე ანგლოზებით, მტირალი ანგლოზების დართვით ან მხოლოდ მტირალი ანგლოზებით. მხოლოდ XIV ს. მიწურულში და XV ს. დასაწყისისათვის კომპოზიციაში შეყვანილია ღვთისმოძღვრი, იმანა, მტირალი ღვდან და სხვა, რითაც ერთგვარი დრამატულის იერია შეტანილი მთველ სამბოლურ-დოგმატურ განწყობაში, ამით მიღწეულია განყენებული და მისტიკური სიუკეტის უფრო გასაგები და ადამიანის გრძნობებს შემსწერი ახალი შინაარსი. ჭირისუფალთა მოძრაობა და მფებარეობა, ჩანს, ნაწილობრივ მაინც იცავს იძროინდელ ქრისტეს ტირიასის იეროგრაფიულ სცენას.

შევნამდე მოღწეული ნაქარგი გარდამოხსნებიდან უძველესია შეფერი VІІІ (1446-1466) დავეთით ნაქარგი გარდამოხსნა, რომელიც შესრულებულია ლურჯი ანრეზემის ქანოილშე 192X 158 სმ. ამ გარდამოხსნის კომპოზიცია რთულია. მასში თანმიმდევრობით მოცემულია ქრისტეს ცხოვრების რამდენიმე უკანახენელი ეპიზოდი: ჯვრიდან ჩამოხსნილი გარდაცვლილი ქრისტე ტრიტოლი, მისა დასაფლავება საფლავის ქვეში გამოსახვით, რომელსაც ოთხი გუშაგი დარაჯობს, აღდგომა, გადამოცემული შენელსაცხებულთა და პეტრეს მისვლით საფლავთან, ხაიდანაც ქრისტე ჟავე აღმდგარია, აგრეთვე ამაღლებაც. აյ გატარებულია აზრი, რომ ქრისტე სინამდვილეში არ მომკედარა, ის დაკრძალების შემდგომვე ჯერ აღდგა და შემდგე ამაღლდა. კომპოზიციის კუთხები კომობა მანახებულთა ემბლემებს, რომელიც კომპოზიციიდან გამოიყოფიან მცენარეულ გეომეტრიული ორნამენტის მორქალული ზოლით. მთველი ნაქარობა მოთავსებულია ორნამენტულ ჩარჩოში. თავისუფალ ფონშე გაბნეულია ორნამენტულ წრებში ჩასმული სერაფიმები, მაღნი ცისანი და წრეში მოთავსებულ ჯვრები. კომპოზიციის მარჯვნა ზედა ნაწილში ასომთავრული წარწერაა. „ქ. დიდისა შეფერიამეფესა ალექსანდრეს ძესა შეფერშეფესა გიორგის კაცმარჯოს და ცოდვანი მისი შეენდონ ღმერთობან, რომლისა ბირებითა საფლავად დადება მისნელისა ჩვენისა იქოს ქრისტეს შეიძლება“.

მოსე ჯანაშვილი მოვკითხობს: „გადმოცემით ეს კარდამოხსნა 1614 წ. შეაძას I შეცემიდან გაუტანია სპარსეთში და ქენისათვის უნაგირის ქვეშ დაუკენია. მაღვ სპარსეთში რაღაც წყლელი გაფრცელებულა, რომელიც მოსახლეობას დიდ უბედურებას აქცნებდა, რაც შეაბაზს ღვთის რისხევისათვის მიღწეურია გარდამოხსნის შეურაცხყოფისათვის და ეს უკანასკნელი დიდი საჩუქრებით ისევ მეტეთისათვის დაბრუნებია“. ამის შედეგად გარდამოხსნაშ ჩვენამდე საკმაოდ დაზიანებულმა მოაღწია და რესტავრირებულია ანასტასია დავითის ასულ ჯანდიზის მიურ.

გარდამოხსნა ნაქარგია დამაგრებული ხითევით და ყაიხნალურა ნაკეთობით. ნახშარია ოქროცურებილი ვერცხლის თმა (რომლის დამაგრებისა გამოყვანილია პაწევინა რომბები, ტებილი ტალღისებური ხაზები, ლიანდაგურა, თევზის ფხური ან სადა ხითევი) და ფერადი ამრეშემის ძაფი. ოქროცურებილ თმას, ნაქარგის მცირე რელიეფობისათვის ქვემოდან უდევს ჩალისფერი დაუგრეხავი ამრეშემის ძაფი.



ଗାରିଙ୍ଗାମଣକୁଣ୍ଡଳ ଶାଶ୍ଵତ III ପମ୍ବରତା ମ୍ରଜନୀ, XVI ଶ.



ଗାରିଙ୍ଗାମଣକୁଣ୍ଡଳ XV ଶ.







გიორგისეულია გარდამოხსნის ქრისტეს ტირილი მოღლანად მოკლებული მანამისა და მურობას, რომელიც განსაკუთრებით მინათერებში შეინიშნება. რაც გამოწყველია იმით, რომ ქრისტეს ტირილის ხცევაში შეტანილია ანგლიის საშემო დეოსისმას-ხურების ელემენტი, რასაც ვხვდავთ მთელ რიც ბიზანტიურ გარდამოხსნებში. სახოლო-ოდ ჩამოყალიბდა კომპოზიცია, რომელსაც მხოლოდ სიმბოლურ-დოგმატური მნიშვნე-ლობა ქვენდა. ამ გარდამოხსნაში დეოსისმაშებული ქრისტესკენ არის დახრილი, ხოლო სხვა ჭრის უფლები ქრისტეს სხეულის ჟანრ არიან ზოთავსებულნი. ამ გარდამოხსნაში მოცემული ქრისტეს ტირილის მონდვნო სცენები ამ პანის და უფრო აღრინდელ კომ-პოზიციებში არსად გვხვდება თუ მხედველობაში არ მივიღებთ X III ს. ჯვარის სახა-რების მინათერას, სადაც ქრისტეს ტირილს შეოლოდ აღდგომის კომპოზიცია ერთ-ვის. სახარობლების სიმბოლოების გამოხატვა გარდამოხსნის კუთხებში, რაც უძველეს კომპოზიციებშია მოცემული, შემდეგში, ჩანს, ტრადიციული გამზღარა. გიორგისეული გარდამოხსნის ამაღლების კომპოზიცია ჩვეულებრივი სქემიდან განსხვავდება იმით, რომ ქრისტე ყისარტყელის მაგიკურად საყდრის ზის.

გარდამოხსნის ორნამენტული არშია შინაარსით ჟუვშირდება ჩანჩოს შიგნით მოთავსებულ კომპოზიციას. ცცენარეულ წინულში მედალიონების სახით მოთავსებულია 16 წილადი და ჯვრები, რომელიც რიგორიგობით სცენას ერთოშორეს. მინარწოების შედალიონებში ჩასმელი წმიდანების პორტრეტები გვხვდება ამავე საუკუნის სხვა ვა-რდამოხსნებშიც. რადგან არშია გარევარილი შინაარსის მატარებელია, მისი აღქმი-საფისაც გარევარილი ხერხია მიღებული. იგი წარმოდგენილია როგორც თითო ჯვრით შეადგინებული პორტრეტიანი მედალიონების შექრიცე. ამასთან თითოეული სურათი გამოყოფილია ინტერვალით — მომცრო რობითი, რომელიც სადაც შესრულებულ ელე-მენტს წარმოადგენს. არშია სასამართლო შთაბეჭიდლებას სტოვებს, რადგან, ერთი შერივ, გეორგეტრიული ხაზები, მოქნილი ფოთლები და მეორე მხრივ, ნახატობისა და ფონის ეზოშანეთთან დაპირისპირება ისევე, როგორც ფერადი ღაებების შეხამება, დიდი გემონებით არის შერჩეული.

ამ გარდამოხსნის რამენიმე კომპოზიციური და იკონოგრაფიული განმეორება გვხვდება XVII საუკუნეში.

გიორგისეული გარდამოხსნის კომპოზიცია მოცემულია ხიბრტყები. ქრისტეს ღი-დი ზომის სხეული ნაკლებად მოქნილი ხაზებით არის მოცემული. თბაც ხისტი და ნორებებავია. სახის ნაკვები და წევრულვაშიც პირობითია, ქვეშაგვი უკედა პერს-პერსეტივით არის მოცემული. მთავარანგლოზების და სხვა პერსონაჟის სახის კვერცხი-სებური ოვალი მეტყველად არ აღნიშნავს ნაკვებობის მოხატულობას და პირობითია. სათო სხეული და სამოსა მოუხვევია და არ იძლევა ისეთ სურათს. როგორც XIV ს. იმფორმი, რომელშეი მთელი სხეული და მისა მოძრაობა სამოსს შეინიდან კარგად იყრინობა ნაკვების ბენებრივი დაღავების გამო. საინტერესოა ერთი მომენტიც — მთავარანგელოზებს ქართული ქალამნის შეგავსი ფეხსაცმელი აცვიათ.

გარდამოხსნის მთელ კომპოზიციაში ქრისტეს ტირილის ეპიზოდს ფართობის ნახევარი უჭირავს და ამიტომ მიხს პირეულმნიშვნელობა შეაცილდ არის გამოყოფილი. ქრისტეს ფიგურის ზომა და დანარჩენი პერსონაჟების მისდამი მიმართება ქრისტეს უპი-რეველს მნიშვნელობას აძლევს. ქრისტეს ღრა, ნათელი ფერის სხეული თავიდანვე შა-უტებლის ფურადლებას იპყრობს. ამ ფერს კარგად ეხამება ქრისტეს ირგვლივ მოთა-გებული პერსონაჟების ქლამინდებისა და მათ ჰევე მოცემული საგებლის ოქროსებური

ბზინგარე ლაქები. თმას, სახის ნაწილებს და ფერად სამოსელს ორშემოსიმან შეკრის სასიამოვნო ეღლერა შეაქვთ. ფოლისფერი სამოსი ენაცვლება დის ცისფერსა და მოწუ-
კანო ყვითელს. ამრიგად, ჰირისუფლების მოძრაობის რიტმის ერთვის ფერადი გამს
რიტმიც. მთლიანად ლურჯ ფონზე შესრულებული სიუკეტი, აქა-იქ მოთავსებული
ჯერიანი მედალიონები, სერაფიმები, ძალი ცისანი წარწერებთან ერთად კომპოზი-
ციურად მთლიანა და ფრენების შეხამებით სასიამოვნო სურათს წარმოადგენს. ქვედა
ნაწილში მოთავსებული კომპოზიცია, თუმცა შასში პერსონაჟები შემცირებულია,
ჰყორთავს გარდამოსხის კომპოზიციას, შეგრამ ამასთანავე რამდენიმედ ურადღებას
სწყვეტს ძირითადა სიუკეტისაგან. ეს შთაბეჭდილება იქნება იმის გამო, რომ პერ-
სონაჟების შემცირება გამოიხატება მხოლოდ სხველის ქვედა ნაწილების შემოკლებით.
შეგრამ მათი ნახატობა და ფრენები იმდენად მცენორად არის გამოყოფილი, რომ ჭი-
რისუფლებთან ერთად აღიძებებან ამ ნაწილში მოცემული პეტრე მოცუკელი და ორი
შენელსაცხებლე დედა სხვა პერსონაჟებს არ უთვისებან თავიანთი ზომებით და დამუ-
შავებით, რის გამოც ამ რეგისტრის დანარჩენი ნაწილი მოწყვეტილია, დაქვემდებარე-
ბულია ძირითად სიუკეტს.

ზედა რეგისტრის ცენტრალურ ნაწილში მოთავსებულია ძალიან შემცირებული
პერსონაჟებით შესრულებული აბალება საყდარზე მჯდომის ქრისტეთი. ანგელოზები
ისევ მოცემული, როგორც ამ კომპოზიციის თხრობის დამხმარე შეორებარისხვივნი
მომენტი. ამაღლების თრივე შეარეს მოთავსებული ძალი ცისანი აფსებენ მთელ რე-
ვისტრს და შინაარსობრივ ისევე მეორეხარისხვან როლს თამაშობენ. რაც შეეხება მათ
შეატერტე აღქმას, აქაც მოცემული არიან როგორც დაშემარე და შემავსებული ნაწი-
ლები.

კუთხებში მოთავსებული ოთხი შახარობის ქმბლება, როგორც შინაარსობრი-
ვად, ისე კომპოზიციურად მიქცეულია კომპოზიციის მთავრი პერსონაჟისავენ, რაც
ხელს უწყობს მაყურებლის ყურადღების ვამახილებას ცენტრალურ ფიგურაზე. მოცელი
სურათი შეკრულია ჯერებისა და წმიდანებისაგან შემღვდარი ფართო თრიანგული არ-
შიით. მეტარგველი ერთ სურათად წარმოვებულებს ქრისტეს ცხოვრების ჯვრიდან ჩამო-
ხსნის შემდგომ ეპიზოდს. ქრისტეს ცხედარს დედა და შახლობლები დასტირიან, ამით
ხელოვანს უნდა მომენტის დრამატურგიური აღნიშვნა, მაგრამ, როგორც საზომო
საღმრთო მსახურების შემსრულებელი, იგი ცდილობს მწესარების განწყობა შეან-
ლოს. ეს ხაზგასხვულია მოვლენათა შევლელობის შემდგრომ ეპიზოდებშიც. ძირითადი
ონმენტი გარდაცვლილი ქრისტეს ტირილისა ავტორს არ უნდა გახადოს ხანგრძლი-
ვი შთაბეჭდილების საგნად და მაყურებლის ასრი გადააქვს ჯერ ქვაზე, რომლის ქვეშ
ჩატევორი იყო დაკრძალული და შემდეგ სამარეზე, საიდანაც ქრისტე აღდგა. ამრი-
გად, აქვე ხაზგასმულია ქრისტეს ხანმოკლე სიკვდილი, რომ იგი მოკედა, მაგრამ აღდ-
გება და აღდგა კიდევ. ამიტომ შეიძლება მსატკარმი ქვემო რეგისტრის ზოგიერთი პერ-
სონაჟი მოჭარბებული ზომისაც კი მოგვეა, რათა მკვდარი ქრისტესაგან მაყურებლის
თვალი სწრაფად გადასულიყო იმ სურათებზე, რომელიც მის უძრიშველობასა და აღ-
დგომისა ამცნებს. ბოლოს, ზემოთ მოთავსებული ამაღლება ამ აზრს აგვირგვინებს.

ამრიგად, ეს გარდამოხსნა ქართული ნატარგობის განვითარების იმ საფეხურს
ეყუთვნის, როდესაც შეაფიო ჩამოყალიბებული სქემა უკვე დარღვეულია. მსატკარმი კო-
მპოზიციას აქ უფრო თავისუფლად აწყობს. გარდამოხსნა იმ დროისათვის ახალშექმ-
ნილი კომპოზიციური სქემის უფრო განვითარებული სახეა.



ଶାହୀପରିଧାରିତରେ XVI b.





გარდამოსხის ნაქარგობა თუ ნახატობის შესრულებაში ჩამორჩება, ფურთულებული ლაგებას და ქარგის მხრივ მაღალ საფუძველზე დკას. ფერთა შეხამებაში წონასწორობა დაცული ათოვეული ფუძი დაპირისპირებულია ლურჯ ფონსა და უნგად ნახმარ იქროცერვილ ვერცხლის თმასთან, რითაც თავისებური, ლითონისებური იყრი გადაპ-კრავს, ამიტომ ცხოველხატულიობა ნაკლებად არის მოცულები. დაცულია ქარგის ტე-ჭიის, ფერების შერჩევის ძევლი ტრადიციები. სხეულის ნაკვეთის, ტანსაცმლის გა-დმიცება შშრალი და სქემატური ხდება. ჩას, იმდროინდელი ქარგის ხელოვნება სხვა მომენტებს აქცევდა ყურადღებას, როგორიცაა ოქროს ჭარბად მოცემა და ამ გზით მდი-დრული შთაბეჭდილების შექმნა. აღნაშენულ გარდამოსხის შეინიშნება მხატვრული ზომიერების დაკარგება. სპოლოოდ გარდამოსხიაში იკრძონბა აღმოსავლეთ საქა-როველისათვის დამახსიათებელი მინემენტურობა.

ბაგრატ 111 (1510-1565) იმერთა შეუის დაკვეთით ნაქარგი გარდამოსხისაც 264X160 სმ. წარმოადგენს ქრისტეს ტირიოლის კომპოზიციას, რომელიც შესრულებუ-ლია შექ ყავისფერ ფონზე ამ გარდამოსხისაში საკვეთით რიტუალს ორი ანგელოზი აზრულებს, რომელთაც სამწერობლები უქიმინავთ ხელში. აქ დამატებით გამოსახულია ირი ანგელოზი, ურთი გაკვირვებულია, არ ხერა ქრისტეს სიკვდილი, მეორე კი მწუ-სარებას გამოხატავს. კომპოზიციაში სიმბოლურ-დოგარტური განწყობაა მოცემული. დრამატულიშია და სახეობო იერი შეავთ კომპოზიციის თავსა და ბოლოში ზოლებით გამოყოფილ მორიდებით მდგარ მტირალ ღვთისმობელსა და იოანე მოციქულს. ამ უყანასენელს სახარება უჟირავს მარცხნია ხელში. შექი ყავისფერი ფონიდან მკვეთ-რად გამოიყოფა არდაგზე მწილი მაცხოვნის ნათელი სხეული, რომლისკენაც მიქცეუ-ლია როგორც ჭირისუფალი და ანგელოზები ისე კუთხებში მოთავსებული ითხი მა-სარობლის ემბლემა, რომელთა შექრივი რიტუშულ ზოლად უკლის მთავარ პერსონაჟს — ქრისტეს ცხედარს, რითაც ხაში ესმება მის უპირატესობას — პირველობას.

კომპოზიციას გარს უვლის ლურჯ ფონზე ქტირორის მხატვრულად შესრულებუ-ლი წარწერა: „ე. შევნირიშვან იოსებ ძელაგან გარდამოსხისა ნორციელი გვამი შენი ქრისტე და არმენაკითა წინდათა წარგვაგნა, სურნელებითა შემურვილ ბნელსა საფ-ლეს დაგდა, არამედ მესამება დღება აღდევ და მოანიჭე სიფლეს დიდი წყალობა. ამა გარდამოსხის ლორეზოთ შემაკვებელს, რომელმან ცეორნედ აღაშენნა ციხენი, სა-ყდარი, მონასტერი და კულებიანი და შეამნა ყოველითურთ უნაკლოდ ხელოვან მხა-ტვართ მიერ, განაშენა ხატებითა, წიგნითა დადგებულ სიმრავლითა აღსაშე ყო, მეორეს აღვმინებულ მეფეთა მეფეება ბაგრატია, ცოდვანი მათინი შენდნეს ღმრთობას ჩევნიან... ამინ“. წარწერა შეტად დკარიაციულია. ყოფლი ასო შევნარისა და ზოგიერთ ზემოსუვებაში ფრინველების თავის სტილიზაციას წარმოადგენს. ასოთა ხაზები დაწ-კვეტილია და ნახევარ რკალებით შეტებული. ასოებში ფრინველის გამოსახულებაც კვედება. სიტყვებს შორის თითო მოზრდილი ყვავილია მოცემული. წარწერა შელამა-ზებულია აგრეთვე ასოთა თხზვით, შეწიაღებით. ლურჯ ფონზე მოღიანდ ვერცხლის თმით შესრულებული წარწერა კეთილმობილ დეკორაციულ ცოცხალ ორნამენტს იძლე-ვა. გარდამოსხისა გარს უვლის კიდევ ლურჯ ფონზე შესრულებული მცენარეული თ-ნამენტი. გარდამოსხის ბოლოებში ორნამენტი განიერია. იგი წარმოადგენს წყვილი მცენარეული ზოლის ხლართვით შექმნილ ჯვრებსა და ჯვრიანი შედალიონების შექრივს. მეორე წყვილ გვერდს გაძვება ამ ორნამენტის სიგრძეშე გადაკვეთით მი-ღებული ნახევარი.



ნაქარგობა შესრულებულია სადა და დამაგრებული სითვით. ნახშენება და წლის
თბა, ოქროცურვილი ვერცხლის თბა და ფერადი აბრეშუმის ძაფი. მცირე რელიეფობი-
სათვის ნაქარგობას ქვემოდან უღებს აბრეშუმის ძაფის თხელი ფენა, გარდამოხსნას
ახასიათებს მდიდარი და სახიამოვნო პალიტრა. კუთხებში მოთავსებული ოთხი მახა-
რობლის ღია ცისფერი ფონი აცხოველებს კომპოზიციის მუქი ყავისფერით გადმოჟულ
წყვდიადს. ამას ერთვის ღვთისმშობლისა და იოანეს ბატი შუვანე და ღვინისფერი სა-
მხი; აქა-იქ ჩართული წითელი, შუვანე, ოქროსფერი, ვერცხლი და სხვა ფერების გე-
მოვნებით შეხამებული პატარეპატარა* ღაეჯები არბილებენ მუქი ყავისფერისა და ღია
ღურჯის შეხამების სიმძიმეს, რის გამოც ნაქარგობას მდიდარი ცხოველსატელი და
დასავლეთ საჭართველოს ხელოვნებისათვის დამახასიათებელი სიმსუბუქე უძლევა.

გარდამოხსნაშ ჩვენამდე საკმაოდ ღაზიანებულმა მოაღწია, რის გამოც 1947 წ.
რესტავრირებული იყო ანასტასია ჯანდიურისა და ნინო სვანიძის მიერ.



ნეკროსი

მარინა ვაჩინაძე
ქართული ხელოვნების ისტორიის ანსტატურის
მუზეუმი თანამშრომელი

პედლის მხატვრობის ძეგლები

(ლევან კახა მელისა და თინათონ დედოფლის პორტრეტები გამოსახულებანი)

ბრწყინვალე არქიტექტურულ ძეგლებთან ერთად კახეთშა კედლის მხატვრობის საინტერესო ნიშვნებიც შემოვაინან. ძირითადად ეს გვიანდეოდალური მხატვრობაა.

მრისგან მრავალჯერ აოხრებულ კახეთში XVI საუკუნის დასაწყისისათვის ცეკვების უმეტესი ნაწილი განადგურებულა, კედლის მხატვრობიდან კი თითქმის არა-ერთია შემორჩენილი.

ლევან კახა მელის მხატვრობის დროს (მეფობის წლები 1520—1574—77) უართოდ გაიშალა კელტია-მონასტრების მშენებლობა თუ სარესტავრაციო ნაწერები. სწორედ ამ დროს აშენდა გრემი და შუამთა. შეკეთდა და გამაგრდა პრა-ვალი უძველესი ძეგლი და, რაც მაღალ მნიშვნელოვანია, უმეტესი მათგანი მოიტარა კიდეც.



ალექსის ნათლისმცემლის კულტურული გამზადებული არაან ლევანი და თინათონი, ნეკრესში — ლევანი, თინათონი და მათი ერთ-ერთი გაერმონილი, გრძეში კა მხოლოდ ლევანი.

ახალშეა შეუამთამაც შეტოვებინასა ამგვარი გამოსახულება, რომელიც მოლოდ დროიდები თანათონის, ლუპანისა და ფრთ-ერთი ვაკიშვილისა პორტრეტია ითვლებოდა.

ଏହି ମନ୍ତ୍ରକାରୀଙ୍କରୁ ଶୈଶବକ୍ଷର୍ଦ୍ଧ ତଥାତିନ୍ଦ୍ରିୟ ପ୍ରକଳ୍ପରେ ବିଶ୍ଵାସର୍ତ୍ତମା ହୁଏଥିଲା ।

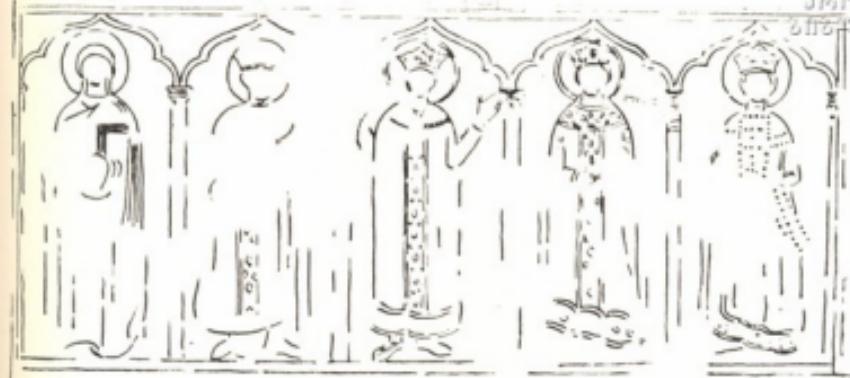
ისტორიულმა საბუთებრია და წარწერებრია არ შემოვინახა ჟესტი ცნობები კახეთის ეკლესიების მოხატვის თარიღების შესახებ. განსაზილეული პორტრეტები სწორედ ამ მხრივ გვაძლევას საშუალებას დავსვათ საკითხი ამ ძეგლების მოხატვის დროისა და მიმღერობის შესახებ.

ქართულ ძეგლებში ადრეული ხანის კტიონზა პირტკეტები საფუძვლანაბად მცხოვრილია გაიანე ალიქეგაშვილის წიგნში «Четыре портрета царинцы Тамары». აქევ განხილულია ამ პერიოდისათვის დამახასიათებელი ძირითადი პრინციპები, რაც მოყვედ შემდგნარია შეიძლება ჩამოყალიბდეს:

არჩევობს კტრტორული პორტრეტების თით ტრიპტი — ცალკეული ან ჯგუფური. მათი კომპოზიციურად ყოვლითის ქვედა რეგისტრშია მოთავსებული — კარგად განათებულ ადგილას, წრდილოვან ან სამხრეთ, იშვიათად დაბავშვოვიდებული. ზომით კტრტორულია პორტრეტები, ყოვლითის აღმატებიან რელიგიური მასალის სკენებში მონაწილეობა ფიგურებს. ეს ხაზს უსვამს მათი, როგორც ისტორიული პირების, მნიშვნელობას. ეს გამოსახულებანი წერის მანერის შერიცავ გამოირჩევიან მთლიანი მოხატულობისაგან, რაღაც მხატვარი თავისუფალია იყონოვრაფიული დაგმისაგან. ჩვეულებრივ ისტორიული პორტრეტები უფრო ხასიათივ მინერაშია შესრულებული. ამ განსხვავების მიხედვადაც აღმიშვნებელთა პორტრეტები როგორც კომპოზიციურად, ისე სტილისტიკურად ძარღონიულად ერწყმის დალების მოხატულობას და მისი აუკილებელი შემადგრენელი ნაწილია. შეიძლინება გარკვეული სტრუქტურაც პორტრეტული მსგავსების მისაღწევად.

ଶ୍ରୀମତୀ ପ୍ରମିଲାନ୍ତିରାମାଚାର୍ଯ୍ୟ ଏଇହାକାଳୀଙ୍କ ଦେଖିଲୁଛି ଆଜିର କାମକାଣ୍ଡରେ କିମ୍ବା ଆଜିର କାମକାଣ୍ଡରେ କିମ୍ବା

ალფანის ნათლისმცემლის ბაზილიკა აღდგნილა XVI საუკუნეში, ლევანის რეზონბის დროს. მასში დროსას მოხატვის მისი გუნდთალაპირი ნავი.



පෙනුයි

තේදා, ක්‍රිංකුරාහා පෙර්තුරුතුදීඩිස තාලින් ගාමිනුමෙනිස මිගාලිනෝබ් අදරුව ව්‍යුත්දිය-ඇත (මිං. යුන්ප්‍රයිඩා, නාජාත්තුවු), මාද්‍රාසි ඒ තාලුදී නාලිස්බරි පුත්‍රමින්සා, එය ගු මුදුස්ථානය — තාලියි අම්බාවලුවරි ඉත්‍රමිනිස ගුත්‍රගාරාරි ගැහුමිතානා.

ලුවාබා දා තිනාතිනිස මුදා ගාමිනාස්ථුලා ගුලුවියිනිස මෙදුලි, රිමුළිය මු-
දුන් මාර්ජ්‍යානා තේලියි ගුළුවායි.

හිටිනි ක්‍රිංකුරුදීස ගාමිනාස්ථුලා මෙනිර දාජිනාන්ත්‍රුලා, තිනාතිනිස තුගු-
හිඛාදාන් දාර්හා මිනෙලුන ඡාරාවාන්තුලා දා ගුවිරුවිනිස නාගුලුවා දා තානිසාමිනිස
හිතාකා ගුරාගම්ත්‍රිය. ලුවානිස ගාමිනාස්ථුලාදී දා පාමින්සුලිය ආර්ද්‍රගුනා මිරි-
සාදාද මුශාම්ලුදුලා.

ලුවාන් මුශ්‍යා ප්‍රාගා ත්‍රිකාණුප්‍රාගාලු බිජාන්ත්‍රුරින් පාදුලාස්ථ්‍රාතුලා තානිසාමිග්-
රා. මුශ්‍යාදාන් ත්‍රේකුතාමදු ගුර්ඩු දාමිනි ගුර්ඩුවුව වූඩ්‍රින පාත්‍රෙලුදී, තා-
මුළුසාය මින්ත්‍රුතුලා ගුළුදුදා. මින්ත්‍රුතුලා උජ්‍රව්‍යිස්වුවියිනා, ජ්‍යෙෂ්ඨ මින්ත්‍රුවිලා ගුළු-
දා තුළුදීතා දා පාර්ගාලුත්ත්‍රියා. තුළුදාන් ප්‍රාගා මින්ත්‍රුතුලාත්‍ය මුළුර මෙයුලු
මුශ්‍යා දුරුෂා බිජාන්ත්‍රු ගුළුඩුරුද්‍රේ ඇඹ් මුළුවාසි තුළුදීතා මින්ත්‍රුතුලා ඇත්‍රුමුවු
ත්‍රේක්‍රුස්වුවිලිය පාමින්රු අනු මානියා (සාංඛාසාන මානියා „සායුලි මින්ත්‍රුතුලා-මි-
ත්‍රේක්‍රුලාත්තුලා“), රිමුළියාදාන්ප ගුර්ඩුපාලුරාද මින්ත්‍රුතුලාස ජිංධාමදු මුශ්‍යා පා-
සුංඛ්‍රාමිත්‍රාලාත්තිය මින්ත්‍රුතුලා දැනුම (අනු දායාදුමා). පාව්ච්‍රා අදාළ ත්‍රේක්‍රු
ත්‍රේක්‍රුනි, රිමුළිය මුදා ගාමිනාස්ථුලා ප්‍රාගාරි, ත්‍රේක්‍රුදුදී ගු තුළු-මාර්ගා-
දීත්‍රියිත ඇඹ් මින්ත්‍රුදුවිලි. තිනාතිනිස තානිසාමින්ලිය මිනෙලානි මින්සාත්තුලානියා දා
මිනෙතුලා දැනුම නැගුළුකිස මින්ත්‍රුයිත මුදුස්ථාන ගුරාවාතාරුදාත, රිමි මිසාය, ලුවානිස
මිශ්‍යාද, බිජාන්තියි දුදුන්තුලිය තානිසාමිනිය ටුළුවා.

තුළුවා ගාමිනාස්ථුලාස ඡාරාවාන්දා අදාළයා.

ජාර්ඩ්‍රුතුදී ජාර්තුලායා. මුදුර්මුළාද මුදුතුලාත්තුලා මින්ත්‍රුද ගුර්ඩුන්ලුප්‍රිස
මුශ්‍යාත්‍රිය. ලුවානිස මාර්ජ්‍යානි, ඇරු ගිණුව 1966 ට මුදුලුදුම් තරි අස්ථි — එ අ-
න්-ස ගාර්ඩ්‍රා. දැනුව ජාර්ඩ්‍රා මුදුලාද අම්ත්‍රේක්‍රුවිලියා.

ලුවානිස මුශ්‍යාදීස දැනුම්වා මින්ත්‍රුතුලා ගුළුවියිනිස පාශිලියා. මි-
ත්‍රේක්‍රුලියි මින්ත්‍රුවා ඇඹ් අලුවානිසගාන ගාමින්සායුවුලිය, පාදාප මින්ත්‍රුවා ප්‍රිමින්දා-
නියා දා මුශ්‍යාත්තුදීස ගාමිනාස්ථුලා ප්‍රාගාරාතාරුදා, රිමි මිසාය, ලුවානිස
මිශ්‍යාද, බිජාන්තියි දුදුන්තුලිය තානිසාමිනිය ටුළුවා.



შუაშთა

თწ.-ორი რეგისტრია განლაგებული. ნეკრესში მოხატულობა უფრო დაქაცმაცებულ შეაბეჭდილებას ტოვებს: საკურთხეველსა და დას. კედელზე 4—4 რეგისტრია, ჩრდილო ხას. კედლებზე კი 3—3. გარდა ამისა, აღვანში რეგისტრები ერთიან ჟოლად გასდევს პადლებს, ნეკრესში კი ერთმანეთსას გვერდით განსხვავებული ზომის სეფენებია, ზოგან სარქმელი ან პილასტრი მოუღოდნეულად არათააბრად ყოფს ნეკრესს. ყოველივე ქს არღვევებს მოხატულობის ერთიან სისტემას და თუმცა თავისებულ



რაზე ცხოველთატუღ შეთაბჭყდილებას ტოვებს, მაგრამ მოლიანად მოხატულობას მიწურინტურობას უკარგავს.

სამხრეთის კუდლის დას. ნაწილში საკმაოდ კარგად შემონახულია ლევანის, აი-ნათინისა და შათი ვაჟიმელის პორტრეტები. ლევანის ხელში კვლემის მოდელი უკირავს.

ნერების მოხატულობის კომპოზიციურ თავისუფლებას კრიტორითა პორტრეტების განლაგებაც ხელი უწევობს.

ფიგურები საკმაოდ რთულ პოზებში არიან გამოსახულნი (რთული, რა თქმა ენდა, მხოლოდ პირობითად). ერთიმეორის უკან განლაგებული სამიერე ფიგურა 3/4-თაა საკურთხევლისაკენ მიბრუნებული, ვედრების პოზაში გაწვდილი ჩელე-



ჰი იქით აქეთ მიმართული. შოთლოდ ღვეანსა და თანათინს სახურულების გამოყენების მიზანი დაგო შხარებ, დახავლოთასაცნონ, კ. ი. შემოსასაცლელიაკნ აქეთ მოტრიალებული. კტიტორთა რიგი წარმოდგენილია მჭიდროდ, თითქმის უინტერვალიდ, გარს შემოვლებული აქეს უბრალო შოთლის ოთხეულია ჩარჩო მარტინი ფრონტალურად გამოსახული წმინდა მეომრის 4 ფიგურა დგას თავისუფლად, ვათ წორის დიდი ინტერვალებია. ზემოდან თითოეულ მათგანს შემოვლებული აქეს თაღი, სოლო მარჯვენა ხელში უკრიავთ გრძელი შესხიბი, რომლებიც გამჭოლი შოთლების დანიშნულებასაც ასრულებენ.

ადრინდელი მოსატულობისთვის ალბათ დაუშვებელი მომზნტი — მეფის აჯანის ასე მჭიდროდ დაყენება, ხოლო იქვე მეომრების ფიგურების თავისუფლი კანლაგება — გვიანთულობური ხანის მხატვრობაში უკვე მისაღები ხდება. ლუვან მუფის ოჯახის გამოსახულება მოთავსებულია შევერი ლურჯი ფლის ფონზე.

სამივე კტიტორი ერთი ყაიდის კოსტუმშია გამოწყობილი. მოოლოდ ქსოვილის ნახატია განსხვავებული.

შიგირი აცეიათ გრძელი ეიჭროასხელოებიანი ინტერულა, ხოლო ზემოდან შეკრდშე ჩახსნილი ბისონი. უფლისწულის ინტერულა მწვანე ფერისაა, ბისონი კი სახიანი აგურისფერი ქსოვილისა. მასში გამოსახულია მუქი აგურისფერი რონაშნტი, ზოგან მუქი ლურჯი ყლორტებით. საოლველი ქობა და ყოშები რქორქესოელისაა. თვით ღვეანის ინტერულა ცისფერია (საყლო, სახელოები). ხოლო ბისონი მუქი შინდისფერი. ბისონშე რქოროთი ამოქანულია ორნამენტი — წრევებში მოთავსებული ორთავა არწივები — პალეოლიგოთა ღრება წარმოადგენს და სშირად გვხვდება ბისანტიის იმპერატორთა ჩაცმულობაში. ამგარი გამოსახულება არცთე იმერათია ჩვენშიც: მაგ., ნაბახტევის მოსატულობაში ქსოვილის მოსართავად გამოყენებულია ფარმევანგები. ღვეანის კოსტუმის საოლველი და მაჯებიც ექროქსოფლისა. თინათინის სამისა მწვანე ფერისაა. მცენარეული ირნამენტი, რომელიც მის ბესონს ამჟობდა, თითქმის აღრია ჩანს. საოლველი და ყოშები მასაც რქოროსფერი აქეს. სამივე ქსოვილი ფარისის იმიტაციას წარმოადგენს. ლამაზი ტონების ნატაფუი შეხამება დახვეწილ იერს ანიჭებს მოსატულობას.

თინათინსა და ღვეანს თავშე გვირგვინები აღდათ. უმაწვილს კი საერთ ქუდი ხურავს. თინათინის გვირგვინი ფორმით იღენტურია ღვეანის გვირგვინისა აღვანის მოსატულობიდან. სამივე შარავანდი აღდას.

გვირგვინისა და ცვლილის მოდელის გარდა კტიტორები სხვა სამუშაო ჩვეარ ღირებით არ არიან მოკაზმული. არც კტიტუმები აქეთ ტრადიციული საპარატი, მაგრამ ძვირფას ქსოვილების გამოყენება ტანისამოსმი მაინც საზეიმო იერს აძლევს ფიგურებს.

ამ პირთა ვინაობის დამადასტურებელი უნდა ყოფილიყო კტიტორთა რიგის თავშე განლაგებული ორსტრიქონანი ბერძნული წარწერა, რომელიც ისტორიაული შინაარსისა იქნებოდა და. საფიქრებელია, მოგვითხოვოდა გამოსახული პირების შესხებ. სამწუხაროდ, ის ძლიერ ფრაგმენტის ფერია და თინათინ ყაზჩიმებილა დანამდევილებით კითხულის მხოლოდ ერთ სიტყვას — სხვე, რაც მიღებული აქეს ერთ-ერთი პირის, კერძოდ ღვეანის ტიტულატურად და ასე თარგმნის — „შევე იძერთა“. ცნობილია რომ ამ დროს ღვეანიცა და იმურეთის შეფეხბიც სრულიად საქართველოს შეფეხბის სრულ ტატელ ატარებენ.

ნერქესის კტიტორთა წერის ჩანერა ჩბილია. სახეები საკმარი მოცულობით,



საც მიღწეულია ფერების თანდათანობითი გადასცლით. კარგადა ამოყვანილობის შემთხვევაში ნაკვეთები — ყვრიშალები, ნიკაბი. და თუმც სამივე პირის ტანისაცმლის ქსოვილი დაფუძულია დეკორატული ორნამენტით, აյე მანც არა გვაძეს ის ხაშოვენება და ერთგვარი სქემატურობა, რომელიც ალვანის მომატულობის უიგურებში ჰერინინებოდა.

წარწერები შესრულებულია ბერძნულ და ქართულ ენებზე. გარდა ამისა, ლეგანის კოსტუმში ბიუანტიის იმპერატორთა ქსოვილის გამოყენებაც გვაფერებისებს, რომ მხატვარი შესაძლებელია ბერძნი ყოფილიყო. თუ რამდენად ჩართალია ეს იზრი, მომავალში გვირვენებს ძეგლის იკონოგრაფიული და სტალისტიკური მაღალი.

მესამე ძეგლი, რომელიც მოიპოვება კტიტორის გამოსახულება, არის გრემის მხატვარინელობის ეკლესია, აშენებული XVI ს-ის II ნახევარში ლევან შეფის შეიქრ. სამხრეთ-დასავალეთ მელავებშირისი სიერცის დასავალეთ კედელზე მოთავსებულია მისი პორტრეტი. ის გამოსახულია ცოლშეიღის გარეშე. მის მარცხნივ წმ. მეომრის ფეფურაა, მარჯვნივ კი ტახტზე მჯდომარე ღვთისმიმობელი ჩეილი ქრისტეთი. ეს სამი ფიგურა გაერთიანებულია ერთ კომპოზიციად. ლევანი და ერმალულია კრიმინები, ამ ფრესკის ქვემოთ. უფრო დიდია, დგას ურინტალურად და ორივე ხელია ყლესის მოდელი უჭირავს. ძერფასი თვლებით მოჭედალი გვირგვინის ფორმა კამერავდება აღვანისა და ნეკრისის გვირგვინებისაგან. ის უფრო ვაწრო და შალა-ლია, წინა ორ ძეგლში კი უფრო დაბალი და პირგანიერი გვირგვინები გვაქვს.

შისი ტანისამოსიც საკმაოდ უცნაურია — შიგნიდან გრძელი სამოსი, ზემო-დან მოკლე, ქულაჯის მსგავსი და ბოლოს თოტებუთა „აგრაფით“ ყელთან შეერთებული მოკლე, მისასხამი — მანტია. გრძები, ალვანსა და ნეკრისთან შედარებით, ნე-ფის კოსტუმი ძირი გაუძრავილობულა. ქსოვილი უსახოა. მხოლოდ გვირგვინი ნიუთიებს ამ პირის მაღალ წარმოშობაშე. ლოროს უქონლობა იმით შეიძლება ამას-ნას, რომ მანტიისა და ლოროს ერთად მხარება არ შეიძლებოდა «Пор не допускает мантии» — წერს კონდაკოვი (Очерки и записки по истории среди искусства и культуры гг. 225) — „მეფის ექვთხევის წესიც“ (გვ. 3) ამას მტკუცებს. იერი ლოროს გარეშეც შექაძლოა ტანისაცმელს საზეიმო იერი ქეთნდეს. გრძები გამოსახული ლევანის ფიგურა კი მოკლებულია ყოველგვარ პარადულობას. მაგალითისათვის გაიხსნოთ საფარის დიდებაროვანთა კტიტორული პორტრეტები, რომელთა კოსტუმები გაცილებით მეტადაა მორთული, ვიდრე ლევანისა გრძები, ხოლო ამავე XVI საუკრის გელათის წმ. გიორგის კლების კტიტორთა კოსტუმები წარმოადგენენ ძინანტის კეისრისა და დედოფლის სამოსის ყველა საზეიმო ატრიბუტის სრულ იმი-ცაციას.

ლევანის სამოსის ნაკეცები ძლიერ ხისტია და სქემატური. მოხატულობის სა-ქთო ფერადოვნება ჩამოექცეულია. უსიამოვნოა მოყავისურ-მოწითალო, ჭეშუია-ნი ნაცრისფერისა და მუქი ღვინისფერის შეხამება.

წარწერები ძირითადად გაკეთებულია ქართულა და ბერძნულ ენებზე. პირი-გად, ამ სამ ეკლესიაში გვაძეს ერთი და იგივე პიროვებების — ლევან კახთა მეფია სამი პორტრეტი. არცერთი გამოსახულება არ მფორდება. განსხვავებულია კოსტუ-მები, გვირგვინები, პოზები, გამოსახვის ადგილი, კოლორიტი. ყოველივე ეს იმა-ს მოწმობს, რომ XVI საუკუნის კახეთის მოხატულობებში ისტორიულ პირთა გამო-



სხვისას მოელ რიგ საერთო მომენტებთან ერთად, არსებობს მხატვრული წერილები და დუალური მიძღვობა.

ამ ძეგლთა მონატვის ქრონიკის დახადგენად მოკლედ გამოსხენოთ თანამონისა და ლევანის ისტორია.

ივ. ჯავახიშვილის მიხედვით ლევანისა და თინათინის ქორწინება უნდა მომხდარიყო 1527 ან 28 წელს. თინათინი ლევანის თანამეცემულობრივ უკანასკნელი ნასხენებია 1549 წლის სიცელში, ხოლო 1552 წლიდან ლევანი უკვე მარტო აწერს ხელს საბუთებს. ე. ი. მათი დაშორება და თინათინის შუამთის მონასტერში მოხაზენად აღკვეცა უნდა მომხდარიყო 1550—1552 წლებში. მაპასადამე, 1550 წლის შემდეგ მათი ერთად გამოისახეა გამოიცეს ულია.

წვეულებრივ კრიტორთა ოჯახურ გამოხატულებაში პირშოოს პორტრეტს ათავსებდნენ. თინათინის და ლევანის პირშოი, გიორგი, დაბადებულია 1529—31 წლებში. 1532 წლისთვის უკვე თრი ძეა ნასხენები — გიორგი და ცეკვა. ამ მონაცემებიდან გამოიმდინარე საფიქრულია, რომ ალევანის მოხატვის პერიოდში (ი. ე. როგორც გვასხოება, მხოლოდ თინათინი და ლევანია) გიორგი ჯერ დაბადებულია ან არის. აქედან გამომდინარე ალევანის მოხატულობის დათარიღება შეგვიძლია 1529—1531 წლებით.

ნეკრებში უკვე მოელი ოჯახია — აქ გიორგი ოციოდე წლის ყმა-წილადაა გამოსახული, ე. ი. თუ მის დაბადების თარიღიად 1529—31 წლებს შევიძლებთ, გამოდის, რომ ნეკრები უნდა მოხატულიყო 1550 წლისთვის, რასაც ადასტურებს 1550 წლის შემდეგ მათი ერთად გამოისახეოს შეეძლებლობაც.

რაც შევხება გრემის მოხატულობას, იგი 1550 წლის შემთვევე უნდა იყოს შექრულებული, რადგან ლევანი ამ შემთხვევაში მარტოა გამოსახული. გრემის მხატვრობის დროის დასუსტება შესაძლებელი ხდება დასავლეთის შემოხასელების თავშე მოთავსებული ერტელი ბერძნებული წარწერით. მოგვაცას ამ წარწერის თ. ყაუბიმიშვილისეული თარგმანი: „აღომართა და განახლდა დეთაებრივი და ყავლად შემინჯა, ტაძარი კუველთა უდიდესთა მიქაელისა და გამოიცლისა, სახელოვანი მეფის ლეონის შეწევნით, ხაჯით, გელასმოდგინებით და შრომით, მაშინ როგორც მღვდლებთა აღარ იყო ნიკოლოზი, 7085 წ. ავისტოს თეის 29-ს, მეოთხე დღეს, საბა წინაძღვრობის დროს... ქარტულარიოსი, ბერმონაზონი და პროტოსვინისლოზი სალოინდაცია“.

წარწერაში მოცემული 7085 წ. წ. წელთაღრიცხვის 1577 წელს ედრის (7085 წ. 508—1577) ამ წარწერის მიხედვით ლევანი ყავხალია და მეფიობს. სხვა ისტორიული საბუთების მიხედვით ლევანი მცურობს 1574—76 წლამდე. ამიტომ ლევანის გარდაცალების თარიღდა შევეძლია მივიღოთ 1574—77 წლები. ე. ი. გრემის შელესის მოხატულობა უნდა ყოფილიყო შესრულებული არა უგვანეს 1577 წლისა.

გიორგი წებინაშვილი გრემის აშენების თარიღდა მიიჩნევს 1565 წ. აქედან გამომდინარე კელესია უნდა მოხატულიყო 1565—1577 წლებში მონაცემთში.

დასასრულ, შეამთის გამოსახულების შესახებ.

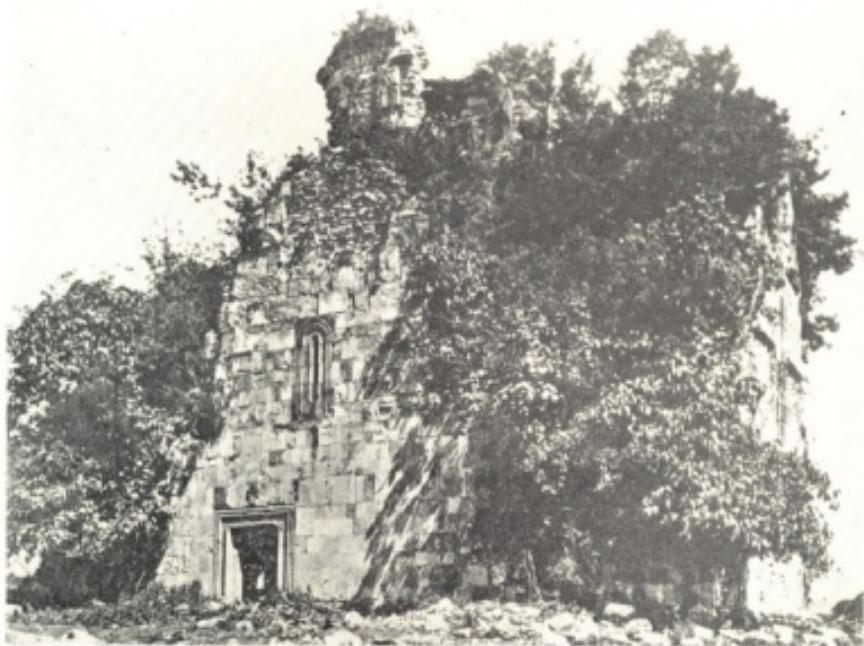
ახალი შეამთის ღვთისმშობლის შობის კელესია აშენებულა და მოხატულა თინათინ დედოფლის ინიციატივით, მისი მშიოვეოს ხარჯზე. ამ ტაზრის კედლის მხატვრობაში შემოგვინახა ცნობილი კომპოზიცია, რომელზეც გამოსახული არიან ქალი, მამაკაცი და ყმა-წილი, სამეცნიერო ლიტერატურაში (ძირითადად გერ-



სცენა მოთავსებულია სამზრდე-დამავლეთ მქლაუბეშორისი სიკრციის დასაკუთხო დაღურებებს, რაც უწეველო ადგილია პტიტორთა მოსათავსებლად. ფაგურები ისე-თვე ზომისაა, როგორც ყველა სხვა რელიგიური სცენას მიკარავი.

ამაზე უფრო გაძლიერული პატენტის გაცემა შესაძლებელი იქნება შეამოთს 3-5 სატურნობის ზუსტი თარიღის დადგენის შემდეგ.

ამ ძეგლების იქნოს გრაფიკული და სტრისტიკული ანალიზი მომავალში ხა-
რეალურას მოგვცემს საბოლოო დასკვნა გამოვიტანოთ აღნიშნულ საკითხებზე.



პრფინ. ტაძარი. 1888 წლის ფოტო

ირმა ვარსიმაშვილი
არქიტექტორ-რესტავრატორი

ბ ე რ ი

(1968-1971 წლებში ჩატარებული სარესტავრაციო სამუშაოების შესახებ)

ბერძის გუმბათოვანი ტაძარი მდებარეობს სოფელ აგუბედიში, რომელიც ქ. ოჩამვირედან 25 კმ-ით აღმას დაყილებული ჩრდილო-აღმოსავლეთის მიმართულებით.

კონტაკად გამოწევდილი თხემი, რომელშეც ბედის ტაძარია აღმართული, სამი შერიდან შემოზღუდულია კლდებით. შეოთხე შხარეს — დასკლებით, ეს მცირე გაგა-კებული შოედანი ვიწროვდება, და გორაკის ფერდობს უერთდება. სწორედ აქ, ამ ვიწროშე იყო აღმართული ორსართულიანი სასახლე და კარიბჭე-სამრეკლო.

ამგვარი გეგმარების მქონე ანსამბლით იქმნებოდა შეა საკუნძულის ქართული ხუროთმოძღვრულისათვის დამახასიათებელი ღანდშაფტი. ანსამბლის მთავარ ხე-



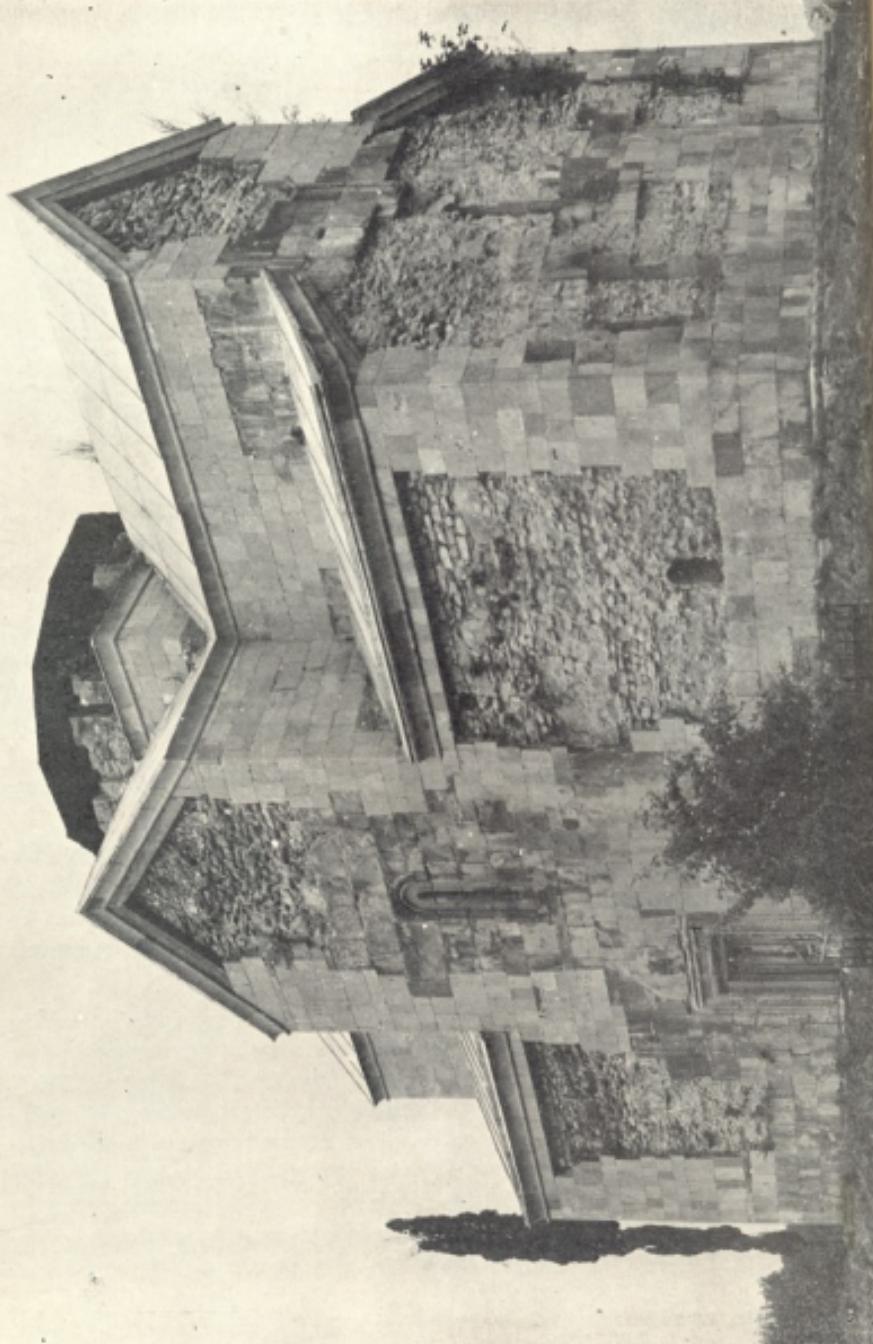
შედეგის ტაძარი. ფას.-ალმ. ფასალი 1908 წ. რესტავრაციაზე

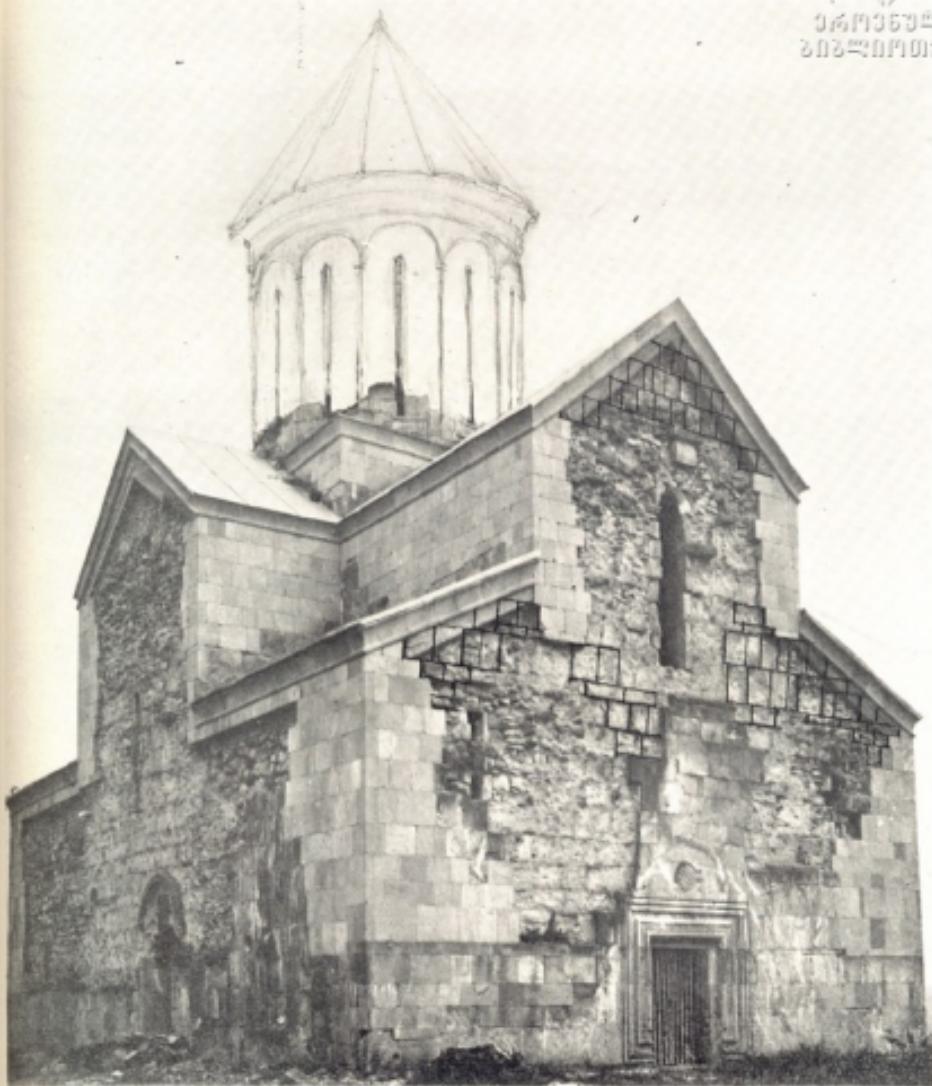
რომონძლვრულ ელემენტს გუმბათით დაგვირგვინებული ბედის ტაძარი წარმოადგნდა.

აღრიდანვე ბედის ტაძრის მშენებლად ისტორიული წყაროები ქართველთა შენიშვნების III (980-1014 წ.) მოიხსენიება.

როგორ მდგომარეობაში მოაღწია ჩვენამდე ამ ნაგებობამ, რა სამუშაოები იქნას ატარებული უკანასკნელ წლებში ამ ძეგლის დასაცავად? ამ კითხვებზე შევეცდებით მიკლე ცონბები მიღაწოდოთ მკითხველს.

გახული საუკუნის დასახრულს ბედის ტაძარი შართალია ჟევე მცენარეულობით დაფარედ ნანგრევებს წარმოადგენდა, მაგრამ გემბათის დიდი ნაწილი აღგიღუშე იყო, ჩანს, უკეთ იყო დაცული ფასადების საპირო წყობაც. (იხ. MAK, III ფოტო, 1888 წ. ჩომლის რეპროდუქციის აქვე ვათავსებთ). ამის შემდეგ, მიმღინარე საუკუნის დასაწყისში, აქ ბერ-მონაზენებმა, ტაძრის „განახლების“ მიზნით სრულიად მოშალეს დაზიანებული გუმბათი და მოსხეს იოლად ჩამოსაცლელი ფასადების საპირო ქვები, რაც საქართველოში მაპინ ხშირი წოვლენა იყო (ბაგრატის ტაძარი, სამთავისი, სვეტიცხოველი, ალავერდი). ადამიანების მიერ განშრას ნგრევას დაემატა ბენების მოვლენების ზეგავლენით გამოწვევული ნგრევა. ჩამოშალა გადახურვები, ატმოსფერულმა ნაღესებმა გამოიწვია კედლების დეფორმაცია. ჟყვალოდ ვაქრა კედლის მხატვრობის დიდი ნაწილი. ამჟამად შემორჩენილი მცირე ფრაგმენტები იმდენად დაზიანებულია,





Տեղան Ծամարի, գլուխ պահաժամ 1968 թ.
Հյեստավորացութեան Շնորհած քամիշառն աճաջընէ ուժ։

— Ֆրանս Ծամարի, Տամիշկըռուն պահաժամ
1968 թվուն հյեստավորացութեան Շնորհած



რომ ხელოვნებათმცოდნე-მქალევართათვის შეათი შესწავლისა და დაუკრიტიკულულია ასეთი მცარ საბუთს წარმოადგენს. ასევე გაურკვეველა თვით ტაძრის მქალების მატებული და მეორედ გამოყენების კვალს ატარებს, იგი X-XI საუკუნეების შემოქმედების შედევრია.

თვით შენობის გეგმის გადაწყვეტა და მასზე აღმართული სივრცე, ხუროთმოძღვრული მიღდომის სხვა, პირველიდან განსხვავებულ, უფრო მოგვიანებით XIX-XIV საუკუნეებში შექმნილ ნაგებობაზე მიგვითოთხს.

თე კედლის მხატვრობას დაუბრუნდებით და გავიხსენებთ, რომ მქალევარის ერთი ნაწილი მას XI საუკუნის დასაწყისით ათარიღებს, მაშინ ნათელი განვდება, რა პრობლემის წინაშე იღდა და რითი ხელმძღვანელობდა მეოთხდამჭვრო, როდენაც 1952 წლის ტაძრის სრული მოპირკეთების აღდგენის პრინციპი უარყო (მოპირკეთებული იქნა ქვედა რამდენიმე რიგი). გადაწყვდა ჩაშლილი კამარების აღდგენა და დროებითი კრამიტის სახურავის მოწყობა. ამავე დროს ჩატარდა ძეგლის შუალებით გამოკვლევაც. ძელების შედეგმა მოლოდინს გადააჭარბა. აღმოჩნდა უფრო დიდი ზომის სხვა ნაგებობიდან დარჩენილი საძირკველი, რომელსც ნაწილობრივ აღმართულია დღევანდვლი შენობა. (ლ. ხიშმიაშვილი „რესტავრაციის ზოგიერთი საკითხი, წრომი და ბეჭია“, ძეგლის მემკვიდრეობის № 14 — 1968 წ.)

კრამიტის სახურავმა დიდხანს ერ გაძლო. წყალმა კვლავ იწყო დენა და ტაძრის გედლების განადგურება. განმეორებით დადგა ძეგლის გადარჩენის საკითხი, იგი წლების განმავლიბაში წყდებოდა და, მოლოს, 1968 წლს, ჩვენს მიერ წარმოდგენილი პროექტით დაიწყო გათვალისწინებული აღდგენა-გამარტინის საშუალების განხორციელება.

პროექტის მთავარ მიზანდახახულობას გადახურვისა და სახურავის მოწყობა წარმოადგენდა. 1952 წლითან განსხვავებით, შენობაზე უფრო კამიტალური გადახურვა და საბურავი უნდა მოვევულო. მისათვის აუცილებელი იყო ნაგებობის ფორმების კონტურების აღდგენა, რაც საკმაოდ მარტივად და ყოველგვარი კითხვის ნიშის გარეშე გაყენთდა: აღდილსც შემორჩენილი იყო ფასადების კუთხეები, რომელიც ძეგლის დაკარგული ფორმების მოხახუად ეტყუარ ორიენტირის წარმოადგენდა. სახურავის ქანობის აღდგენა აღვილად ხერხდებოდა შემორჩენილი მასალის საშუალებით. დასასრულს არაეითარ ჰქონდა არ იწვევდა კუთხის საპირის წყობის აღდგენაც. სახურავის საყრდენი აღვილების გამართვა თავისი მხრივ ფასადების დამაგრირვინებული კარნიზების შედებარებობასაც განსაზღვრავდა. ამგვარად, კონტრუქციული საკითხების გადაწყვეტით შეორე და არანაკლებ მნიშვნელოვანი საკითხი გადაწყვდა. სახულდობრ, აღდგა ძეგლის ნერვების შედეგად მოთელილი ხუროთმოძღვრული მასები, თავდაპირველი კონტურები და ამ კონტურებით შემოფარგლულ ფორმათა თანაფარლობანი, რაც ძეგლის ხუროთმოძღვრის შემოქმედებაზე მოვითხოვთ.

ტაძრის მოხაპირკეთებულად გამოყენებულია ქვიშაქვა. სარგებავრაციო სამუშაოებისათვის გადაწყვდა მსგავსი მასალის გამოყენება. ქვიშაქვის ქანები მიევლეული იქნა ტაძრის შახლობლად. მისი დამუშავება და მოზიდვა დაკარგირებული იყო მთელ რიგ სიძნელეებთან, მაგრამ მაინც გადაწყვდა მისი გამოყენება. გაისხნა კარიერი.

გადახურვის კონსტრუქციული პროექტი ითვალისწინებულა რეინა-ბეტონის ჩონჩჩის შექმნას, რომელიც საშუალებას მოგვეუძღვა დაკარგულ კუთხეებშე გვეწარმოებინა საპირე წყობა და კარნიზებიც აღდგენდგინა.



სამსახურის შექმნების პროცესში ხდებოდა პროცესტის დაზუსტება. მოპირკეთებული სამსახურის შექმნების დროს კურილებოდით ისეთ ადგილებს, სადაც შეიძლებოდა ასულიყო რაიმე დევორატიული ელემენტი. მოპირკეთების ქვების ზომები და რიგების სიმაღლები არსებული და კარგად შენარჩუნებული ადრინდელი შოპირკეთების წედების მიხედვით ავიდეთ.

ხარაბიობის მოხსნის შემდეგ საჭირო გახდა, და ადრეც გვერნდა გათვალისწინებული, ზოგიერთი ადგილის კორექტირება, განხაკუთრებით იქ სადაც გამოშვლებულია ჩემა-ბეტონის კოჭები. ტაძრის ინტერიერშიც არის ჩატარებული გასამაგრებელი სა-ზუმარები. ბემის კუთხეებში შოთა რეზა და წერილი წყლისაგან გამომტერილი ქის მოპირკეთება.

არსებულ ბზარებს გაუკეთდა ინტერიერი, ქვების მუდულების სათანადო დამუშავების შემდეგ მოხსნილი ქის მოპირკეთება აღდგენლი იქნა თავის ადგილშე.

ბედის ახამბლისათვის მნიშვნელოვანი ელემენტია ტაძრის გუმბათი. მისი ერთი წახნაგის აღსაღენად ყველა ნაწილია შემორჩენილი. შესაძლებელია გუმბათის დანარჩენი წახნაგები ზოგადი ფორმით აღდგეს, რის შემდეგაც ძეგლი წარმოგებდებოდა დასრულებული სახით და უფრო საინტერესოს გახდიდა ვარემო ლანდშაფტსაც. ეს საკითხი აქ მხედლობის საგნად დავსვით, რაც, იმედია, მომავალში ძეგლის სასაჩვენებლივ გადაწყვდება.

როგორც დასაწყისში აღნიშნეთ, ძეგლის ტერიტორიაზე მდებარეობდა სასახლე, მიხეან ამჟამად დარჩენილია ქვედა სართული. აქევე მდებარეობს სამრკელო-კარიბჭე, რომლიდანაც აგრეთვე ქვედა ნაწილია დარჩენილი. იგი კატასტროფიულ მდგომარეობაშია, მისი აღდგენა-გამაგრებითი სამუშაოები წესლები არის გათვალისწინებული, რის შემდეგაც ტაძრის ტერიტორიაზე შესვლა შესაძლებელი იქნება ამ კარიბჭის გავლით.

რაც შეეხება სასახლეს, ჯერჯერობით გათვალისწინებულია დარჩენილი ნაწილის გაწერება და შესწავლა.

ის ხეროომოძღვრული ფრაგმენტები, რომლებიც გაპნეულია ძეგლის ირგვლივ ტერიტორიაზე და მათი თავდაპირველი აღგილმდებარეობა არ არის მიკვლეული, სატირო შეტანილი და დაწყობილი იქნას ტაძარში.

დაცვისა და რამდენიმე ენაზე მოკლე საანოტაციო დაფების ჩამოყიდვების შემდეგ შეიძლება დამთავრებულად ჩაითვალოს პროცესტით ვათეალისწინებული სამუშაოები. საჭიროა თბილისი-სოსუმის სამაგისტრალო გზიდან ბედისაკენ მიმავალი გზის გადასხვევთან დაიდგას მისათთვებული დაუა, სადაც აღნიშნელი იქნება მანძილი, ძეგლის სახელი და აგების თარიღი.

ლიტერატურული ხილის განვითარებისა და სამართლებრივი მოწყვეტილი მინისტრის
 მინისტრული მომავაწე

ისახ თიანეთის სიონის მიცილელი დაცვის შესახებ

თიანეთის სიონის მეცნიერული დაცვის საქმეს უკვე ორი ათეული წლის ისტორია აქვს, მაგრამ იგი ჯერ კიდევ დაუმთავრებელია. ჩვენი საუბრის საგანი ამ საქმის ბოლო ეტაპს ეხება. სანამ არსებითად თემაზე გადავიდოდეთ, იხტერუსს მოკლებული არ იწერა მოკლედ მოვიხსენით აღნაშინული სამუშაოების განვლილი ეტაპები, რაც უფრო მომავაწეთ. დაგვეხმარება მრავალი საკითხის გაშეებაში.

I ეტაპი. ხუროთმოძღვრული ძეგლის თანახობის სიონის მეცნიერული დაცვის სამუშაოები სამუშაოის სარწყავის სისტემის მშენებლობის დაწყებას უკავებირდება სოფელ სიონის მიდამოებში მეცნებოდა დიდი წყალსაცავი, რომელიც უარავდა თვით სოფელში ამართულ ბორცვს. ამ ბორცვის თხემზე, ურთიერთგადასართულ ხეებსა და ბუჩქებიდან, გამოიყურებოდა ნაჟერად დანგრეული, ხავსმოკიდებული, საშუალო ზომის ხუროთმოძღვრული ნაგებობა. 1951 წელს ძეგლი ადგილზე გამოიკვლეა და შეისწავლა იქ. ჯავახიშვილის სახელობის ისტორიის ინსტიტუტის ექსპედიციის რასმია, რომლის ხელმიძღვანელი იყო ხუროთმოძღვარი, დღეს პროფესიონალი ინ. ციციშვილი.

გამოიყვა, რომ თიანეთის სიონი აღრიცხულ ხანაშია აგებული და ქართული ხუროთმოძღვრების საკმაოდ მნიშვნელოვანი ძეგლია.

1951 წლის 20 დეკემბერს ინ. ციციშვილმა წაიკითხა მოსწერება თანახობის სიონის ძეგლის გამოკვლევის შესახებ იქ. ჯავახიშვილის სახ. ისტორიის იმსტატეტში (ის. მისი ქართული არქიტექტურის ისტორია, თბილისი, 1955 და გ. ჩ. ჭუბანაშვილი, არქიტექტურა ქართველთა კულტურული ძეგლების მიზანი, თბ., 1959, ცრ. 132).

II ეტაპი. სიონის წყალსაცავის მშენებლობა მტკიცე ნაბიჯით უახლოედ ბორდა ძეგლს და მას წყლით დაფარება ემუქრებოდა. საქართველოს სსრ მეცნიერებათა აკადემიის სამეცნიერო-მეთოდური საბჭოშე დაისახა საკითხი შექმნილი მდგრმარების შესახებ. გადაწყვდა ძეგლის დაცვის მიზანით მისი დაშლა და გადატანა იქვე საგანგებოდ შერჩეულ ფერდობზე.

III ეტაპი. 1961 წელს ძეგლის დაშლამდე ჩატარდა არქეოლოგიური აზომვა, დეტალური ფოტოფიქსაცია, კედლების წყობის კვადრების დანომრება, დამტლა და მათი გადაზიდვა ირიცველ კილომეტრის მოცილებით ასაგებად შერჩეულ აღგიღებულ აღგიღებულ მიმდინარეობა საძირკვლების თხრა, ხოლო ძეგლის თავდაპირველ ტერიტორიაზე არქეოლოგიური კვლევა, რამაც ძეგლისა და მის ინგვლივ მიმდინარე ცხოვრების შესასწავლად მდიდარი მასალა შევვინა (ის. რ. რამიშვილი, ივრის ხეობის არქეოლოგიური ძეგლები — სიონი, თბ., 1970 წ.).

IV ეტაპი. ქართული ყოფისა და ხუროთმოძღვრების ღია ციციშვილ მუზეუმის მშენებლობასთან დაკავშირებით გადაწყდა თიანეთის სიონის სხენებულ მუზეუმში გადმიტანა. მუზეუმისათვის ტერიტორია მაშინ მცხვეობის დასავლეთით, ნახოვლარ კოდმანის მიდამოებში იყო ნავარაუდევი, დაშლილი ძეგლიც სოფელ სიონიდან კოდმანში გადაიტანება. სხვადასხვა მიზეუმის გამო კოდმანის ტერიტორიაზე მუზეუმის მშენებლობა აიკრძალა და სამაგიერო ტერიტორია მცხვეობის ჯგრის მახლობლად აირჩიება. ამჯერად თიანეთის სიონის ერადრები კიდევ იტვირთება მნექანებზე და გადააქვთ ამაღ ადგილსამყოფელში. ამის შემდეგ ქართული ყოფის და ხუროთმოძღვრების მინისტრის მინისტრული მომავაწე



ბის შეზღუდვის შექნებლობისათვის ადგილი კვლავ შეიცვალა და თბილისის გაცავა 1958-ის მიდამოებწი იქნა გამოყოფილი. დაშლილი სიონის კვადრები ახლა აქ გაღმოზღვები ამგვარად 1961 წელს დაშლილი ნაგებობის კვადრები 1966 წლამდე თოხუერ იქნა. ტრანსპორტურებული ქრთა ადგილიდან მცორეული. ტრანსპორტურების დროს ზიანდებოდა ქვები, დაიკარგა და წარიმოება მათი ნომერაციის ნიშნების დიდი ნაწილი. ასეთ მდგრამარტიბაში მყოფი დაშლილი ძეგლის აღდგენა წარმოუდგენლად დიდ შრომას მოითხოვდა ხუროთმოძღვრისაგან და შექნებლისაგან. ეს სამუშაო შესრულდა, მუშეუბის პირველ ექსპონატად აიმართა თბილისის სიონის ხუროთმოძღვრული ძროვი, იმ სახით, როგორიც იყო დაშლამდე.

ამ ხნის განჩავლობაში დამთავრდა სამეცნინო სარწყავი სისტემა, ბევრში წაკალმა, სარაც სიღრის დიდი წაკალსაცავიდან და ჩატარდა სახალხო მეურნეობის სამსახურში. სიღრის სუროისტოლურული ქედის დაცვის საკითხი კი ჯერაც არ არის დამთავრებული. 1969 წელს კრემულ „ძეგლის შეკვრის“ მე-18 ნომრში გამოვაჭვებულ ძეგლის რესპუტაციის პროცესზე და განმარტებითი ბარათი შემოკლებით (გვ. 9—12). აქვე გამოვევულ საქართველოს სსრ კულტურის სამინისტროს სპეციალური სამეცნიერო-სარესტარაციო საწარმოო სახელოსნოს მთავარი მეცნიერ-კომსულტანტის, ვ. ცირცაძის შენიშვნები და დამატებანი რესტარაციის პროცესზე მიმართ (გვ. 13—17). თვით ძეგლზე კი, თუმცა შეკვირებათა აკადემიის სამუშაოები მეთადებურმა საბჭოში პროცესზე დაატყობიდა, სამუშაოები მაინც შეჩერდა.

၁၅၃ (၁၉၆၉ წლიდან დღემდე) თანხმოს სიონის ძეგლზე მეცნიერელ-დაცვითი სამუშაოების დამთავრების შეფერხების პერიოდია. მიმღიმარე წელს სურ-კლი და მოწოდება დამთავრდეს პროექტით გათვალისწინებული სამუშაოები აღრინ-დეს მოწოდების შორეულ გამოძახილს მოვალეობის კაպუთილებით შენიშვნათ, რომ მოწოდებას ჩაინაც თავისებური გამოხატვება მოჰყავა, მხედველობაში გვაქვს კრე-ბულ „ძეგლის მეცნიერის“ 29-ე ნომერში მოთავსებული წერილი.

අදිමින්නුවල රුහුරූපී කුරිතියුවුල සාසිභාව ප්‍රතාරුප්ස දා තේවක්කරා නිශ්චිත මිගුර ගාමියු-
ජාතියුවල වෙනත් සැමන්ස් ආරුදුවනිස ප්‍රතිඵලිත්ස.

ამ უკანასკერლას და კრიტიკულ წერილს შორის სამიღოდე წერლამ გახსელი. ეს საქმით დიდი დროა იმ საკითხების კოველმრთივ შესახსრად და დასკვნების გა-ზიარება—ცესალიშვილთან, რომელსაც ერება, კრიტიკის აფთონი.

ମରୀଥିଲେ କାଳି ଶିଖିଲିଛନ୍ତା ପିରିପାତାଙ୍ଗ ରହିଲା

ପ୍ରେରଣ୍ୟାଳୀ ଉପରେକୁ ନେମିକି ମିଶର ମିଶରାରେଖାଲୁ ତ୍ରୈରଥିନ୍ଦ୍ର, ମେହରା ଏବଂ ତାଙ୍କୁ ପାଇଁ ସିନ୍ଧୁରେ ଜାଗାପାର୍ଶ୍ଵରୀକାରୀଙ୍କୁ ଆପଣଙ୍କ ପାଇଁ ପରିଚାରିତ ହେଲା.

დაკიტყოთ პირებული საკითხობიდან. იმისათვის, რომ გარკვეული გაზღებს რა კონტექსტშია წამიარი სიტყვები „წაწილობრივი“ აღდგენა (ე. ი. ძეგლის ნაწილის აღდგენა) და „მთლიანი“ აღდგენა (რომ მათ არაური აქვთ საერთო მეთოდის ამსახველ „წაწილობრივი“ აღდგენის“ ან „მთლიანი აღდგენის“ ტერმინებით), იძულებული ვართ მოვიყენოთ ჩვენი ტექსტის სრული ამონაწერი, სიდანც ამოღებულია ეს სიტყვები, მისი მეთოდის გამომსახულ ტერმინად წარმოდგენის შესწიოთ. „ძეგლის ნაწილობრივი“ აღდგენა მისანამდებობილია, რადგან პროექტით განსრუახული ნაწილი აღდგენის და გვენა აღდგენის განსრუახულია. აქვე უნდა აღინიშვნოს, რომ ფაქტურით მასალის სიმკირის გამო მთლიანი აღდგენის პრინციპი პარაკუანი, ლ. ხ.) მიღება შეუძლებელი სტეპა. ძეგლის ჩრდილოეთის კედელი, კარნიზის ნაწილით,



თითქმის მთლიანადაა მოღწეული ჩვენამდე, იმ დროს როდესაც სამოქალაქო კოდექსის დიდი ნაწილი და თითქმის მთელი დასაცლეთის კედელი დაკარგულია. ამამ განახილობა ის, რომ მხოლოდ ჩრდილოეთის ნაწილის ნახევრის აღდგენით დავემაყოლილუბულიყვანით ნაწილობრივი აღდგენის დროს“ (გვ. 9). აქ გარკვეული ჩანს, რომ ძეგლის ნაწილშეა საუბარი ე. ი. შიხი ნაწილის აღდგენაზე ჩვენს მიერ ძევლისათვის მიღებული „ნაწილობრივი აღდგენის“ მეთოდის გამოყენებით.

ძევლის ამა თუ იმ ნაწილის აღდგენა, იმ ნაწილისა, რომლის საშუალებასაც იძლევა მისგან დარჩენილი სხვა ნაწილები სრულიადაც არ ნიშნავს, რომ ამ დროს ძევლშე „სრული აღდგენის“ მეთოდია გამოყენებული. ეს მეთოდოლოგიური საკითხებია, რომელიც კერჯერობით, როგორც ჩანს, მტკაცედ არ არის ჩამოყალიბებული და დანერგილი, ამისათვის, მათი გამოყენების დროს კურ კიდევ მეტი გულისურია საჭირო.

გადავიდეთ შეორე შენიშვნაზე.

პროექტში ჩვენ ნაჩენები გვაქვს „ორგალთიანი სახურავი“, რომლის წინააღმდეგიცაა წერილის აკტორი. ამავე დროს უდავოა და მოწონების შეტანა არაფრეს იმსახურებს განცხადება, რომ „ხასურებელია განხორციელდებს ის რასაც თვით ძევლი უნდა გვაწვდიდეს“-ო (გვ. 70) და აქვე აცხადებს, „ოთხგალთიანი“ ვარიანტს აშკარა უპირატესობა აქვა. რადგან მას „მეცნიერული ანალოგიები“ გამოინაო.

ეს შენიშვნა, ვყიქრობთ, დავიწყოთ შერილის აგტორის მიერ გამოთქმული აზრის დაზუსტებათ. ტექსტში ნათევამია რომ „ხასურებელია განხორციელდებს ნატურაზი ის, რასაც თვითონ ძევლი უნდა გვაწვდიდეს“-ო (გვ. 70). ეს ხომ ძევლთა დაცვის შევე საყოველთაოდ მიღებული პრინციპიდან გამომდინარეობს და მიხიდ გამართული აზრი იმაში მდგრამარეობს, რომ ნატურაზი მხოლოდ ის უნდა განხორციელდეს, რასაც თვით ძევლი გვაწვდის. ჩვენ სწორედ ამ ფორმულით ვარგებლობდით, როდესაც თიანეთის სიონის გადახურვას ვაღდებდით. ადგილზე დარჩენილი მასალა სწორედ დაგნებით „ორგალთიანინბაზე“ მიღვითოთებდა.

„ოთხგალთიანი“ სახურავის ვარიანტის შესაძლებლობას იხილავს ვ. ცინკაძე, ჩვენი წერილის მომდევნო წერილში (იქვე გვ. 13—17) და გამორიცხავს მას, რადგან ძევლშე შემორჩენილი და მის მიერვე ფიქსირებული კვალი ამის საშუალებას არ იძლევა. (იხ. ნახ. 14, 16, 17). აღნიშნული აკტორი ამავე წერილში არ კრაყიფილდება ორგალთიანი სახურავის აღსაღენად შემორჩენილი ფაქტების მოყანით, ის უფრო შორს მიდის და მეცნიერულ საუკუნელს პოულობს ინტრიკის სივრცის შექმნის მოთხოვნილებით განსაზღვრული ორგალთიანი სახურავისათვის იმ აღრევული პრიორული უფოდალური საქართველოს ხელოვნების განვითარების პროცესის გარკვევისათვის.

ავტორი აღნიშნავს, რომ „ოთანეთის სიონის ჩრდილოეთის ნაეს გადამზურავი ცილინდრული თაღის შენიტი თითქმის საკურთხევლის ტრიუმფალური თაღის შენიტს უსწორდება. შეა ნაეს და გვერდითა ნაების გამოყოფი არმატურის ჟუსლები ტრიუმფალური თაღის ქსელების დონეზე მდებარეობს. ეს ხომ ერთი დარბაზოვანი სივრცის, ან, სხვა სიტყვებით რომ ვთქვათ, ერთ დონეზე აღმართული სივრცის სამ ნაწილად დაყოფაა. სივრცის გადაწყვეტის ეს პრინციპი განსხვავდება სამნავიანი ბაზილიკებისათვის დამახასიათებელი გადაწყვეტისაგან. უკანასხელში მოავარი ნავის სივრცე შეკვეთადა გამოყოფილი გვერდითა ნაებიდან. ის მაღალია და ფართო, გვერდითა ნაები კი დაბალი და ვიწრო, შინაგანი სივრცის ეს გადაწყვეტა მკვეთრა-



დაა გამოვლინებული გარეთა შესების აგებისას, შესაფერისი ოთხაღთანი სასურველო
მოწყობით (ის ნეკრები, მატანი, ძველი შეამთა, ვარნაძინის ბაზილიგა და სურველი).

შინაგანი სივრცეება და გარეთა მასების აღწიულები დამოკიდებულია ქართული ხეროვნობრივის ერთ-ერთი მთავარი დამასახიათებელი თეოსებაა და არ შეეცვლით, თუ კიფიქრებთ, რომ სწორედ ამათ არის შეპირობებული თიანეთის სიონში ინტერდა სახურავის ქვეშ სამი თითოების ერთი სიმაღლის ნაყობიანი სივრცის მომავსება. წერნ შევთ პირობით გულიდეთ თიანეთის სიონის შიდა სივრცეს დარბაზული სივრცე დაყოფილი სამი ნაციო. მხატვრულ-სტილისტიკური ანალიზი ამის უფლებას გვაძლევს...” და ა. შ. (გვ. 14, 15).

გადავიდეთ შეინორ აკტორის – პრიორი, ინ. ციცილშევილის მიერ ჯურ კიდევა ამ თვეში წინათ, ძეგლის აღდილზე პირველი შეცნიერების კვლევის შედეგად გამოიქმედ დასკანებულ.

1951 წელს დაწერილი გამოკვლევის მცოთხე გვერდზე (აღნიშნული გამოკვლევის ტექსტი დაცულია ძეგლთა დაცვის სამართლებოს არქივში) კითხულობა: „სი-ინი წარმოადგინს ბაზილიკური ტიპის შენობას მინაშენებით სამხრეთისა და ჩრდილო-ფინს მხრიდან. რომელიც არ არიან კონსტრუქტულად გაერთიანებული შენობის ძირითად სივრცესან. ეს უკანასკნელი სკეტჩის ორი წევრილი დანაშევრებულია სამ ნავად. სამივე ნავს, როგორც ჩანს, საკრთო ირკალთიანი სახურავი პერიოდისაა.“

ამავე გამოკვლევის მე-8 გვერდზე ავტორი აღნიშნავს: „ტარე ჩასებში შეაფილ კურ ინკვეტი შეიგა სიცრტის დანაწევრება, შენობის სამიერ ნავი, როგორც აღინიშნა მარტივად გადახურულია ერთ საერთო სახურავით“. პროფ. ირ. ციცე-შელი მოგვიანებით კიდევ ეხმა თიანეთის სიცრტის თავს წიგნში „ქართული არქიტექტურის ისტორია“, თბილისი, 1955. აქ აგრეთვე წერს: „ეკლესიის ნავები დაკავშირებული ყოფილი ნალისებური თაღებით და გადახურული საერთო ორგალოიანი სახურავით“ (გვ. 49).

ჩევნი წინასწარი დასკვნა „ძეგლის მეობორის“ № 29-ში მოთაცხებული წერილის 69-ე გვერდზე გამოთქმული ავტორის კრიტიკული დასკვნის ენით რომ წარმოადგინოთ მიცილება: ამრიგად, თავაუთის სიონის აღდგენის ორივე ვარიანტის განხილუაში დაგვასახახა. რომ „ოთხკალოანი“ სახურავით აღდგენილი ძეგლი მოგვიყენება როგორც სწორიად არა დამჩხარითებელი, ხელოვნურად შექმნილი მოვლენა.

„ოთხეკალითანი“ ვარიანტის სასარგებლოდ ტრიტრის აუტორი „შეცნიერულ ანალიზიდან“ მომართავს. შეცვალულ გაფორმება ამ საქმის ვითარებაზეც.

თუ კრიტიკის ტექსტის ნნ-ე და 67-ე გვერდებზე მოთავსებულ ტაბულებს თვალს
გადავაღლებთ, ერთი შექტედვით მეტავნება, რომ დიდი შრომაა გაწეული და ამ შერიც
ის მიწონების შეტქ ვერაფერს იმსახურებს. მაგრამ რას გვაძლევს ამ შრომის შედეგი,
როდესაც არც ერთი ძეგლი, რომელიც ქვეითაა მოტანილი პარალელურად არ გამოდ-
ება.



ჩე — დაბალაფსიდიანი ბაზილიკებით შეესტულ ტაბულაზე, და დახვეულებული მარტინი ჩვენთვის ცნობილია თინქონის სიონის აბსიდის სიმაღლე და ამ ძეგლების ჯვეფისათვის დამახახადით მორთონული ჩვეულებრივად, ამსიდის ვერტიკალური შებლის სიმაღლე მთავარი ნავის მთელი სიმაღლის ერთ მესამედს არ აღმატება), ჩვენ შეგვიძლია აღვადგინოთ ეს ძეგლი მაღალი ვერტიკალური შებლით და შეგადაროთ აღდგინის ორივე ვარიანტი (ნაბ. 14 და 15)“ ფრინილებში, სხვათაშორის, ავტორი ათავებს საკუთარი დაკვირვების შედეგს ამსიდის ვერტიკალური შებლისა და მთავარი ნავის სიმაღლეთა შეფარდების შესახებ. ქვევეთ ავტორი უფრო აზუსტებს ამ ღამოვიდებულებას და მას ციფრული გამოსახავს. შემდეგ მიმართავს ამ ციფრებს და მათზე დაყრდნობით აღადგენს თიანეთის სიონის განაკვეთს. ეს შეთოდი მეცნიერულ იქნას ატარებს. იგი მართლაც, გამართლებული იქნებოდა, რომ არა ერთი გარემობა. გადავაკლოთ თვალი მეორე ტაბულაზე მოთავსებულ ყველა ძეგლს და გავარკვით თუ ჩასწარმოადგენს ამ ძეგლების ის მაღალი შებლი და მათი ზომები, რომელთა მონაცემებზე დაყრდნობით გამოყვანილია შეფარდებათა რიცხობრივი მაჩვენებლები, რომლითაც აღჭურვილია თიანეთის სიონზე სამეცნიერო-კლევითი მუზიკის ჩატარების დროს ჩვენი კრიტიკის ავტორი. ყველა ამ ძეგლზე აღსიდის ჩუბლი ან გვიან შეასაუკრებებში: მეორედ ამოყვანილი ან ატარებს გადაკეთების კვალს. აღნიშნულის დახამტკიცებლად მოვიყანოთ გ. ჩ უ ბ ა შ ვ ი ლ ი ს სიტყვიდი: «Возвзывающийся же в Аничхатской базилике в Тбилиси или Урбнисской базилике над конхой алтаря высокий лоб по всем данным является результатом позднейших переделок после разрушения этих зданий и, следовательно, едва ли может быть здесь учтен». (Архитектура Кахетин, стр. 63).

მსგავს ასრის გამოთქავაში იქვე ხაშმის ბაზილიკის შებლის შესახებაც. რაც შეეხება ახმეტის ღვთაებას, შებლის სიმაღლე, თუ ასეთი თავიდანვე იყო, ადგილზე დარჩენილი არ არის და ნახაზე მხოლოდ დასავალითი ჰყელზე შერჩენილი საკვეთ კატლის მიხედვით არის აღდგნილი. (Архитектура Кахетин, ტექსტის ტ-75 გვ. და ტაბულა 23, 27). ტაბულაზე მოთავსებულია კემის ბაზილიკის (საინგილო) განაკვეთი, ავტორის შემოქმედების შედეგად უნდა მიიჩნიოთ. ავტორმა ხომ ნახაზე გადასურვა და შებლის სიმაღლე პუნქტირით აღნიშნა. ჟუანასენელის, ისევე როგორც შევით ჩამოთვლილი სხვა ძეგლების, ურთიერთობას თიანეთის სიონთან, კრიტიკაში დასმული საკითხის გადაწყვეტის დროს ჩვენ აკად. გ. ჩუბინაშვილის პოზიციებიდან გამოვიდივთ და მისივე სიტყვებით უკასუხებთ, რომ

«Тем более и другие сходные примеры уже более позднего времени (например Эрцойский Сион) нельзя считать параллелями подкрепляющими решение, стоящего перед исследователем вопроса»... (стр. 63).

აქედან ვვტეროთ, კარგად ჩახს, რომ ტაბულაზე მოტანილი არც ერთი პარალელი სიონის თავდაპირველი გადასურვის დადგენისათვის არ გამოდგება. ასეთი „მეცნიერებით“ „ანალოგიების“ მომარჯვება, შეფარდებაში ციფრების გამოყვანა და მათი მიხედვით „აშეკარა უპირატესობის მეორე, „ოთხელთიანი“ გარიანტის წამოყენება სრულიად გაუმართლებელია.

კრიტიკის ავტორი, ერთი შეხედვით, თითქოს ნეიტრალური პოზიციებიდან მსჯელობს, მაგრამ აქაც გარკვევით შეიმჩნევა, რომ წლების განმავლობაში თიანეთს სიონზე დამუხრუტებული მეცნიერელი დაცვითი სამუშაოების საბოლოოდ შემწერებას მოუდებს: „უკეთესია დროზე შევწერდეთ და დაკვირვილდეთ იმით, რაც უკვე გაქცეუტებუ-

ლია ქველუ" - ო. (გვ. 70). ეს დასკვნა მის მიერ „მნიშვნელოვან შეცდომებად“ წირდუ ბელი შენიშვნებიდან გამოძინათ არყობს. ჩვენ ზევით განვენეთ, რომ აღნიშნული „მნიშვნელოვანი შეცდომები“ უსაფუძვლოა. თუ ეს ასეა, ამაში კი ვჭვის შეტანა მნელია, მასშინ კრიტიკის დასკვნაც უსაფუძვლოა.

სხვათაშორის ვეტერლიბით, რომ ამგვარი „მნიშვნელოვანი შეცდომების“ გვერდით ყოფილა „ნაკლებად მნიშვნელოვანი შეცდომებიც“. „აღარ ღის შეჩერება პროცეტის სხვა ნაკლებად მნიშვნელოვან შეცდომებზე“, აცხადებს ავტორი 69-ე გვ. ჩვენ კი ვფიქრობთ, რომ მათი გამოვლენა კარგ სამსახურს გაუწევდა თანახობის სიონის მეცნიერელი დაცვის საქმეს. ის ერთადერთი დასახლებული „ნაკლებად მნიშვნელოვანი შეცდომა“ „თუნდაც ჩრდილოეთის ნავის დასავლეთის სარემელზე, რომელიც ბაზილიკებს, ჩეველებრივად არა აქვს ხოლმე“ ისევ შეცდომად არ შევვისლია მივიღოთ, ვინაიდან ახეთი სარქმელი ბაზილიკები გვხვდება. აქაც ჩვენ გ. ჩუბინაშვილის აზრს ვიზიარებთ. «Боковые нефы имели, могли иметь окна с Востока и Запада...» (Болини, стр. 17, 18).

თუ ასეთი იქნებოდა და, ვუიქრობთ, რომ ახეთი უნდა ყოფილიყო სხვა „ნაკლებად მნიშვნელოვანი შეცდომები“, რომელს შეჩერებაც უღირსად არის ჩათვლილი, მაშინ ჩვენ წარმოდგენილი პროცეტი შესაფერისად აკმაყოფილებს იმ მოთხოვნილებებს, რომლებიც დღეს ქველთა მეცნიერელი დაცვის საქმეში არსებობს. მაგრამ საქმე სულ ასე არ არის. შეცდომები პროცეტს აქვს და იგი არც თუ ისე „მცირე შესწორებებს“ მოითხოვს. აქ მხედველობაში მაქვს შენიშვნები, რომელიც გამოთქმულია ვ. ცი ი ც ა ძ ი ს ზექოთ დასახლებულ წერილში პროცეტთან დაკავშირებით ასეთებია აღმოხავლეთის ფასაძეზე პილონების აღდგნის აუცილებლობა, მინაშენების მიზის პირამდე ამოყვანა (ცვ. 17) და მოჩუქურობებული ფრაგმენტების თავის აღვიღუნება. მოთავსება.

დღეს უკვე ჩენითვის ცნობილია მსგავსი მეთოდების მომარჯვების მრავალი უცხოური მაგალითი. მაგ. უნგრეთში, ქ. ბუდაპეშტთან ვიშევრადის კოშეი და სასახლე.

(Dezso Dercsenyi, Hustoricol Monuments in Hungary Restoration und Preservation, ტაბ. 22, 24, 25), ქალაქის განთქმული ზღუდის ჰედლები კონსტანტინეპოლიში (Wolter Hotz, Handbuch der Kunstdenkma lez Byzoz Konstantinopol Tstambul, ტ. 102, 104) და სხვა.

უცხლა ისინი ამაგრებენ ჩვენს პოზიციებს და მოგვიწიდებენ დაწყებული შესაფერისად დავამთავროთ.

ჩვენ ისევ ვიმეტორებთ, რომ ერთხერაციის მიზნით ქეგლი აუცილებლად უნდა მოექცეს სახურავის ქვეშ. ვინაიდან ოთხი შემორჩენილი სვეტი და ჩექურობით დაფარული სვეტისთავები გამოკვეთილია ქვიშა-ქვაში, რომელიც ადგილად იშლის წევიშის შედეგად.

დასასრულს მინდა აღნიშნო, რომ თანახობის სიონის აღდგენითი სამუშაოები საჭიროა დროზე დამთავრდეს. ქეგლი მეტად საინტერესო და მიმზიდველი შენიერული დაცვის ისტორიის მქონეა. ის უკვე მუზეუმის ობიექტია და მუზეუმის ტერიტორიაზე სხვა გაღმოტანილ და აგებულ შენობებთან ერთად საუკეთესო საწენებელი ექსპონატია.

¹ რ. გვერდული. რამდენიმე შენიშვნა თანახობის სიონის აღდგენ-გამატების პროცეტს შესახებ.

ჰერი პელიშვილი
 ფილიპე-შავეგარეგის მეცნიერებათა კანკლატი

არაეომაგისტროლოგია კარიერი

მატერიალური კულტურის ძირისას მაცნება მაცნება და მაცნების სამსახური

(მცხოვრის საყოფაცვლის კერამიკურა
 ფრაგმენტის გამოყენების ზოგიერთი უფლებები)

დედამიწის მაგნიტური კულიტა არსებობა, რეინისა და შოგიურთი სხვა შენად-ნობების მაგნიტური თვისებები ცნობილი იყო ჯერ კიდევ ჩვენს წელთაღრიცხვამდე ბერძენი, ჩინელი და სხვა მეცნიერებისათვის, მაგრამ მაგნეტიზმის ნამდვილი ბუნება გარკვეულ იქნა მშობლი საუკუნეში კვანტური მეცნიერის ჩამოყალიბების შემდევ.

ადამიანთა მრავალსაუკუნოებრივადან დაკვირვებებია გვიჩვენა, რომ სხეულები და მოვლენები არსებობენ არა ერთმანეთისაგან დამოუკიდებლად, არამედ ერთმანეთთან უშეალო კავშირში. მეცნიერებათა მიზანი არის ამ კავშირის შესწავლა და მისი პრაქტიკული გამოყენება.

ბუნების მოღლენათა უართო წრე კი აიხსნება მაგნიტური ურთიერთობებიდებით. მაგნიტური ძალები არის მიერთოსამყაროს უამრავი მოღლენის მიზეზი. ატომების, მოლეკულების, ატომმინისტოვებისა და ელემენტარული ნაწილაკების ურთიერთობებიდან მაგნიტურ ხასიათს ატარებს. მაგნიტური ბუნება დამახსიათებელია უზრ-მაზარი ციური სხეულებისთვისაც; მაგალითად, მწე და დედამიწა უზარმაზარი მაგნიტებია.

მაგნიტური მოვლენების ზოგადობამ, მათმა დიდშა პრაქტიკულშა მნიშვნელობაში მიგვიყვანა იქმნდე, რომ მაგნეტიზმი დღევანდებული ფიზიკის ქრო-ერთი ძარათა-დი განკოფილებაა.

თუ დავუკვირდებით ზოგიერთი ფრინველის ყოფაქცევას, გაგვაკირვებს შემდეგი ფაქტი. ისინი ათასეული კილომეტრებით დაშორებული თბილი ქედებიდან გაზა-ფხეულზე ჩვენთან მოფრინავენ, ხოლო შემოდგომით ჟეან ბრუნდებიან. ბუნების კველაზე გონიერი არსება — ადამიანი გარემოში გაგნებისათვის იცნებს მაგნიტურ ისარს, რომლის მიმართულება დაახლოებით ემთხვევა გეოგრაფიული ჩრდილოეთ-სამხრეთის მიმართულებას. საინტერესოა, როგორ პოულობენ ფრინველები გზას? იქ-ნებ მათაც გააჩინათ ბუნებრივი მაგნიტური ხელსაწყო? ჩაატარებ ასეთი ცდა: საფოსტო მტრედებს, რომლებიც ზესტად მიდიოდნენ დანიშნულ ადგილზე, ფრთა-ქედშ მაგნიტის პატარა ნაჭერი მოუთავს და გაუშვეს. მტრედებმა უაშროდ იწყეს ურენა ჰაერში. მხოლოდ ერთმა მათგანმა შეძლო დანიშნულ ადგილზე მისრ-ლა და ისიც დიდი დაგვიანებით. აქედან გააკეთეს დასკვნა: მტრედები შეიგრძნიონ დედამიწის მაგნიტურ კულს და მოძრაობენ მისი დახმარებით.

თუ მაგნიტურ ისარს სიმძიმის ცენტრით წირილ ძაფზე დავკიდებთ, იგი გარ-კული კუთხით დახრილი გაჩერდება და რამდენჯერაც არ უნდა ვამოვიყვანოთ ამ

მდგრადარეობიდან, გარკვეული დროის შემდეგ ისევ უკან დაბრუნდება. ასე მომავალი ჩინ მაგნიტურ ისარჩე მაგნიტური ძალები მოქმედებენ.

თუ მაგნიტურ ისარის მხოლოდ პორიზონტულურ სიმძლუფეში შეცდლია ბრუნვა, იဂი განერდება გვეგრაფიული მერიდიანის მიმართ რაღაც კეთხეთ, რომელსაც მაგნიტური მინილობა ეწოდება და აღინიშნება D ასოთი. იგი სხვადასხვა სიღილისაა დადამიწის სხვადასხვა წერტილში. თბილისში, უფრო სწორად რომ ვთქვათ, დუშეთის მაგნიტურ იმსერეუატორიაში, ამჟამად D = 5° და იგი აღმოსავლეთისაა. ე. ი. სკონიტის ისარის ჩრდილოეთი პოლუსი გვეგრაფიული მერიდიანიდან აღმოსავლეთისკნაა გადასრილი. როცა მაგნიტური ისარის ჩრდილოეთი პოლუსი გვერდის გვერდის მუდმივიდან დასავლეთისკნაა გადასრილი, მინილობა დასავლეთისაა.

ასეთ წარმოვიდგინოთ მაგნიტური ისარი, რომელსაც მხოლოდ ერტყალურ საბრტყები შეუძლია ბრუნვა პორიზონტალური ღერძის გარშემო. დაკვეთვათ, რომ ღერძი გატარებულია ზუსტად მაგნიტის სიმძიმის ცენტრში. გარდა ამისა, ასეთ ტიპის მაგნიტური ისარი, საერთოდ რომ ვთქვთ, არ გამოწვება მაგნიტურ ცენტრიდან. ასეთ პირობებში მაგნიტური ისარი, საერთოდ რომ ვთქვთ, არ გამოწვება პორიზონტალურად, არამედ ისრება ერთი თავისი პოლუსით დაბლა და პორიზონტალურ მიმართულებასთან შექმნის კუთხებს. რომელსაც მაგნიტური დაბრილიძა ეწოდება. დუშეთში $i = 58^\circ$, მაგნიტურ ეკვატორზე $i = 0$, რაც იმას ნიშნავს, რომ იქ მაგნიტური ისარი დადგება პორიზონტალურად. დედამიწის ჰაგნიტურ პოლუსზე $i = 90^\circ$, მათი მდებარეობა არ ემთხვევა გვეგრაფიული პოლუსების მდებარეობას. მაგნიტური პოლუსების კოორდინატებია: ჩრდილოეთი პოლუსისაფეროს: 1922 წლის განსაზღვრით ჩრდილოეთის სიგანგელი 70°50' და დასავლეთი სიგრძედის 96°0'11].

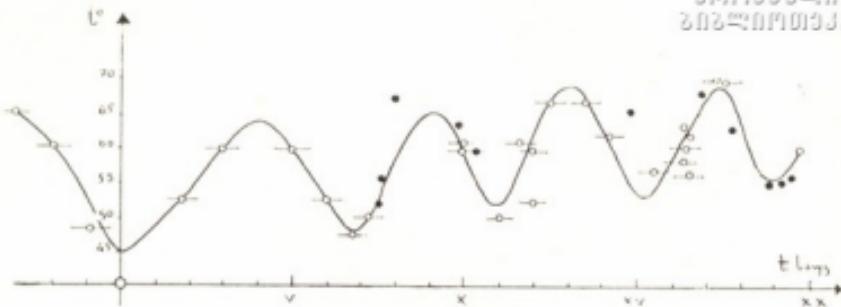
მაგნიტური სამხრეთის პოლუსისათვის 1912 წლის განსაზღვრით მიღებულია სამხრეთი სიგანგელის $71^{\circ}10'$ და აღმოსავლეთის სიგრძედის $150^{\circ}45'$.

ამგვარად, დედამიწის მაგნიტური ველი შეიძლება დაგახასიათოთ D მინირ-ლიმით i დახრილობით და დადებით ურთეველ მაგნიტურ მასაზე მოქმედი ძალით, რომელსაც მაგნიტური ველის დაძალულობა ეწოდება. იგი აღინიშნება F ასოთი.

დედამიწის მაგნიტური ველის ელემენტების უშაალო გაზომვები დაწყებულ იქნა 400-ზე მეტი წლის წინათ, დაახლოებით 1540 წლებს. გაზომვებმა გვიჩვენა, რომ დედამიწის მაგნიტური ველი ნებისმიერ წერტილში ნება იცვლება.

დაგროვილი მასალის დამემაკვებაში როგორც საბჭოთა ისე უცხოელ მექანიკებს საშუალება მისაცა დაედგინათ მაგნიტური მოვლენების კავშირი დედამიწის ინროზი მიმდინარე პროცესებთან და სხვა გეოფიზიკურ (მაგალითად, სეისმურ, ტექტონიკურ) მოვლენებთან. ზემოთქმული ნათლად გვიჩვენებს, თუ რა დიდი შინიურებულია აქეს დედამიწის მაგნიტური ველის ცვლილების კანონების შესწავლას დადამიწის აგებულებისა და თვით მაგნიტური ველის წარმოშობის პროპლუმის გაცვევებისათვის².

მაგრამ გვერდისა და დამაკვებელი მიღებული მინაცემები ძალიან მეტი და რაც მოცემულია მაგნიტური ველის საუკუნეობრივი ცვლის სრულ ციკლთან შედარებით, ამიტომ უკანასკნელ წლებში გვერდის გვარუბენის ფართოდ გამოიკვენება დედამიწის მაგნიტური ველის შესწავლის არაპირდაპირი მეთოდები, რის საფუძველზეც წარ-



626, 1 ->

ଶ୍ରୀମତୀ ମୃତ୍ୟୁନ୍ଦ୍ରମେହିଳା ଏକାଲ୍ପିନୀ ଡାର୍କଗ୍ରେଡ୍ ଅଣ୍ଟ୍ରୋଫିଲ୍‌ମାର୍କ୍‌ଟିକ୍‌ଟାର୍ମିନ୍‌ସାର୍କା, ମେରୀ ତଥାଙ୍କିରା ଏଲାଇର୍‌ଗ୍ରାନ୍‌ଟିଂ
ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ ମାର୍କ୍‌ଟିକ୍‌ଟାର୍ମିନ୍‌ସାର୍କା ରେ ଏବଂ ଏହା ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ
ନିର୍ମାଣ କାର୍ଯ୍ୟରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ

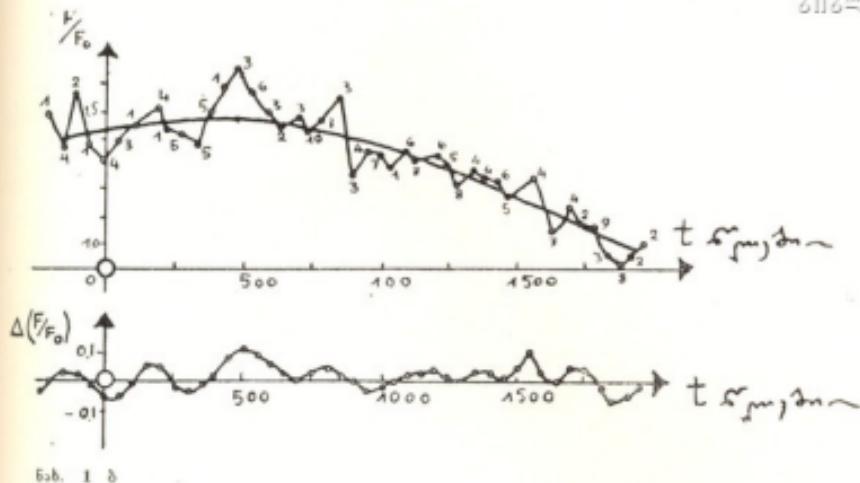
ମିଳୁଟ୍ରେଲି ଶୈଫ୍ଟ୍‌କୋପି କୁର୍ରିଆଲ୍‌ଟାର୍କ ଗ୍ରାନଟିଲ୍‌ହେଲ୍ଡ ଗ୍ରାନଟିଶାଲ୍‌କ୍ରୋନିଟ ଫ୍ରେଶାଇଲ୍‌ହେଲ୍ଡ ଏର୍ବାର୍ପ୍ଲେଟ୍‌ପ୍ରେସ୍‌ରେ ଅର୍କ୍‌ପ୍ରେସ୍‌ରେଟ୍‌ରେଟରି ମିଳାଲିସ — ଗ୍ରାମିଣିକାରୀ ତିକିଟିକାଙ୍କ ଦ୍ୱାରିଶାଖ୍‌ପ୍ରେସ୍

დათარილების პრეტორიანიტური მეთოდი დაფუძნებულია იმ ფაქტზე რომ გამოწვევარი თიხისაგან დამშაადგებულ სხეულებში დარჩენილაა დედაშიცის იმ მაგნიტური ველის ანაბეჭდები, რომელიც მას ქრონდა სხეულის გამოწვის დროსა და აღგილზე. ფრანგი პიროვნეულის კ-ტელიზ მიურ შეწუშავებული თანდათანობით განხურების მეთოდი საშეაღებას გვაძლევს ნიმუში გაუწმინდოთ ვამოწვის შემდგარ სხვადასხვა გზით შეძრილი პარაზიტული ნარჩენი დამაგნიტებისაგან, გამოკვლეული პიროვნეული დამაგნიტურა და მის საფუძველზე აღვაღინოთ გამოწვის მენაბამისი ადგილისა და დროის გვრმავენიტური ველის ელექტრულის შინიშვნელობა. ამ მიზნით აფარილებულია ვიკოდინი სხვალის ზუსტი მდგარობა გამოზიარების დროს⁴

ამგვარად, თუ ჩემის განკარგულებაში იქნება გამომწყვარი თიხისაგან დაშეა-
დებული სხვადასხვა ასაკის ისეთი არქეოლოგიური ობიექტები, რომლებიც უკარა-
კნელი გამოწვის შემდეგ არ დაძრულა აღდილიდან, ლაპორატორიაში შათი სათან-
დო დამზადების შემდეგ შევვილა აღვადგინოთ დედამიწის მაკნიტური კელი-
ულებინტების შესაბამისი მინიშვნელობაზე. და ავაგოთ ამ კელებინტების — მიხრი-
ლობის, დახრილობის და დაბაბულობის აბსოლუტური მინიშვნელობის — დროის
მიხედვით ცლილების გრაფიკი. სამწუხაოდ ასეთი ობიექტების რაოდენობა
მიაირთა.

თუ კიცით გამოწევის დროს ნიმუშის შესლოდ ვერტიკალური მდებარეობა, (ასეთ ობიექტებს მიეკუთვნება აგური, კრამიტი და სხვა), მათი დამუშავებით შეიძლება აიგოს დედამიწის მაგნიტური ველის დახრილობისა და დაძანულობის ასეთ-ლუტერი მნიშვნელობის დროშე დამოკიდებულების გრაფიკები. შეკითხვათ, რომ ასეთი გრაფიკების აგება საჭიროა ცალკეული ტერიტორიისათვის, რომლის რაღაც სი როინითი სირთულის ათვალისწინებით 100—500 კმ-ს შორის იყოფია.

ବେଳେ ୧-୩ୟ ମିନ୍‌କ୍ରିଏଟିଭ୍‌ଲୋଡ ପେର୍‌ଫ୍ଲୋଉନ୍‌ଟାର୍‌କ୍ରିଏଟ୍‌
ମିନ୍‌କ୍ରିଏଟିଭ୍‌ଲୋଡ ମିନ୍‌କ୍ରିଏଟିଭ୍‌ଲୋଡ ମିନ୍‌କ୍ରିଏଟିଭ୍‌ଲୋଡ



ნახ. 1.8

ჩილისასეის დედამიწის მაგნიტური ველის დახრილობისა და დაძაბულობის დროის შესრულების გრაფიკები. ისინი მოიცავენ უკანასკნელ 2300 წელს. ამ ცრა-უკების საშუალებით შეგვიძლია გადავწყვიტოთ შესავერისი არქოლოგიური ობიექტების დათარიღების ამოცანა¹⁸. ამისათვის საკმარისია ვიცოდეთ გამოსაკვლევი არქოლოგიური ობიექტის ორიენტაცია ვერტიკალის მიმართ მაინც, განვიხილოთ სისი ნარჩენი დამაგნიტურის დახრილობა ი და „ძველი“ და თანამედროვე ველების დაძაბულობათა შეფარდება $K = \frac{F}{F_0}$ და შევადაროთ ისინი ნახ. I-ზე მოცემულ ნიშვნელობებს.

დათარიღების არქოლოგიური მეთოდის საიმედობისა და სიუსტის შეფარდებისათვის აუცილებელია გამოვალინოთ ყველა შესაძლებელი ცალმალება, იგი შეიძლება დაყყოთ ოთხ ჯგუფად: ნიშვნის ორიენტირებისა და აღების დროს დაძევებული ცდომილება, გაზომვის ინსტრუმენტალური ცდომილება, ცდომილება რომელიც დაკავშირებულია მოცემული რაიონისათვის გვიმანიტური ველის დაძაბულობის ვექტორის ცვლილების სიჩქარესთან, იმ ნიშვნების დათარიღებაში დაშვებული ცდომილება, რომელთა გამოკვლევის საფუძვლზეც აგებულია ნახ. I-ზე მოცემული კომაგნიტური ველის ელემენტების დროშე დამოიდებულების საყრდენი გრაფიკები.

I. დიდი მნიშვნელობა აქვს ნიშვნების აღებას, რადგანაც ყველაზე დიდ ცდონილებას გვაძლევს თვითონ გამოსაკვლევი მინიჭებით. ამ ცდომილების მიზნებია:

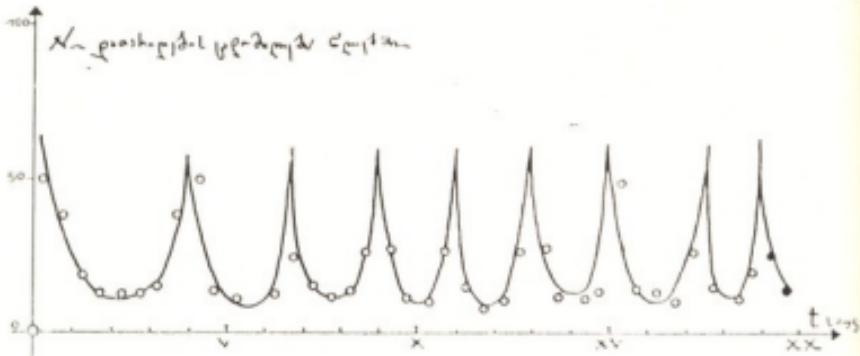
- ობიექტის არაუსტად ვერტიკალური მდებარეობა გამოწვის დროს,
- ლემელის არათანაბარი გასურება, გ) ახლომდებარე რკინის საგნების გავლენა, დ) ნიშვნის დახერხვის დროს დაშვებული ცდომილება.

ამ ტიპის ცდომილებანი შეიძლება გამომედავნდეს შესლოდ სტატისტიკას განიყრნებით. არქოლოგიტოლოგიაში სტატისტიკური მეთოდი შესღედულია ობიექტების მცირე რაოდენობით, ამიტომ აუცილებლად უნდა გამოვიყენოთ ექსპერიმენ-

ტექნიკის განკარგულებაში მყოფი ყველა ობიექტი და თითოეული მიზანისათვის დოზ არანაკლებ ხელი ნიშვნისა.

ინსტრუმენტალური ცდომილება სხვა სახის ცდომილებებთან შედარებით მცირდა. ჩვენს პირობებში დღეისათვის იგი შეადგენს $\pm 1 - 1^{\circ} 5'$ დახრილობისათვის.

2. ინგლისელი მკვლევარის მიერ ნაჩვენები იქნა, რომ გეომაგნიტური ველის მიმართულების ცვლილების სიჩქარე დიდი ბრიტანულისათვის შეადგენს 2 ვრადუსს 12 წელიწადში. დახრილობის ცვლილების ასეთი სიჩქარის და 1° ინსტრუმენტალური ცდომილების დროს შეიძლება არქეოლოგიური ობიექტის დათარიღება ± 25 წლის ცდომილებით.³



ნახ. 2

დედამიწის მავნიტური ველის დეტალურია გამოყვლევამ უკანასკნელი 2000 წლის მანძილზე, რომელიც ჩატარებული იქნა საქართველოს ტერიტორიისათვის, გვიჩვენა, რომ ველის დახრილობის ცვლილების სიჩქარე იცვლება საუკუნეების მიხედვით, რის გამოც დათარიღების ცდომილება თითოეული კონკრეტული ეპოქისათვის სხვდასხვაა. იგი იცვლება ± 25 წლიდან ± 100 წლამდე. არქეომაგნიტური მეთოდით დათარიღების შესაძლებლობა გარგად ჩანს ნახ. 2-ზე, სადაც ამსცისთა ღერძზე გადაშემილია დრო საუკუნეებში, ხოლო ორდინატთა ღერძზე დათარიღების ცდომილება, როცა ინსტრუმენტალური ცდომილება არის 1° . როგორც გრაფიკადან ჩანს, დათარიღების ცდომილება მირითადად არ გამოდის $\pm 25 - 50$ წლის ფარგლებიდან.

ამგარად, გამომწვარი თიხისაგან დამზადებულ სხეულებში არსებული ნარჩენი დამაგნიტების ე. ტელიქს შეთოდით გამოყვლევა და დედამიწის მავნიტური ველის დახრილობისა და დაძაბულობის დროის მიხედვით ცვლილების $i = f(t)$ და $F = \dot{f}(t)$ საყრდენი მრუდების გამოყენება ცველა ცდომილების გათვალისწინებით დღისათვის საშუალებას გვაძლევს უკანასკნელი 2300 წლის ფარგლებში დავათარიღოთ არქეოლოგიური ობიექტების შეიმუშავებანი ნაწილი ± 50 წლის ცდომილებით. ამავე დროს დახრილობის $i = f(t)$ მრუდის პერიოდულობისა და დაძაბულობის $F = \dot{f}(t)$ მრუდის სირთულის გამო გამოსაკვლევი არქეოლოგიური ობიექტისათვის ვღვაწულობთ რამდენიმე ერთნაირად სანდო თარიღს.

ჩვენს მიერ დამუშავებულ იქნა ახალი მეთოდი, რის საფუძველზეც უკანასკნელი



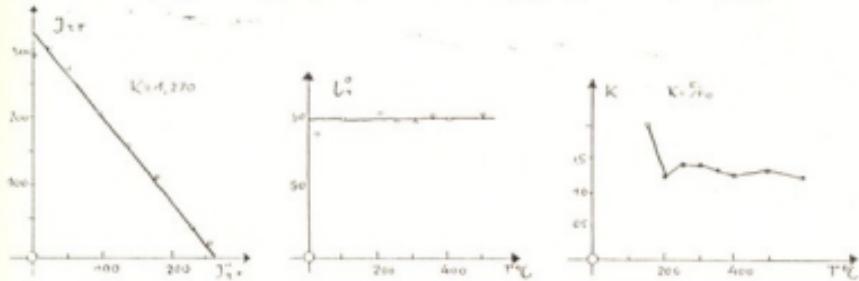
1500 °C-ის ფარგლებში შეიძლება სათანადო არქეოლოგიური მინიჭების ცვლილების დათარიღება. ეს მეთოდი შემდეგში მდგრადია:

1. განასკნელი 1500 °C-ისათვის განესაზღვროთ დამაბულობის მრუდის დატებითი რჩევის საშუალო ამპლიტუდა ΔF .

2. გავატაროთ საქართველოს ტერიტორიისათვის აგებული დახრილობის გრაფიკის სიმეტრიის ღერძი.

3. განესაზღვროთ დამატარილებელი ობიექტის შესაბამისი ველის დახრილობისა და დამაბულობის მინიშვნელობაზე.

4. გამოვყოთ დამაბულობის მიღებული შინშვნელობისან ძირითადი რჩევის შესაბამისი ნაწილი, რაც თვისაც საკმარისია მას დაუკატოთ ან გამოვკლოთ ΔF :



ნახ. 3

ე. ი. თუ დახრილობა მოხვდა სიმეტრიის ღერძი, მაშინ ჰეშმარიტი მინიშვნელობა იქნება $F' = F - \Delta F$, ხოლო თუ დახრილობა მოხვდა სიმეტრიის ღერძის ქვემოთ, მაშინ $F'' = F + \Delta F$.

ამგვარად განსაზღვრული F' და F'' აღმოჩნდება $F = \dot{\epsilon}(t) - \dot{\epsilon}$ ძირითადა ქართვის სიახლოეს, რის საფუძველზეც შეეძლებოთ რამდენიმე ტოლძალოება თარიღიდან ერთადერთის ამორნიფას.

დაბაბულობის ანალოგიური დამუშავება შესაძლებელია უფრო ადრეული ვპოტენციალისაც. მაგრამ მას შეუძლია სასურველი შედეგი მოგვცეს მხოლოდ მეცნიერებული ტერიტორიული მესამე და მეორე ათასწლეულობისათვის, რადგანაც ამ ეპოქისათვის, შეგვასაფი უკანასკნელი 1500 °C-ისა, დამაბულობის საშუალო მინიშვნელობა დროის მიხედვით შედარებით სწრაფად იცვლება ე. ი. მისი გრაფიკი მინიშვნელობაზე არის დახრილი დროთა ღერძის მიმართ. რაც შეეხება ეპოქას, შემოსაზღვრულს დე. წ. VI საუკუნითა და ას. წ. V საუკუნით, მისოვის დამაბულობის გრაფიკი პრაქტიკულად დროთა ღერძის პარალელურია და მას დამატებითი ცნობის მოცემა გამოსავლევი მინიჭების თარიღის შესახებ არ შეუძლია. ამ ეპოქისათვის უნდა დაცვურდოთ მხოლოდ დახრილობის გრაფიკს, რაც მოგვცემს ერთნაირად სანდო თუ ან სამ თარიღს.

სანქციონური მოვიყენოთ საქართველოს სსრ შეცნიერებათა აკადემიის ქართული ხელოვნების ისტორიის იმსტატურის უფროსი შეცნიერი თანამშრომლის ვაჟ გუნდურების მიერ გადმოცემული ათი კერამიკული ფრაგმენტის არქეომაგნიტური შეთოვლით დათარიღების შედეგები. აღნიშვნული ფრაგმენტები აღმელია მცხოვრის სვეტიცხოვლის ტაძარში, იატაკის გახსნის შედეგად, მის მიერ მიკვლეულ ორ იატაკის ფე-



3. ტელიქს ორმაგი თანდათანბითი გაზურების მეოთვით თითოეული ფრაგ-
მენტიდან გამოვიყელით 2—4 კუბის ფორმის მქონე ნიშვით. რადგანაც სხვადასხვა
ნიშვითს დამუშავებით მიღებული შედგები ერთმანეთისაგან პრინციპულად არ
გამსხვავდებინ, ამიტომ ნახ. 3-ზე გრაფიკების სახით წარმოდგენილი გვაქვს ერთ-
ერთი მათგანი აქ 9წ და 9წ შესაბამისად არის „ძველი“ და ლაბორატორიული
აერმონარჩენი. დამაგნიტება i და P „ძველი“ გეომაგნიტური კლის დახრილობა
და დაძაბულობა, F_0 თანამედროვე კლის დაძაბულობა, T — ცენტრის ტემ-
პერატურა.

გამოკელევის საბოლოო შედეგები მოცემულია ქსრილში.

მასუმეტებელის დასახელება	ძველი გეომეტრიული კულტურის დასახელების საშეულო		თარიღი
	მინიმუმი, მ° სირ. F სირ. ერ.	მინიმუმი, მ° სირ. F სირ. ერ.	
შეცვლის სკეტჩის ფორმა			
I ურაგავერტი	66	0,542	IV-ს I ნახევრი
II ურაგავერტი	60	0,566	IV-ს დასაწყისი
III ურაგავერტი	58	0,678	III-IV ს. მიზნა
IV ურაგავერტი	59	0,407	III-IV ს. მიზნა
V ურაგავერტი	60	0,628	IV ს. დასაწყისი
VI ურაგავერტი	60	0,676	IV ს. დასაწყისი
VII ურ გერტი	61	0,675	IV ს. დასაწყისი
საერთო საშეულო	60	0,548	IV ს-ს დასაწყისი
VIII ურაგავერტი	70	0,571	IX ს.
IX ურაგავერტი	64	0,60,0	IX-X სს.
X ურაგავერტი	67	0,663	IX ს. ბოლო
საერთო საშეულო	67	0,611	IX ს. ბოლო

აშევარდ, როგორც ცხრილიდან ჩანს, არქეომაზნიტური შეთვიდით გამოკვლეული ჟემბასენგული ათი ფრაგმენტი ქრონლოგიური თვალსაზრისით იყოფა ორ ძირითად ჯგუფად. პირველი შეიძიო ურაგმენტი თარიღდება III საუკუნის დასასრულითა და IV საუკუნის პირველი ნახევრით, ხოლო ბოლო სამი ფრაგმენტი IX საუკუნის ბოლოთა.

1. З. В. Борисов, Документы по магнитному полю Земли. Тбилиси, 1959.
 2. М. З. Нодиа, К методике исследования микро-территориальной и микро-временной волевой вариации магнитного поля Земли. Труды Института геофизики АН ГССР, т. XIV, 1955.
 3. С. П. Бурлацкая, Археомагнетизм — исследование магнитного поля Земли «алкак». Москва, 1955.



4. Е. Телье, О. Телье, Об интенсивности магнитного поля Земли в историческом и геологическом прошлом. Изв. АН СССР, сер. геофиз. 9, 1959.
5. М. З. Нодиа, А. М. Анакидзе, З. А. Челидзе, Некоторые результаты исследования наклонения и напряженности геомагнитного поля археомагнитным методом на территории Грузинской ССР. Сообщения АН ГССР, т. 56, 1, 1969.
6. С. П. Бурлацкая, И. Е. Начасова, Т. Б. Нечаева, О. М. Русаков, Г. Ф. Загний, Е. Н. Тархов, З. А. Челидзе, Archaeomagnetic Research in the USSR: Recent Results and Spectral Analysis. Archaeometry: 1970, v. 12, № 1.
7. М. З. Нодиа, А. М. Анакидзе, З. А. Челидзе, Ergebnisse der Erforschung des Erdmagnetfeldes mit Hilfe der archäomagnetischen Methode auf dem Territorium der Georgischen SSR. Gerlands Beiträge zur Geophysik, Band 80, Heft 6, Leipzig, 1971.
8. გ. ბ. ნოდია, ა. მ. ანაკიძე, ზ. ა. ჭელიძე. არქეოლოგიური დათარიღების არქეომაგნიტური მეთოდის გამოყენების საკითხისათვალი. საქართველოს სსრ მეცნიერებათა აკადემიის მომბ. 67, 3, 1972.
-

თამაზ იაპაშილი

საქ. კულტურის სამინისტროს მცენ.
 სამეცნიერო სარესტაურაციო სახე-
 ლოსნის სამეცნიერო-კულტურო ლაბო-
 რატორის უფროსი

რესტავრაციის ზოგიერთი პროცედურას გადახვევის შესახებ

კულტურის არქიტექტურული ძეგლების და სამუზეუმო ექსპონატების არსებობის ხანგრძლივობის გაზრდა, აგრძელებული მიმღიღიანებული და კაპიტალური რესონატული დანახარჯების შემცირება ერთ-ერთი ძირითადი პრობლემაა წარსულის კულტურის შენარჩუნების ხა-
 ჭეში.

საშენი მასალების უმრავლესობის დაშლის მიზეზი წყალია. ისეთი მასალები, რო-
 გორიცაა ბეტონი, გაფი, ქვის საშენი მასალები, საამშენებლო ქრიმიკა და ა. შ. წყლით
 გაედუნობისას წონაში თითქმის 30%-მდე იმატებენ.

წყალი, როდესაც ფორმებში შეაღწევს, თანდათანობით ხსნის ერისტალურ ნაწი-
 ლაკებს, რის გამოც მათ შორის კავშირი ირღვევა ან სუსტდება, ეს კი თავის მხრივ
 იწევეს მასალების სიმტკიცის შეცემობას.

საამშენებლო მასალის სიმტკიცის შეცემობას იწევეს ავრეთვე წყლის თხელი ფე-
 ნების გამხლები მოქმედება, რის გამოც ხდება კრისტალური სტრუქტურის მიკროელე-
 მენტების განცალკევება.

მასალის სტრუქტურას აგრეთვე ძლიერ შლის მიხი ხშირი დანესტივნება და გა-
 მრობა. გადაადგილდება რა ფორმებში (კაპილარული მიგრაცია) წყალს გახსნილი ნი-
 ვოიერებები ერთი უბნიდან მეორეში გადააქვს. გაძრიბის შემდეგ ხდება გახსნილი ნი-
 ვოიერებების ერისტალიზაცია, რაც იწევს მასალის დარღვევას თუ ერისტალური
 პროდუქტების მოცულობა აღემატება ამ უბნში გახსნილი ნივთიერებების მოცულობას.

საშენ მასალებზე განსაკუთრებით დამანგრევულად მოქმედებს მათი პერიოდული
 გაყინვა და გალვობა. თხილი მდგრადირეობიდან მყარ მდგრადირებაში გადასვლისას
 წყალი იმატებს ზომებში დაახლოებით 8-9%, რაც შეუძლია შექმნას წევა 2000 ატ-
 მოსცენტროზე ბეტონ. ასეთი შენაგანი წევას მოქმედებით შარქბი უწინდება კველაზე უფ-
 რო მაგარი ქანის ქვებსაც კი.

წყლით გაედუნოვის დროს უარესდება მასალის ძირითადი თვისებები. იმატებს
 მოცულობითი წონა და განსაკუთრებით სითბოგამტარობა. ასე მაგალითად, სინესტის
 10% -ით გაზრდა იწევეს სითბოგამტარობის 1,5-ჯერ ზრდას

მასალის მაღალი წყალგამტარობა იწევეს შენობის შიდა კედლებზე ნესტის გა-
 ჩნდას, რაც ამაზინჯებს ინტერიერს და აუზებს მოხატულობას.

სინესტის აგრესიული მოქმედება განსაკუთრებით იყრძნობა მეტალის ქველებზე.
 წყლის წვეთები იწევენ მეტალის ზედაპირის კოროზიას ანუ მისი ე. წ. პატინით და-



ჟარვას. პაერის მუდმივი ტენიანობის დროს კოროზიის ზრდა დროისგან დამოკიდებულია ბულებით, სხვადასხვა მეტალისათვის სხვადასხვაა (ცხრილი 1.). II ცხრილში უნივერსალური ტენიანობითი ტენიანობის მოქმედება სპილენძის კოროზიაზე, როდე-საც პაერში SO_2 -ის კონცენტრაცია არის 10%.

იმ ადგილებში, სადაც პაერის ფარდობითი ტენიანობა მაღალია, პატინა წარმოი-შენება საემაოდ ინტენსიურად იმ მეგლებზეც კი, რომლებსაც ატმოსფერული ნალექები საერთოდ არ ხვდება.

ცხრილში მოცემულია ფარდობითი ტენიანობის სიღიღეები საბჭოთა კავშირის რამდენიმე ქალაქში.

ქალაქი	H %		
	საშუალო ოვიცერი		
	მანიშვილი ა.ი.	ვაქსილერი ა. ა.	საშუალო წლიური
სმოლენსკი	68,7	89,5	82,2
რიგა	71,2	89,2	80,5
ბათუმი	62,2	83,0	75,7
მისკოვი	57,2	85,2	71,5
თბილისი	58,5	75,0	67,2
ალექსანდრე	88,8	77,2	54,9
ტაშქენტი	35,3	76,8	52,9

პაერში წყლის წვეობის გარდა იმყოფება ისეთი შენაუროებიც, რომელიც ძლიურ მოქმედებებს საშენ მასალებზე და მეტალებზე. ასეთებია: SO_2 , SO_3 , HCl , NH_3 , NO_2 და სხვები.

ზემოთ ჩამოთვლილი მინარევებიდან კოროზიულობის თვალსაზრისით ყველაზე აგრძელებული არის გოგირდოვანი ანიდრიდი SO_2 და გოგირდის ანიდრიდი SO_3 . SO_2 -ის საშუალო შემცველობა პაერში სოფლის რაიონებში დიდი არის, მაგრამ სამრეწველო რაიონებში მათი რაოდენობა $20 \div 100$ -ჯერ იზრდება.

ყველა გეოგრაფიული რაიონის ატმოსფერო შეიცავს NO_2 -ს, რომლის კონცენტრაცია იშვიდება გაზაფხულის და ზაფხულის პერიოდებში.

ზღვისპირა რაიონების, სანდახან კი სოფლის და სამრეწველო რაიონების ატმოსფეროები შეიცავენ Cl_2 და HCl .

მოყვანილია ბათუმის რაიონის ატმოსფეროში აგრესიული გაზების კონცენტრაციის ცვლილება წლის სხვადასხვა დროს სსრკ მეცნიერებათა აკადემიის ფიზიკური ქიმიის ინსტიტუტის მონაცემების მიხედვით.



სეზონი	საშუალო კონცენტრაციები (მგ/მ³)						
	SO ₂	SO ₃	Cl ₂	HCl	H ₂ S	NO ₂	NH ₃
ზამთარი	0,004	0,004	0,075	0,015	0,003	0,0002	0,035
განაფერდობა	0,011	0,014	0,030	0,010	0,015	0,0002	0,143
ზონები	0,004	0,005	0,030	0,004	0,015	0,0012	0,100
შემთხვევა	0,002	0,002	0,020	0,005	0,008	0,0003	0,223

ყოველივე ზემოაღნიშნულიდან გამომდინარეობს, რომ კულტურის ძეგლები ყოველდღიურად განიცდან წყლის და აგრესიული განების მოქმედებას, რასაც მივყავრთ მათ გამოფიტვამდე და გადაგვარებამდე.

აგრესიული განების მოქმედების თავიდან აცილება მრავალ სიძნელესთან არის დაკავშირებული, ამიტომ კულტურის ან ქიმიკურის ძეგლების და საშუალები ექსპონატების არსებობის ხანგრძლივობის გაზრდის თვალსაზრისით, მათზე წყლის აგრესიული მოქმედების შემცირება ძირითად ამოცანას წარმოადგენს.

წყლის მოქმედებისაგან საშენი მასალების დაცვის სამიერო საშუალებაა მათი პიდროვობისაცია ეწოდება პიდროვილური მასალის ზედაპირის მიერ წყლით დაუსეველებლობის თვისების მიღებას.

პიდროვობისაციის დამყარებულია მყარ ზედაპირზე პიდროვობისატორის მოლკეულების ორიენტაციულ ჰემისორტციაზე, რის შედეგადაც წარმოიქმნება პიდროვობური მონო- ან პოლიმოლკეულური ფენები. ეს ფენები აღსონბების დროს ისეთნაირად ორიენტირდებიან, რომ პიდროვობისატორის პიდროვილური პოლარული ჯგუფები მიმართებული არიან მყარი ზედაპირისკენ, ხოლო პიდროვობური ნაბეჭრ-წყალბადური რადიკალები გარემომცველი გარემოსაკენ.

ზედაპირზე პიდროვობისაციისათვის, საშენებლო კონსტრუქციის ან დეტალის ზედაპირი, პულვერისატორის ან ფუნჯის საშუალებით იფარება დაბალი კონცენტრაციის (არა უმეტეს 10 %) ხსნარით, რომელიც შედგება პიდროვობისატორისა და შესაბამისი გამხსნელისაგან.

განვიხილოთ პიდროვობისატორების რამდენიმე ტიპი, რომელთა გამოყენება ბისანშეწონილია ან ქიმიკურის ძეგლების პიდროვობისაციისათვის.

საშენებლო მასალების პიდროვობისაციისათვის უფრო ხშირად იყენებენ ნატრიუმის ალკილსილიკონატებს: ნატრიუმის მეთილსილიკონატის (MCH) და ნატრიუმის ეთოლისილიკონატის (ECH) 0,5%-იანი წყალსნარებს. უფრო იშეიათად იყენებენ ნატრიუმის ფენილსილიკონატს (FCH) ან კალიუმის ალკილსილიკონატებს.

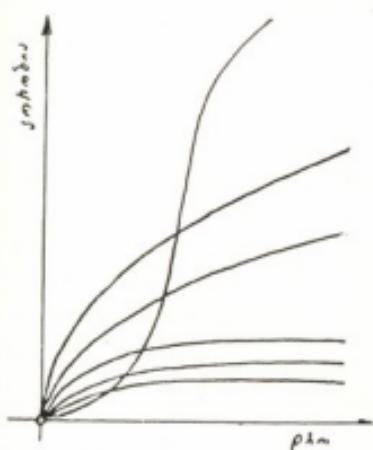
ჩვენი მრეწველობა ნატრიუმის მეთილსილიკონატს უშევებს მარკით გკჯ-11 (ВТУ 6ЕУ-211-61), ხოლო ნატრიუმის ეთოლისილიკონატს მარკით გკჯ-10 (ВТУ 6ЕУ-212-61).



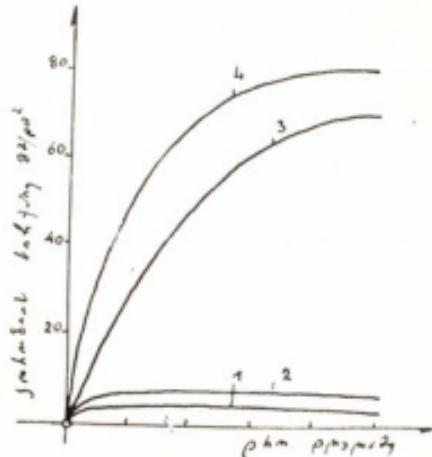
ნატრიუმის ალკოლისილიკონატების სხვა პიდროფობიზატორებთან შედარებით უპირატესობა აქვთ, რომ ისინი გამოიყენებიან წყალშესნარების სახით, არ აქვთ სუნი, არაან საკმარისად უნივერსალური და იაფინი, ვინაიდან უფრო ხშირად მათ ამშალებენ წარმოების ნარჩენებისაგან.

ამ სხნარების უარყოფით შეარეს წარმოადგენს მათი მაღალი ტეტიანობა (PH -13-მდე), რაც ხელს უშლის მათ გამოყენებას ორგანული წარმოშობის მახალების პი-დროფობისაციაში.

ნატრიუმის ალკოლისილიკონატებით პიდროფობიზაციის დროს არ შეიძლება მათი გამოყენება ზედმეტი რაოდენობით ან მაღალი კონცენტრაციით (5%-ზე მეტი), ვინაიდან ამან შეიძლება გამოიწვიოს ზედაპირზე თეთრი ნალექები გამოყოფა. ამას გარდა მაღალი კონცენტრაციის სხნარით მახალის ზედაპირის დაფარვა მოქმედებს უარყო-



ნახ. 1



ნახ. 2

ფითად მის პიდროფობურობაზე და ამცირებს პიდროფობურობის ეფექტს. ეს სდება იშიტომ, რომ ტეტი, რომელიც აღწევს მასალაში ალკოლისილიკონატთან ერთად და სოდა რომელიც წარმოიქმნება მისი კარბონიზაციით, იწვევენ მასალების ფორმების პი-დროფილიზაციას.

გარდა ნატრიუმის ალკოლისილიკონატებისა, როგორც პიდროფობიზატორები ფართო გამოყენებას პოულობრივ პოლიალკიდროსილოფსანური სხნარები. ჩვენში წარმოება უშვებს პოლიალკიდროსილოფსანურ პიდროფობიზატორს შარქით ГКЖ-94 (BTU EY-124-56).

სითხე ГКЖ-94 არის უფერო, უსუნო სითხე, ჰგავს გლიცერინს, არ იხსნება წყალში, მაგრამ კარგად იხსნება არაპოლარულ ორგანულ გამხსნელებში. იგი არის ნეიტრალური, არ გააჩნია კოროზიული მოქმედება, არ გამოყოფს მავნე გაზებსა და ოროჭელს, ფიზიოლოგიურად უსაფრთხოა.



პალიალკოლინისილესანური სისხლები შეიძლება გამოყენებულ დროის შემთხვევაში გროვის 1-10% სწნარები ირგანულ გამსხველები (ბენზინი, უაიტ-სპირტი, ტოლუოლი და ა. შ.), ისე 1-15% წყლიან ემულსიებში. გამოკლევებმა ცხადყვეს, რომ პილინ-ფონისტრინების ეფექტურობა განისაზღვრება როგორც საშენებლო მასალის ქიმიკური შედგენილობით, ისე თეთონ პილროვობისზარორის ქიმიური შედგენილობით. ამიტომ ყოველ კონკრეტულ შემთხვევაში, ოპტიმალურ ეფექტს იძლევა მხოლოდ ერთი, არსებული პილროვობისზარორიდან, რომელიც შესრულებულ უნდა იყოს ექსპრესიმეტრულური გზით. ამავე პუნქტ უნდა შეირჩეს პილროვობისაზარებული სსნარის თაობაშალური კონტრაგადა.

ქვემოთ მოყვანილია ცხრილი, რომელიც ვკიტებულს, თუ როგორ იცვლება აგურის და კერაძეველი ქვების ზედაპირული წყალშრთანთქმა და მარილის სსნარების შრთანთქმა, მისი სხვდასხვა პილროლობისატორის: სხვადასხვა კონცენტრაციით დამტკიცების დროს:

కెపిడ్	ప్రాథమిక విషయాలలో కొనుగోలు	సంస్కరణ నెపట్లు ప్రాథమిక విషయాలలో	శాసక్తీర్వే, విస్తరించులు కొనుగోలు								
			ప్రాథమిక			5 శాసని			5 శాసని		
			1	7	30	1	7	30	1	7	30
ఎంపిక	సామిల్చె-అప్పిల్ గార్డెన్స్	0	21.4	23.4	24.0	22.3	24.0	25.7	15.7	23.8	25.2
	గ్రంథి-94	3	0.3	0.4	0.7	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1
	గ్రంథి-10	3	0.1	0.2	1.2	2.4	0.2	0.7	0.5	0.1	1.1
ఎంపిక	గ్రంథి-11	3	0.2	1.1	2.1	0.2	0.6	0.9	0.1	1.1	1.1
	గ్రంథి-12	5	0.1	1.1	1.9	0.2	0.7	0.8	0.1	1.0	1.1
	గ్రంథి-13	0	25.3	28.0	30.0	15.3	24.0	26.0	8.9	23.0	25.4
ఎంపిక	గ్రంథి-94	3	0.2	0.4	0.6	0.1	0.1	0.2	0.1	0.1	0.1
	గ్రంథి-10	3	0.3	0.4	0.7	0.0	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1
	గ్రంథి-11	3	0.3	0.5	2.4	0.2	0.7	0.7	0.2	1.2	1.2
ఎంపిక	గ్రంథి-12	5	0.3	0.4	2.2	0.2	0.5	0.7	0.6	1.1	1.3
	గ్రంథి-13	5	0.2	0.4	2.0	0.3	0.6	0.8	0.2	1.1	1.2
	గ్రంథి-14	5	0.2	0.4	2.1	0.2	0.5	0.7	0.6	1.0	1.1



მასაზურებს. მაგალითად აღნიშვნის ღირსია სრულიად რესენსის სპეც. ხამუნიკატურის საქანოსტავრაციით სახელოსნოსთან არსებული ხამუნიკერთ-კვლევითი ლაპონიატონის მიერ ჩატარებული სამუშაოები სიღიციუმორგვილებატის (კ. წ. KC₁) გამოყენების საქმეში, დაშლილი და გამოფიტული მასალების გამარტინის თვალსაზრისით KC₁, წარმოადგენს გარკვეული სიმკრიის ეთილსილიკატ—32-ის და ხსნადი მინის ნარკვს. შერევა ხდება გარკვეული პროცენტული შემადგენლობით. შერევის შედევად მიიღება სკამისოდ აღვილად ჰიტიავა, გამჭვირვალე, უფრო სითხე შეძლევ ხდება მისი ინტენსიური გახამაგრებულ დეტალები. კაპილარებში მოხვედრილი ნაწილაკები გარკვეული ხის შემდევ პოლიმერიზდებიან, რის შედევადაც ხდება დეტალის ნაწილაკებს შორის შესუსტებული კავშირების აღდგენა და განმტკიცება. გარდა ბუნებრივი ქვისა KC₁-ით შეიძლება დამტავრებულ იქნეს აგური, კრამიტი, ხე და ა. შ. ამავე დროს KC₁-ით დამტავრებულ ხეს არ ეშინა ცეცხლის და ბიოლოგიური თვალსაზრისით უფრო მდგრადი.

ამას გარდა KCl-ის დახმარებით შესაბამისი შესალების ნაფტვენებისგან შეიძლება დამზადოს სელოვენური გზით ქვა, აგური, კრამიტი და ა. შ. ასეთი ხაზით ჩამოსხმული მასალები გარეუნულად არაფრით არ განსხვავდებიან ნამდგილი მასალებისაან, ზოროვე ფიზიკურ-მექანიკური თვესებები უკარგრი აქვთ, ვიზურ ნამდგილ მასალებს

କମ୍ପ୍ରେସନ୍ ଦ୍ୱାରା ଉପରେତୁଳ୍ଯତା	ଶିଳ୍ପିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା	ଶିଳ୍ପିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା	ଶିଳ୍ପିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା	ପ୍ରୟୋଗକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା	ଶିଳ୍ପିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା	କମ୍ପ୍ରେସନ୍ ଦ୍ୱାରା ଉପରେତୁଳ୍ଯତା
କ୍ଷେତ୍ରମାତ୍ରାରେ ପ୍ରୟୋଗ	ପ୍ରୟୋଗୀତା	%	ପ୍ରୟୋଗୀତା	ପ୍ରୟୋଗୀତା	ପ୍ରୟୋଗୀତା	ପ୍ରୟୋଗୀତା
1	2	3	4	5	6	7
ଶ୍ଵେତିର ପ୍ରୟୋଗ (ଶ୍ଵେତିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା)	119-127	14	-	890	20-40	-
ଶ୍ଵେତିର ପ୍ରୟୋଗ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	260-370	10-13	-	160-200	50-୧୦୦	-
ଶ୍ଵେତିର ପ୍ରୟୋଗ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା	270-312	10-12	-	-	50-୧୦୦	-
ଶ୍ଵେତିର ପ୍ରୟୋଗ (ଶ୍ଵେତିକାରୀଙ୍କ ପ୍ରୟୋଗୀତା)	62-94	17	5.1 (ଶ୍ଵେତିର ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ)	-	15	1.4-1.5 $\times 10^3$
ଶ୍ଵେତିର ପ୍ରୟୋଗ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	139.5	15.8	-	-	20-25	1.1-1.3 $\times 10^3$
ଶ୍ଵେତିର ପ୍ରୟୋଗ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	236-230	15.0	24.5	-	50-୧୦୦	0.8-1.0 $\times 10^3$
କରାନ୍‌ଦାଇ କରାନ୍‌ଦାଇ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	62.8	11-13	-	-	36-୫୦	-
କରାନ୍‌ଦାଇ କରାନ୍‌ଦାଇ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	64.2	-	-	-	36-୫୦	-
କରାନ୍‌ଦାଇ କରାନ୍‌ଦାଇ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	24.7	15-16	-	-	36-୫୦	-
କରାନ୍‌ଦାଇ କରାନ୍‌ଦାଇ ପାଇସିଲ୍‌ଫିଲ୍‌ଡାଇଏ	31.8	-	-	-	36-୫୦	-

საბოლოოდ KC-1-ის დადგენითი მხარეები შეიძლება ჩამოყალიბდეს შემდეგ პუნქტებზე:



ამასთანავე, უნდა აღინიშნოს, რომ ჯერჯერობით არცერთი შერომა, რომელიც მიზნად ისახავს გამოიტული და დაშლილი მასალების გამარჯვებას, არ დაგვირგვინებულა წარმატებით. ე. ი. მოცემულ ეტაპზე შეიძლება ითქვას, რომ არ არსებობს ისეთი სრულყოფილი შეთოდები, რომელთა საშუალებითაც შესაძლებელი იქნება დაშლილი მასალების ფინანსური და მექანიკური თვისებების აღდგენა.

ეს წევო დამზადებულია ეპოქისიდური ფისის საფრენელში. მაგრამ მის ეარყო-
ვით მხარეს მისი სიძვირი წარმოადგენს. ამიტომ ბოლო დროს აცილი ხასიათის სა-
მუშაოების წარმოებაში სულ ეჭრო დებს იყოდებს კოლონიურ-ციმინტური წევობი.



自編1957年

ცენტ არიან, მათი ყინულაგამსლეობა საკუთად მაღალია, ღირსეულება შედარებით ჰქონის მაღალი დოზით ფურმატის ღირსეულების დამზადება მოვლ რიგ სიმულებითან არის დაკავშირებული და ამ საკითხის საბოლოო გადაწყვეტა ჯერ კიდევ ხანგრძლივ მუშაობას მოითხოვს.

მხოლოდ საკითხის ასე დასმა დაგვეხმარება იმ წრობლებშიც გადაწყვეტაში, რო-
ლებიც წინ ეყრდნობ წარსულის კონტაქტებს.



კულტურული მემკვიდრეობის სამსახურის მიერ

ప్రేక్షణిలో శ్రీగుణభద్రస్త తుడుప్రామి సమయాన్వయాల్లారు
మింకొనొ శ్రీచండ్రస్త శ్రీమత్తేజ్వల్ రూపశ్రోద శ్రవణాల్లి-
ట్రూ మించాల్లోర్చెప్పి క్రింత్తుల్లా క్రాల్చాల్లిన శ్రీగుణభద్రస్త
శ్రీమత్తేజ్వల్.

ଓই ক্ষেত্ৰৰ সাৰান্বৰ্য্যেৱেন্দু প্ৰমাণ প্ৰক্ৰিয়ালো গ্ৰহণৰ্ম্মে
লো প্ৰেপন্তৰীৰস হৈলৈ ক'ৰে উল ম'ৰ এ হ'ল সে দেশৰমৰি । আল-
মুসলিমৰ কৰ্মসূচীলো স্থানৰ অন্তৰ্গতিপ্ৰযোগাৰ মৰ্মসূচী
ভৰা শৰ্তৰ স্বীকৃতিপ্ৰযোগীৰস হ'লুকৰে পৰম্পৰাগতৰূপৰূপৰে । এই
মৰ্মসূচী প্ৰেপন্তৰী লৰণ প্ৰক্ৰিয়ালো প্ৰেপন্তৰীৰস হ'লুকৰে
ওগা একৰো বৰ্ণনালোকৰ সীমণিৰ অন্তৰ্গতিপ্ৰযোগীৰস, মৈল
মৰ্মসূচীৰস দু প্ৰতিকৰণৰূপৰ প্ৰাৰম্ভণীৰস দু অন্তৰ্গ-
তিপ্ৰযোগীলো প্ৰেপন্তৰীৰস ।

თავისი შემოსი მომცემები თავისში სას, ზედ-
ნირი იხილეთ X-XI საუკუნის ქართულ და კურო-
ნელ კორონა ძეგლებს, რომლებსაც ჩვენ დაგეძლევთ
მოძველ ნომერებში.

ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ନୀ

ପ୍ରକାଶ ନାମଙ୍କାଳି

V — VI საუკუნეების კართული ეპლენისი და

“PREMIER STYLE ROMAN.”

დასავლეური არქიტექტურის ინტერიერის
მცოდნე, რომელიც შ. აშირიანაშვილის წევნი-
ში შე-12-13 სურათებზე გამოსახულ
მოლინის (ხელართულო) სიონის ცეკვიდან სის-
ტემის პირველად ჩანახვა და შემცველ გამოგებას,
რომ ეს ცეკვები ავტობური V საუკუნის ბო-
ლოს, ძალის გამოყენება, გამოყენება იმიტომ
რომ, აյ გამოიყენა ინტერიერის სტილი. რომე-
ლიც ფასავლეურში მხოლოდ ხუთი საუკუ-
ნის მოგვიანებით გვხვდება კატალინურ ტ-
ლიერიათა ერთ გაუზში, რასაც კურადღება
მიაკცია Peig i Cadafach-შ. აჯრული და-
თარილება პოლნის სიონისა, რომელიც
გ. ჩუბინაშვილმა კამიტეტის ურარმას მიხედ-
ვით V საუკუნის დაბატულებითა და VI საუკუ-
ნის დასტურით განხილული, დაადასტურა
1938 წლის ეს ელემენტის ჩრდილოეთი ედილის
ამონიაცულების კარის არქიტექტორი დამი-
სკრილმა წარმარანს. რომელიც 428/79-498/1
წლიერში მიკოიობა?

କ୍ରିସ୍ତୁମାନ୍ଦୁଙ୍କ ପ୍ରସ୍ତରୀୟରେ ଏହିପରିପ୍ରେସ୍‌ରୁକ୍ଷରେ
ମିଳିବାଲୁଗାରୁ ଏହି ତାଙ୍କୁ ନିର୍ମିନା ଏକଥିବା ଶାଶ୍ଵତମରବାହି;
ମିଳିବାଲୁ ରଖାଇଲୁ ଏହି ଏହିବେ ଶାଶ୍ଵତମରବାହି ପ୍ରସ୍ତରୀୟରେ,
ମରିବାକୁ ମିଳିବାରି କ୍ରିସ୍ତୁମାନ୍ଦୁଙ୍କ କ୍ରିସ୍ତୁମାନ୍ଦୁଙ୍କ ପ୍ରସ୍ତରୀୟରେ

ମିଳିବା ପାଇବାରେ ଏହା ନେତ୍ରସ୍ଵାକ୍ଷରଣକୁ ଉପରେ ଥିଲା
ଅପରିଚିତ ନେତ୍ରସ୍ଵାକ୍ଷରଣରେ ପାଇବାରେ ଦେଖିଲା କୌଣସିକର୍ତ୍ତର
ଶରୀର ଦୂରାକ୍ଷଣକାରୀ ଛାଇ ଏହା ରହିଲା
ରହିଲା ଏହାର ପାଇଁ ଦେଖିଲା କାହାର ରହିଲା
କାହାରାଙ୍କିରେ କୌଣସିକର୍ତ୍ତର ଦୂରାକ୍ଷଣକାରୀ
ଦେଖିଲା ଏହାର ପାଇଁ ଦେଖିଲା କାହାରାଙ୍କିରେ

ଶ୍ରୀନାନ୍ଦିନୀ ଶ୍ରୀନାନ୍ଦିନୀତ୍ରୟାଙ୍କ ହାତାଶେଷୋନ୍ଦ୍ରେ
ଲୁ ପାଇଁ ଏଣେ ଉତ୍ତରାଳ୍ପରିତ୍ତରୁଙ୍ଗାମିନ୍ଦ୍ରଭ୍ରତ
ଲୁ ପାଇଁ ଏଣେ ମାନ୍ଦ୍ରାଜିଧାରୀ Palan Ca
Ver dera. Sagars, Arles sur Tech, Elna-ର
ରୁ କେବଳ ପାଇଁ ଏଣେ ହାତାଶେଷୋନ୍ଦ୍ରେ
କାହାର ପାଇଁ ଏଣେ ହାତାଶେଷୋନ୍ଦ୍ରେ



ნი დაახლოებით 1010 და 1050 წლებს განეკუთხებიან.

మ్యాచ్‌స్ట్రీట్, కెప్పాకుల్చిల్ రహదారిలో నీటిను బాగ్యమైవుండు
బెల్లారి గ్రామంలో శేరుకొను మార్కెట్ లో విత్తించి ఉన్నారు. శ్రీమతి
శిఖర్ కృ మేళికుంపాఠిమిశ్ర శాయ్యలుసింగ్ లీచ్యూస్‌ఎంపిక
ప్రాంతంలో నీటి క్రింది క్రింది ప్రాంతాలలో విత్తించి ఉన్నారు.

“პენიშენიძე”

1. **Андалузійський музичний фестиваль** відбувся в Барселоні з 19 по 25 липня 1951 року. Виступи були присвячені пам'яті композитора і скрипальщини Габріеля Фортуна. У фестивалі взяли участь 150 артистів з 15 країн світу.
 2. Альбом **Місіонерські музичні традиції в Іспанії** («Missions musiques en Espagne») вийшов у 1951 році в Парижі. У ньому представлені музичні традиції іспанських провінцій, які збереглися з античності.
 3. У березні 1951 року в Барселоні відбулося засідання Академії мистецтв і наук Іспанії, на якому було обрано нового президента — Віктора Гонсалеса де ла Серда.
 4. Ж. Пуй і Кадальч, *Le premier art roman*, Париж, 1928, стор. 60 та 77-78, 100-101.
 5. Ж. Пуй і Кадальч (ed.), *Teatre i poesia*, 4).

ବ୍ୟାକରଣପ୍ରକାଶନ ଅଧ୍ୟକ୍ଷମିତ୍ର
ବିଦ୍ୟାଲୟା ରତ୍ନାଳୀପତ୍ର.

პირველი ჩეკინაზოლი

გამოჩენილი ქართველი მეცნიერის, ქართული ხელოვნებათმცოდნეობის ფუ-
ძემდებლის, გიორგი ჩიხარიაშვილის დამსახურება ედიდესია ქართული ხელოვნების
შეცნიერებით შესწავლის, მისი ეროვნული თავისებურებების ჩვენების, მისი საყოველ-
თაო მნიშვნელობისა და ისტორიული აღგილის დადგენის საქმეში.

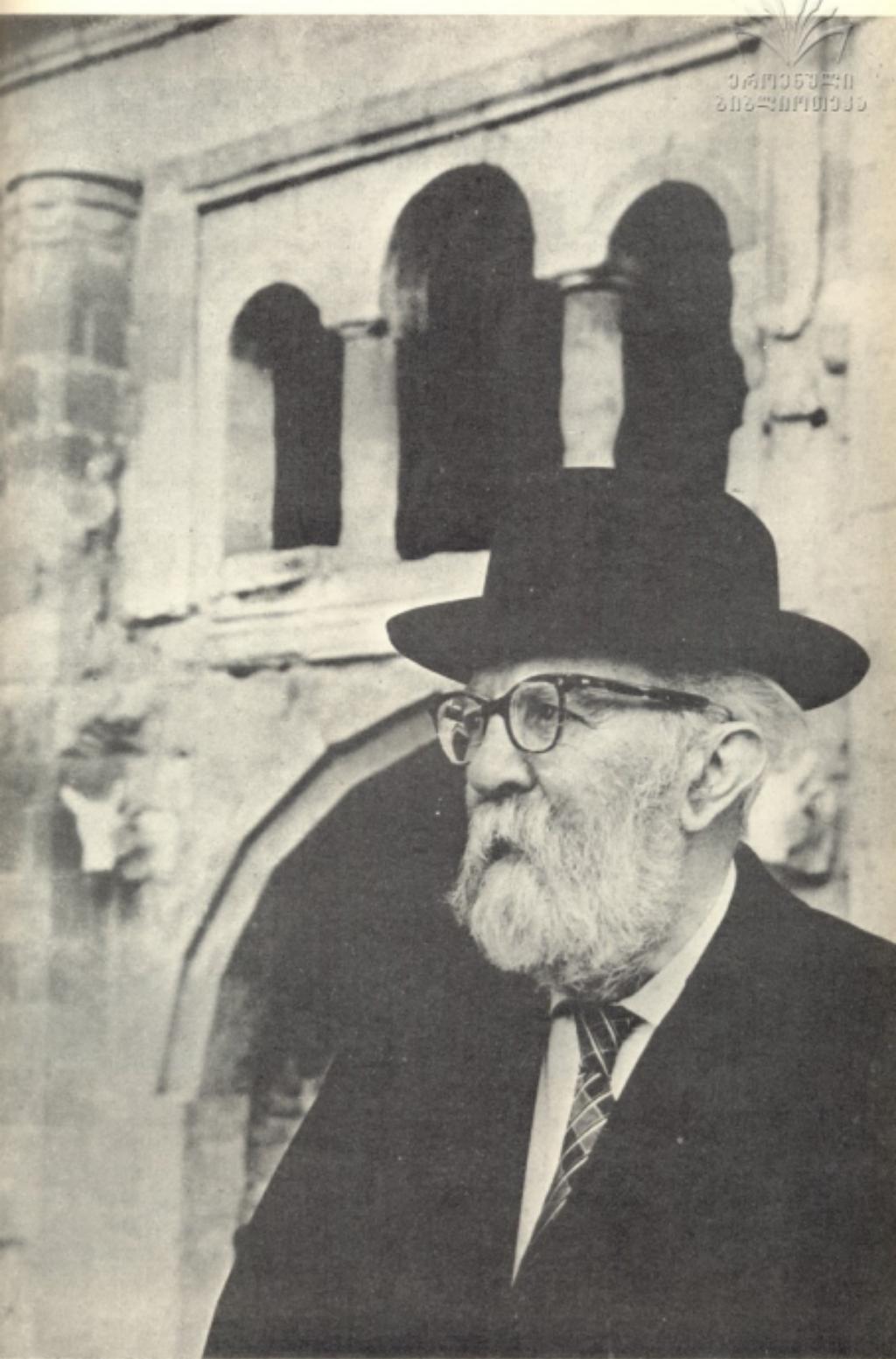
აკადემიკოსი ჩიხარიაშვილი მიეკუთვნება ქართველ მეცნიერთა იმ თაობას, რომ-
ლივაც ქართული მეცნიერები აშროვნების პატრიარქის ივანე ჯავახიშვილის თაოს-
ნობით აანთო დიდი ეროვნული ლამპარი — თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტი
და მაღა იგი სამეცნიერო აზრის მძღავრ კერად აქცია.

საქართველოში საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების შემდეგ, როცა ეროვნული
ხელოვნების ძეგლები ხალხის საკუთრებად აღიარეს, როცა განსაკუთრებული სიმწვა-
ვით დაიხსა ძეგლთა თავმოყრის, მათი დაცუა-რესტაურაციისა და სამუშავეოში საქმის
ორგანიზაციის საკითხები, აკადემიკოსი გიორგი ჩიხარიაშვილი იყო ერთი მთავარი
ხელმძღვანელთაგანი ამ კეთილი საქმიანობისა. მისი დაუღალავი შრომის შედეგად
გამოვლინდა ქართული კულტურის მრავალფეროვანი ძეგლები — გედურობა, ფერწერა,
მინიატურა თუ სხვა რამ, აგრეთვე არქეოლოგიური კვლევის შედეგად მოპოვებული
ნივთიერი კულტურა, რომელსაც საკუთხეობით ინახავდა მცხოვარ-არმაზის თუ ვან-
იცქვანარის ქართული მიწა; საუკავლი ჩაეყარა მათი მეცნიერული შესწავლისა და
დაცვა-გადარჩენის საქმეს.

გიორგი ჩიხარიაშვილმა დიდი ღვაწლი დასდო არა მარტო ქართული ხე-
ლოვნების, არამედ ამიერკავკასიისა და ახლო აღმოსავალეთის ხალხია მატერიალუ-
რი კულტურის შეკრიული შესწავლის საქმეს. მისი ფუნდამენტური შრომები
სომხეთი ხეროვნობრების ისტორიის საპრობლემო საკითხებზე არის ერთი აგური
ამიერკავკასიის ხალხთა მეცნიერობის საქმეში.

ღვაწლისილი შეკლეუარი დიდ მეცნიერულ მუშაობას პრატიკულ საგანმანათ-
ლებლო-ორგანიზაციების მოღვაწეობასაც უთავხებდა. იგი იყო ერთ-ერთი ორგანიზა-
ტორი სამხატვრო აკადემიის შექმნისა და მისი პირველი რექტორი. მისი მზრუ-
ელობით შეცნიერებათა აკადემიის სისტემაში ფრთხი შეისხა ქართული ხელოვნების
ისტორიის ინსტიტუტმა, რომელმაც გარს შემოიკინა დიდი მეცნიერის მოსწავლე-
ბის და ამჟამად საკავშირო მასშტაბით მძღავრ სამეცნიერო კერას წარმოადგენს.

სხვადასხვა დროს იგი იყო საქართველოს განათლების სახალხო კომისარიატთან
შექმნილი სექტენის ხელმძღვანელი, რომელსაც დაევალა მუშეუმების, ხელოვნებისა და
ძეგლების დაცვის ხელმძღვანელობა (1921 წ. პრილიდან დეკემბრამდე); წლების გან-
მავლობაში სათავეში ედგა უნივერსიტეტის ხელოვნების მეცნიერების კაბინეტს და მის
ბაზაზე შექმნილ მუშეუმსაც. 1929—34 წლებში იყო საქართველოს მუშეუმის დირექ-
ტორის მოადგილე.





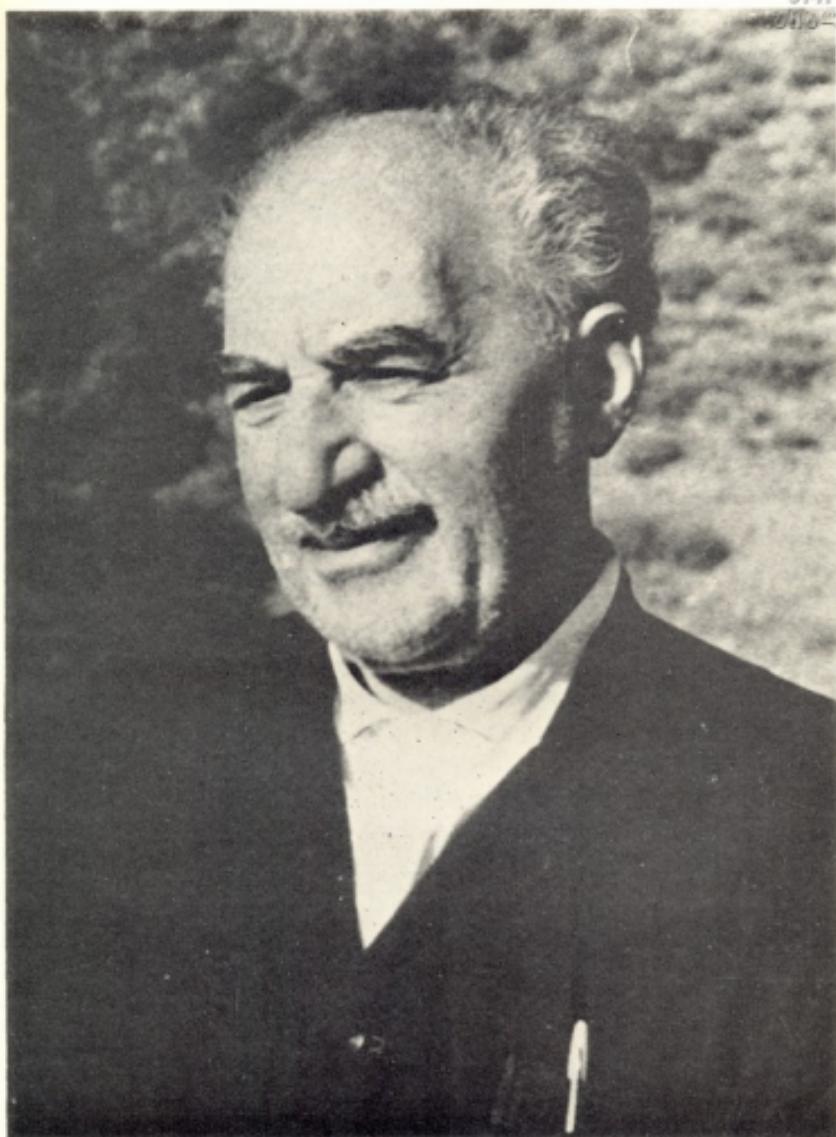
გამოწერილშა მეცნიერმა დიდი ამაგი დასდო საქართველოს კულტურული წელი, დაცეის საზოგადოების შექმნის საქმეს, იგი იყო საორგანიზაციო კომისიის წევრი, ხოლო საზოგადოების ჩამოყალიბების შემდეგ (1959 წ.) იყო საზოგადოების პრეზიდენტის აცვლელი წევრი და აქტიურ მონაწილეობას იღებდა მის საქმიანობაში, საზოგადოების წინაშე აყენებდა მნიშვნელოვან საკითხებს და იბრძოდა მისი გადაჭრისათვის.

გორგი ჩუბინაშვილი იყო ერთ-ერთი ინიციატორი საზოგადოების კრებულის „ძეგლის შეგობრის“ დაარსებისა და მისი ერთ-ერთი რედაქტორიც. მიუხედავად ხანდაზმულობისა, იგი ჩვეული ენტრეიით და პასუხისმგებლობით უკიდებოდა კრებულის თითოეული ნომრის გამოსვლას. „ძეგლის შეგობარში“ დაიბეჭდა მეცნიერის საინტერესო შრომების სვეტიცხოვლის შესახებ, საგანეტოშე შემნაბეჭდ სიძეგლეთ დაცვის საკითხებზე და სხვა, რომელთაც დიდი მეცნიერული და აქტუალური მნიშვნელობა აქვთ.

კელტურის ძეგლთა დაცვისა და რესტავრაციის დარგში ნაბიჯი არ გადადგმულა მისი აქტიური მონაწილეობის გარეშე. მისი გულმრვალე დამოიდებულება ამ საქმისადმი ყველახაორის სანიმუშო და მიხადაძია.

ახლა გიორგი ჩუბინაშვილი ისტორიის კუთხილება გახდა, მოული მისი შემოქმედება, მისი შრომები, კვლევან საუკნეებს გაუძლებენ, როგორც ქართული ხუროთმოძღვრების ძველები, რომელთა შესწავლასაც ისეთივე მტკაცე დუღაბი ჩაუყარა ღვაწლისილმა მეცნიერმა, როგორც დიდოსტატებმა იმ ძეგლთა ბალაკართ შენების პირველ დაწყებისას.

სიტყვა: გიორგი ჩუბინაშვილის გამოსკვენების წინ თბილისის უნივერსიტეტის მეცნიერობა დაცვის საზოგადოების პრეზიდენტის სახელით წაიკითხა ოთარ თაქთაშვილმა.



[ლევან გოთავა]

ლევან გოთავას ცხოვრების აზრს სამშობლოს სიყვარული შეადგენდა, მის მამოძ-
რავებელ ძალას ცხოვრების მთელ მანძილზე — სამშობლოსა და თავისი ერის წი-
ნაშე პასუხისმგებლობის გრძნობა.

საქართველო მას ფანატიკურად უყვარდა, უყვარდა მისი წარსული, უყვარდა



დღევანდველი დღე და ურჯვებად სწამდა მიხი ბედნიერი მომავლის გადამცემა
კოველი საქმე, რომელიც ქვეყნისა და სალტის სიკეთე ემსახურობოდა, ლოვანისა-
თვის ღვდილი იყო — მისთვის არ არსებობდა სხვისი და ჩემი საქმე, საერთ საქმეში
მონაბიღობა ჩითვის ბუნებრივ, თავისთვის საგულისხმებელ მოაღვინა. შეაღვე-
თ.

ლუვანი პატრიოტი იყო ამ სიტყვის მაღალი და წმინდა მნიშვნელობით — თავისი ქვეყნის ხიდგარული, მისმა სისტემის, იმავე დროს, ყველა სხვა ქვეყნისა და ერთს პატრიოტულმა ნიშნავდა.

ଓই লুম্বা পঞ্চত্রিণীস্থিতিস গান্ধীগুলিকেৰা, মিঠা নিয়ন্ত্ৰণৰ ক্ষেত্ৰপ্ৰয়োগিতাৰ প্ৰয়োজন দেখিবলৈ গুৰুত্বাবলৈ সাৰ্বভূক্তিৰ শৈৰ্মোহৰণৰ পথ দৃঢ় কৰিবলৈ আবশ্যিক, বৰষিতে বৰষিৎ কৰিবলৈ আবশ্যিক।

წევნი წარსულის ყოველ ნაშინ, მოღნისის სიონი იქნებოდა ეს თუ აღავერდი, განსაზღვრის ტაძარი თუ გრძელი ნანგრევები, ლევანი ისე კიდებოდა, როგორც უძვირ-ფასეს ცოცხალ არსებას, თავს კელებოდა მათ, მღვდლეარედ განიცდიდა ყოველი მათვა-ნის ბედს, ვერ მოისცვნებდა, თუ მათ ჩაიმე უჭირდათ — იგი ერთი უპირველესი ქი-ზაგოვანი იყო ძვლი ქართული ხელოვნებისა.

როცა საქართველოში დაარსდა კულტურის ძეგლთა დაცვის საზოგადოება, ლევანი — ერთი დამტკიცებულთაგანი ამ საზოგადოებისა თავდაწყვ და სულ მოლომ- დე მის ხელმძღვანელთა შორის იყო: იგი მონაწილეობდა ყველა როგორი საკითხის განხილვაში, მონაწილეობდა ქაქერიელებსა და საქექინირო სეისტები, რომელიც იმართებოდა საქართველოს სხვადასხვა კუთხეში — დავთ გარეულის უდაბნოსა და მარტვილში, სამხრეთ-ისტოსა და შლეიში, აჭარასა და შორაპნის მცენ ციხეზე. მას ფეხით ქერინდა, შემოვლილი ჩენი ჯვევნის ყოფლი კუთხე, ნანახი ქერნდა უამრავი რეგლი — ღვევზი იყო თავდადებული პრიპაგანდისტი მეცნითა დაცვის საქმისა.

იგი კველას უწერდავდა, რომ ერთონული ძღვლებისთვის ზრუნვა დიდისა და პატარის ძოვლაქერთივი შევალეობა. მაგრამ მას ძეგლები აინტერესებზე და არა როგორც მკეფარი სამუშავებო ქონება; მას სურდა, რომ ძევლი ტაძრები და ციხე-კოშები, ძევლი ქ-როველი იხტატების მდალი შთავონების მოწმენი — დღესაც ცოცხალინი ყოფილიყვნენ, დღევანდველ ცხოველებაშიაც შემოტეანათ თავისი წელილი: ლევანი იყო ინიციატორი „გრემქალაქონისა“, რომელიც პირველად გრემის დაარსების 500 წლის-თავზე გაიმართა, შემდგა კი ტრადიციულ სახალხო დღესასწაულად იქცა. ლევანისავე თაოსნობით მოეწყო მუშავები გრემის კომისი და, ამგვარად, ძევლი, მიტოვებული ნაწილი კალტერის ცოცხალ ტრად იქცა.

ლევანი იუთი კროი დამარსებულთაგანი აწ ფართოდ ცნობილი „ძვლის შეგრძნობა“ — შიხი სახელის შემრჩენელი და პირელი ნომრის რედაქტორი: არსებითად, შეს შინაგა „ძვლის შეგრძნობა“ შიხი დღვენდელი ს: ხე.

ლოვნის წერტლები, მისი წიგნი „ჩენი ჩიურთმანი თანამეზავრი“, მისი „კურტენი წიგნი და სკატიცხოვლის სამყარო“ არა ნაკლები გზნებით არის დაწირილი, კაჭ-რე მისი მოთხოვნები და რომანები. ამ ნაწილებსაც უამრავი მითითევდი პუავა, რაღაც განაც მათს აქტორს მთელი საქართველო იწოდდა და მის გულწრფელ სტუკას კვი-ლა ნდობით შეიდგამოდა.

ლუვან გროვის გარდაცვალება არ შარტო ქართული მწერლობისთვის არის დიდი დანაკალისი, არამედ მთელი ქართული კალტურისთვის, ეს შძიშვი დანაკალისი „მცტ-თის ჯგუფისა და სერტიფიცილის სამყაროსთვისაც“.



ჩევრნ უსაზღვრო გულისტკივილით დეთხოვებით ძვირფას ლევანს, იმიტომ, რომ ჩევრნის მუზეუმის თავდაცებული იყო, იმიტომ, რომ მსურვალე გული ქუთამუშავი იყო, იმიტომ, რომ სიკეთეს სთესდა უანგაროდ და წმინდა გრძელბებს უღევებდა ადამიანებს, იმიტომ, რომ იგი შეა გზაშე წაიქცა, კიდევ ბევრის ძალა შეაწევდა და კიდევ ბევრი სიკეთის მოტანა შევძლო თავისი ხალხისთვის.

შევიძობით ლევან, ჩევრნ საყვარელო და ხაიმელო მეგობარო. შენს ღვაწლა და შენს სახელს ქართველი ხალხი არ დაიიღო წეს.

სიტყვა ლევან გოთას გამოსცემის წინ მწვრალო ხახლში ძევსოთხ დაცვის საზოგადოების პრეზიდიუმის ხახლით წაიკითხა ვახტანგ ბერიძემ
1973.4.11.

ଏବେଳାଟ ଉପରେରେ କାହାରେ



၁၂၅

ମନ୍ଦରୁଷୁଳ କେତେବେଳେ କ୍ଷାଣୁକ୍ରମ ଏବଂ ଗ୍ରହିଙ୍କାଳେ ଶ୍ୟାମକ୍ରମ ମନ୍ଦରୁଷୁଳ
କ୍ଷାଣୁକ୍ରମରେ ପାଇଲାଯିବା ପାଇଲାଯିବା ପାଇଲାଯିବା ପାଇଲାଯିବା 1966 ଫେବ୍ରୁଆରୀ 26

Հայաստան, 26 օցնօւի 1966 թ.

ବେଳାଙ୍ଗ ହୁଏଲାଟି କେରୁପୀତ ପାଦଶକ୍ତି ବେଳାଙ୍ଗରେ
କେବଳ କ୍ଷେତ୍ରରେଣୁ ମୁକ୍ତିରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ
କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ

შოთარება თუმცა: „არქეოლოგიური კულტურული ძეგლის 50 წლი სა- ქართველოში წილით საზოგადოებრივი აღ- მსახლეობრივი საბჭოს პრეზიდიუმის თავმჯ- ლამის მთავრობის პროცესის მიზანია აუკიდებელი.

ମୋହିତ୍ସେନ୍ଦ୍ରପ୍ରେସ୍‌ରେ କୁଣ୍ଡିର୍ଜିଟ ମୋହିତ୍ସର ଏଇ
ଉଲ୍ଲଙ୍ଘ କରିବାରେ ଦେଖିଲୁଛନ୍ତି ଶ୍ରୀଶିଳ୍ପୀ, ଅନ୍ଧ୍ୟାଳୟରୁ ଯେ-
କେତେବ୍ରତୀମ୍ବାଦୀ ବାଦପୂର୍ବମୁକ୍ତ ଅନ୍ଧ୍ୟାଳୟରୁଠାମ୍ବାଦୀ ହେଉ-
ନାହିଁ ଏହାରେ ପ୍ରାଚୀନ କର୍ମଚାରୀ 50 ଟିଲା ମହିଳାଙ୍ଗେ
ଥାଏନ୍ତିବା,

ఏక్యోరాగులు క్షీరవాతి శ్రీమాను గు-
స్తుతార్థులుగా ప్రాణికాలుగా ఉన్న సామాజిక
అంశాలు శ్రీమతుడు, క్షీరవి క్షమిలు అను కుహితి,
శ్రవణింశాంతి అను గుర్వాలు-సామాజికాలు, నిధికాలు
అను రాక్షణ్యాశింశాలు, ఏక్యారు అను సామాజిక అంశాలు,
క్షమిత్వాలు అంశ్యోర్మానుగ్రహించిన సామాజికాలు
అను గుర్వాలు, సాధార్య తీవ్రమిత్వాలు మాంచాలు
శిశులు నుట్టాలు ఉపాన్సి క్రీణి సామాజికాలు,
అంశ్యోర్మాను కృతిశులుని విషాదిత్వ శ్రపించి ఉక్క-
ర్మాలు అను సామాజికాలు.

କ୍ଷେତ୍ରପାତ୍ର ଅନ୍ଧାରରୁଗାଇଁ ମହିନ୍ଦୀରୁଷ ଉନ୍ଦା
ନିର୍ମାଣାଲୋକଙ୍କ ବାନ୍ଧବରୁଥିଁ ମାତ୍ରାଳ ମେପଣ୍ଡିଗୁରୁରୁ
ଅନ୍ଧାରରୁ ନିର୍ମାଣକାରୀଙ୍କ, ଏବଂ ବିଶ୍ୱାସ ରହିଥିଲୁଗାଇଁ

შედეგების პრეზენტაცია შექლების დაგენერაც
სწრაფულ ხდება.

ମେଟିଶ୍ୱରାର୍ଥେଲମ୍ବ ଫ୍ଲେର୍ଡିନ୍ କେତନାଳୁ ମାତ୍ର
ମୋହର୍କ୍ୱେମାତା ପ୍ରାଚୀକଳିଶ୍ଚ ଅଗ୍ରଭାବ୍ୟ ମିଳାଲ୍ପିଣ୍ଠ,
କରିଲ୍ଲାଦିଷ୍ଟ କ୍ରେଗଲୋଟିନ୍, ବିରିଜନ୍କର୍ମୀ ଏହାର୍
ହୃଦୟିନ୍ଦ୍ରିୟିନ୍ ଶାନ୍ତି ସ ପାନ୍ଦିର୍ବାନ୍ଧବିନ୍ଦୁମାନ୍.

ქართულეთ-კენეთში უკანასკნელ ხანებში კავთახები მოსალის საუფერელზე ვტოროდა დასკვნა, რომ მოპოვებული მოსალები სა- მართლებას იღონა წარმოითვალით აღმართ-



ବ୍ୟସର୍ ଓ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରେ କଣିକ ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ
ବ୍ୟସର୍ ଓ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରେ କଣିକ ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ
ବ୍ୟସର୍ ଓ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରେ କଣିକ ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ
ବ୍ୟସର୍ ଓ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରେ କଣିକ ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ରରେ

କୁରୁକ୍ଷୁରୀର ପ୍ରତି ଉତ୍ତରକାଳୀନ ଶାସନରେ
ମେଲାଯାଏଥାଏ, ଗୁରୁତ୍ବପଦ୍ଧତିରେ ମିଥିତମେଲାଯାଏବା,
ପାଳୀରେ ଦାରୁକ୍ଷେତ୍ରରେ, ପ୍ରକଟିତ, ମେହିନାକ୍ଷେତ୍ର-
ମେଲାଯାଏନ୍ତରେ ଏକାଳୀ ମମାଲ୍ୟରେ, ଅର୍ଥାତ୍ ଦା-
ରୁ କିମ୍ବା ରୂପେ ପଞ୍ଚା ପ୍ରକାରରେବେ, ମରାନ୍ତିକ ଦା-

ନୁଗାରୁକୁ ଲାଗିଥିଲା, ଶେର୍ବାଦ ସାନ୍ତ୍ରିକ୍ଷେତ୍ରରେ ପ୍ରେଣ୍ଟିଙ୍କୁ କେବଳିକି ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ ସାହେବରୁକ୍ତ ପ୍ରକାଶରେ ଉପରେ ଏବଂ ମେଲାକଲ୍ପରୁଥିବା ପିଲାରୁକୁଠାରୁକୁ ଫାର୍ମିଲୁଲାରୁ ଶ୍ରୀନାଥଙ୍କୁ ଶେର୍ବାଦରୁକୁଥାରି ମୁଖଲ୍ଲବେଳେ ଅବସାନିତି ହେଲା.

ს-მეცნიერო სესიის დასთავებულის „ჰე-
ლო სესიის მინისტრებინ გაყიდვის შეტყობი-
ლური კულტურის მეცნიერებს, მათ სისის
ძალურის კოორდინატორ ერავისა, რომელიც
სისტერქოსტა თვალსაზრისით გადა-
უდინდესობის გადაწყვეტილების გადა-
უდინდესობის გადაწყვეტილების გადა-
უდინდესობის გადაწყვეტილების გადა-

სამწუხაოოდ, ამერიკა თითქმის კულტურულ კონბილით, რომ აქ ბინა დაიღეს მეტროლიტების სახელმძღვანელოს შეტანილობის საფუძველი.



საქართველოს კულტურის მინისტრის კულტურული კურატორის და მინისტრთა საბჭოს ხელმძღვანელობის მიზნების და მიზანთა განხორციელდა მთელი რივი დონის სიმარტეში საკრისის მატრიცური კულტურის ძეგლების გამოყოფისას, მეცნიერულ შესწავლისა და აკადემიკურის. დამრთებული მხარეთმოცდომის მუ- ზეული მეტადანი, რომელიც საქ სარ მეცნიერებათა უკადისის სისტემის შევიდა. ჩატარდა გამაგრებისა სმუშაოები უშგულას, მეტით, ლატალის და სხვა ძეგლებზე.

მაუხედვებულ ამისა 20-25 წლის წინათ გორგა ჩუ-
ბინაშვილის მიერ დაწერილი წერილები დღესაც აქ-
ტუალურ ხასიათ ატარებს.

გთავაზობო გ ჩუბინაშვილის მოსაზრებებს ხვა-
ნითში დაცული მექანიზმის შესახებ მრიგინავში.

რედაქტორი

О РАБОТЕ ПО УЧЕТУ И ОХРАНЕ КУЛЬТУРНО-ИСТОРИЧЕСКИХ ПАМЯТНИКОВ СВАНЕТИИ

Во исполнение постановления Совета Министров Грузинской ССР от 14 ноября 1947 года об учете и охране культурно-исторических памятников Сванетии, возлагавшего на институты Истории и истории грузинского искусства АН ГССР участие в означенной работе, с 27 сентября по 21 октября в Земо-Сванетском районе проведена работа: 1. по проверке учтенного прежними научно-исследовательскими экспедициями (проф. Такайшивили, 1910 года и Музея Грузии 1931 года) материала малого искусства; 2. выделению тех предметов, которые уже нельзя оставлять на месте, и 3. переносу их в помещение краеведческого музея в Местии.

В состав комиссии входили: директор Института истории Грузинского искусства Г. Н. Чубинашвили, сотрудник того же инсти-

тута, кандидат искусствоведческих наук В. Г. Цинцадзе и заведующий культурно-просветительным отделом Земо-Сванетии А. Г. Гасвиани; подготовительную работу и работу по сбору этнографических экспонатов вели зам. директора института истории А. И. Робакидзе и сотрудник того же института И. В. Чкония, который принимал участие в комиссии по охране древностей в ряде мест.

Прежде чем приступить к работе, мы ознакомились с музеем и его помещением, затем имели совещание в райкоме с секретарем тов. В. Сичинава. Ввиду того, что музей расположен только в одной комнате (бывшая Местийская церковь) и он с трудом удовлетворяет потребности размещения уже имеющегося здесь научного инвентаря, при отборе предметов к переносу в музей пришлось ог-



раничиться: 1. только теми, которые гибнут на местах или обречены на гибель (в том числе, как правило, рукописи) и 2. минимальным количеством художественных памятников уникального значения. Остальное же имущество решено сдавать по акту и под ответственность по суду на хранение определенным доверенным лицам на местах, с возложением контроля на председателей соответствующих сельсоветов. Ввиду выделения Ушгульского сельсовета из Земо-Сванетского района и присоединения его к Квемо-Сванетии уже после постановления Совета Министров от работы в нем пришлось воздержаться.

Итог проделанной работы следующий:

1. проверено наличие памятников грузинской чеканки, иконной живописи и других в 19 церквях Верхней Сванетии, составлены акты с указанием потерь, и оставляемое на местах имущество временно сдано на хранение под ответственность определенных доверенных лиц;

2. отобраны и перенесены в Местийский краеведческий музей рукописи и рукописные фрагменты из Несгуне, Адиша, Лапскальда, Иэнаша, Иэли, Чвабиани, Цюрми, Арихели и Жамуши, общим числом 21, в том числе знаменные кодексы иллюминированных четвероглавов Адишского (IX века), Лапскальского (XII века) в чеканном переплете XIII века и Иэнашского (из Латаля) XIII века в одновременном же чеканном переплете, а также ряд других рукописей XI и последующих веков, частью ранее не зарегистрированных, как кодекс Стефана Эрушени XI века из Адиша, синаксарь из Несгуне и некоторые другие;

3. отобраны и перенесены в Местийский краеведческий музей большие живописные доски из

Чвабиани, Ипхи, Кащети и Цюрми, общим числом 6 штук. Это выдающиеся экспонаты, частью исключительной древности, требующие закрепления и реставрации специалистом;

4. отобраны и перенесены в Местийский краеведческий музей чеканные (частью с живописными деталями) произведения искусства X, XI и XII-XIII веков исключительного художественного значения, такие, как иконы из Лапскальда, Иели, Цюрми, Накипари, Ленджерского Кащети и Чхумарского Сюпи (19 штук);

5. отобраны и перенесены в Местийский музей находившиеся без внимания мелкие древности из Ленджерского Несгуне (пять предметов), из Латальской церкви Иана (древняя бронзовая ступка и рог с серебряной обивкой и надписью заглавным письмом), из Цюрмской церкви Загяр (коробка с обломками разных чеканных икон и крестов), из Иели (древний металлический украшенный сосуд), из Эцерской церкви Пхотрер (уцелевший после ее ограбления в 1936 году выносной крест) и из Парской церкви (обломки икон, прикрепленные на доске и разрозненные) — всего 12 номеров;

6. произведены чистка и первоначальная реставрация и закрепление произведений чеканного искусства, выполненные научным сотрудником института В. Цинцадзе, а также документация перенесенных предметов;

7. дано указание вывезти и подготовить на месте для вывоза сами предметы, находившиеся до того в башне Бечойского (село Доли), совершенно изломанные и измятые памятники чеканного искусства; указано вывезти все чеканные произведения из малой церкви в Цюрмском Загяре (5 предметов);

Проведенная работа является началом организации охраны и изучения памятников искусства в Земо-Сванетии. Устройство экспозиции возможно только при окончательной концентрации всех памятников в музее, после проведения необходимой консервации и реставрации их и установления научного режима хранения.

Земо-Сванетия (в пределах нынешнего административного деления) располагает колоссальным художественно-историческим наследием прошлого Грузии и рядом завезенных произведений искусства; общее число предметов, по описям, составляет не менее 591, около 500 из которых — произведения чеканного искусства из серебра.

Крупные и художественно-исторически важные коллекции находятся в следующих пунктах:

1. в ц. Георгия в Сюни Парском — среди двух десятков предметов семь крупных (высотой от $\frac{3}{4}$ до 1 с лишним метра) икон местной работы XI-XIV веков; четыре предалтарных креста искуснейшей работы, высотой больше человеческого роста, частью с потерями, один с первоначальной тканью подкладки под чеканкой; исключительно ценная по мастерству исполнения и древности резная дверь из сплошной доски шириной 75 см и высотой 1,75 м, с резной же колодой, относящаяся к началу XI века;

2. в Эцерской церкви Пхотгера уцелели только замечательная резная деревянная дверь с накладными фигурами, относящаяся к началу XI века, одна чеканная икона Ионы и большая доска от иконы собора архангелов с частичной живописью с обеих сторон, ткань на предалтарном кресте и несколько мелких иконок;

3. в Лапскальской церкви — числе 40 предметов — большой выносной крест, исторически важный по исполнению, относящийся по времени к рубежу X—XI веков, с фигурами на обеих сторонах и орнаментом из растительных узоров; триптих с иконой Иоанна Крестителя, выдающейся работы, еще несколько икон средней величины, относящихся к XII—XIV векам;

4. в Латальской церкви Иэназиша — все полтора десятка предметов местной работы большого значения; особенно выделяются поясная икона Спаса (95 × 72 см), (ранний период XI века) и палка эристава Мурвана с украшенным эриставом Мурвана с укрепленной чеканкой наконечником; есть хорошие большие живописные иконы;

5. в Латальской церкви Манхвариши — около 40 предметов, из которых имеют особое значение энколпий католикоса Михаила (XII век) с вложенными в его створки поломанными медальонами из перегородчатой эмали грузинской работы с изображениями архангелов (XI век) и так называемый Латальский крест, крупный выносной, византийской работы (Х век) с эмалевыми медальонами и надписью на лицевой стороне и с чернеными медальонами на обратной стороне; здесь большой набор хороших ранних живописных икон, обиходной посуды XVI—XVII веков и две рядовые резные двери;

6. в Местийской церкви Лагами — среди 30 с лишним вещей выделяется великолепная икона Симеона Столпника по заказу цагерского, а с 1032 года — ашхансского епископа Антония, — и (видимо, припрятанный) дейсус из

трех стоящих фигур на совершенно гладком фоне и в гладком обрамлении;

7. в Местийской церкви Ланчвана Маргиановского рода — из двух десятков предметов выделяется несколько хотя и сильно поломанных, но замечательных вещей, таких, как подписанная мастером икона Спаса, икона собора Михаила Архангела, икона по заказу сванского эристава и мечурчлутухуцеса Ивана Вардосанидзе, икона Георгия на коне и ряд небольших икон;

8. в Цюрми, в церкви Спаса имеется значительное число выдающихся памятников старательно развешанных и содержащихся в чистоте. Выделяются шесть больших предалтарных крестов, наглядно показывающих эволюцию в решении этой темы на территории Сванетии на протяжении ряда веков начиная с XI—XII вв.; это дополняется еще двумя крестами в церкви Трангзэла; среди икон — замечательная пара архангелов в костюмах римских воинов, обратившая на себя внимание известного археолога гр. П. С. Уваровой еще 50 лет назад; икона св. Якова, «брата господня»; триптих с вкладной иконой Богоматери; затем крупная икона Спаса и Георгия Згудерского; наконец, совершенно уникальная икона конного Георгия, исключительно большого научного значения, хотя и с ободранной чеканкой, но зато с рельефной деревянной скульптурой, позволяющей установить один из видов процесса работы древних мастеров;

9. в Накипари среди 22 предметов, характерных для продукции Сванетии, выделяется икона конного Георгия Ипарского (начало XI века), выполненная по заказу Марии золотых дел мастером Асаном;

10. в знаменитом монастыре

Квирике и Ивлиты в Кала-Смыше 80 различных предметов — как завезенных (вроде раннехристианских сиро-палестинской бронзовой кадильницы и бронзовых массивных подсвечников, бронзовой ступки, вазочек, сасанидского медного с инкрустацией кувшина или величайшей святыни сванов — так наз. Шарпнани, а именно большого византийского ковчежца, который при ограблении был разломан и использован для «честного креста», с различными чеканными изображениями и орнаментами и пластиной из перегородчатой эмали со сценою распятия (XII века), — так и, преимущественно, икон и предалтарных крестов местной работы. Особенно примечательны восемь икон патрона монастыря св. Квирике, (часть из них крупных размеров), знамя с изображением Квирике, две живописные иконы в чеканных рамках раннего периода, крупная икона десуса, около десятка небольших икон, выдающихся по качеству исполнения: несколько важных для изучения эволюции чеканного искусства Сванетии предалтарных крестов (один высотой около 3 метров) и, наконец, прекрасного качества и сохранности сени высотой 1,40 м.

Кроме этих групп памятников, имеются еще рядовые собрания, — преимущественно дополняющие картину эволюции сванской продукции, — в Мулах-Мужальских церквях, в Ланджерских Несгуне, Соли и Лемсне, затем в Ипарских Иели, Адиши и Пех; а также в непосещенных нами на этот раз Халдэ, Лахушд (где особенно ценные сени и два выносных креста) и Лахиль, (где примечательны два небольших предалтарных креста, чаша европейского типа и кувшин восточного типа).

Особо следует отметить то, что в обеих церквях Ланджерского

Лаштхвера не оказалось никаких икон, крестов и пр.—я убежден, что они припрятаны по домам, как и некоторые иконы (Онуфрия, Георгия) в соседнем селении Кашиеви или древняя кадильница из Цхумара, или икона денисуса и др. в Местийском Лагами. Осторожное их выявление и спасение — настоятельная обязанность местных работников, так как среди этих вещей имеются первоклассные произведения искусства, такие как выносной крест церкви Мхер в Лаштхвере или икона Иоанна с Прохором и икона пешего Георгия из церкви Трангзэл в Лаштхвере, а также вышеуказанные предметы из других мест.

Ввиду административного включения Ушгули в Квемо-Сванетский район от проверки 199 предметов церквей Ушгули, ныне сконцентрированных в маленькой Чажашской церкви, пришлось воздержаться, этому способствовало также отсутствие проезжей дороги. Нельзя не подчеркнуть, что коллекции Ушгули имеют чисто музейный характер и значение как по качеству, так и по количеству и разнообразию предметов, и также потребуют организации музея.

Вышеуказанное положение выдвигает следующие вопросы:

1. Перечисленные собрания в отдельных церквях Земо-Сванетии, временно оставленные на местах, а также сконцентрированные на выбор в Местийском краеведческом музее экспонаты требуют постройки специального музеиного здания, что является для района не столь уж сложной задачей в отношении стройматериалов и рабочей силы. Экспонаты же, показывающие историческое прошлое района, выдвинут такой музей в ряды музеев исключи-

тельного интереса и значения, ведь по количеству и качеству чеканых изделий средневековая Грузия несомненно занимает первое место, а имеющийся в Сванетии материал, составляющий примерно пятую часть всего грузинского материала, дает картину развития искусства чеканки в IX—XVIII веках, с четким выделением нескольких местных сванских школ и излюбленных сюжетных композиций (войны), не говоря уже о завезенных — раннекристианских, сирийских, мусульманских, сасанидских и западноевропейских произведениях искусства.

2. Второй вопрос — о подготовке кадров музейных работников из числа местных работников, получивших или получающих высшее образование, с обязательным прохождением практического обучения музеиному делу в Тбилиси и специальной научной подготовки по соответствующим разделам в институтах АН и в ведущих музеях республики.

3. Третий вопрос — о проведении на договорных началах работ по закреплению, чистке и реставрации живописных икон, свезенных в Местийский музей: необходима командировка реставратора из Тбилиси.

4. Четвертый очередной вопрос — охрана фресковых росписей в церквях Сванетии. Это связывается с вопросом перекрытия самих помещений — с одной стороны, и с вопросом умелой расчистки от грязи и особенно копоти — с другой. Кроме того, должен быть поставлен вопрос о снятии копий факсимиле в возможно широких масштабах, так как росписи эти в значительной части относятся к эпохе XI—XII веков; многие местные жители сохранили портреты заказчиков в



ЗАМЕРІ
ДЛЯ ПОДРОДИ

характерных светских костюмах, с головными уборами, с именами изображенных и т. д. В церкви же св. Георгия в Пари, имеющей зияющие трещины в стенах и своде и стянутой в верхней части деревянным срубом, фрески во многих местах отделились от стены, видны два слоя их, имеется ктиторский портрет; здесь, помимо копирования, необходимо отдельить от стен подлинные фрагменты и, закрепив их, перенести в музей.

5. Пятый вопрос — о поддержании архитектурных памятников, в частности жилых комплексов, башен, церквей и др., исторически характеризующих район; здесь необходимы плановое продолжение работ Управления по делам архитектуры по ремонту перекрытий и надзор райисполнкома за сохранностью (в текущем году Управление по делам архитектуры работ не производило).

6. Шестой вопрос — чрезвычайно ответственный и насущный — касается агитационно-просветительной работы, которая в отдельных сельсоветах Земо-Сванетии поставлена очень неравномерно. Это сказалось на нашей работе: там, где общая просветительная работа ведется систематически и належенно, там и переносу икон и рукописей в музей не мешали суеверные страхи. Нельзя не отметить здесь же, что дело снабже-

ния библиотек района плохо организовано; новые издания не поступают в библиотеки; в Латале числится 600 номеров политической литературы, два-три десятка брошюрок, новой художественной литературы нет. Между тем тяга к книге совершенно очевидна и велика. Несомненно, 13 библиотек Земо-Сванетского района должны регулярно комплектоваться изданиями Госиздата Грузии и другими.

В заключение считаю необходимым, что до постройки специального здания краеведческого музея с отделами современного строительства, естественно-исторической характеристики, этнографии и культурно-исторического развития края, для хранения и размещения собираемых в музей экспонатов, мы предложили выделить в существующем здании помещение размером примерно $2,5 \times 4$ метра и устроить там стеллажи для размещения фондов музея. После создания такого фондового хранилища в будущем году надлежит провести перенос предметов из ряда мест, как например: из Пари, где они сложены в срубе, под угрозой обвала треснувшего свода. А также возведение полок в некоторых церквах для расстановки занумерованных предметов, т. е. придание музейного облика, вместо свала в сундуках, как например, в монастыре Квирике и Ивлиты.

Г. Н. ЧУБИНАШВИЛИ

7/XI-1948 г.

О НЕОБХОДИМОСТИ СТРОИТЕЛЬСТВА ЗДАНИЯ КРАЕВЕДЧЕСКОГО МУЗЕЯ В СВАНЕТИИ

На совещании, созванном у заместителя председателя Совета Министров Грузинской ССР тов. К. С. Чимакуридзе 14 января с. г., мне было поручено обосновать выдвиннутое предложение о включении в наступившем году проектирования, а затем и самого строительства здания краеведческого музея Сванетии в райцентре Местия. При обсуждении мероприятий по охране культурно-исторического наследия Земо-Сванетии было подчеркнуто исключительное значение и художественно-историческая ценность сохранившихся в Сванетии памятников искусства средневековой Грузии, принадлежащих отдельным церквям.

Ввиду того, что, помимо давно выполненных, а затем и напечатанных археологических описей (Дм. Бакрадзе в 1861 году, графини Уваровой в 1894 и проф. Е. С. Такайшвили в 1910 году), художественно-историческая ценность отдельных групп этих памятников была ясно выявлена только после основания Академии наук Грузинской ССР и лишь относительно некоторых из них имеются печатные работы или прочитаны доклады на сессиях АН, для выявления значения этих творений художественного гения грузинского народа заданную тему приходится освещать путем сопоставления и сравнения, а не простой ссылкой на установленные научным исследованием положения с указанием печатных работ.

На территории Земо-Сванетского района сейчас имеется реально около 500 отдельных произведений грузинской чеканки, живописи, резьбы по дереву и др. (по ранее составленным описям значилось не менее 591), к чему нужно добавить и 199 предметов (по прежним описям) Ушгульского сельсовета, недавно включенного в Квемо-Сванетский административный район, что составит колоссальную цифру в 790 номеров, не менее 700 из которых относятся к произведениям чеканного искусства из серебра и золота. Хронологически все эти изделия являются произведениями средневекового искусства: одна пятая их относится к раннему периоду (с X по XII век), а по две пятых к периодам с XII по XIV и с XVI по XVIII века. Если сопоставить с этим число сохранившихся произведений золотых дел мастерства Византии и России, с одной стороны, и Западной Европы, не испытавшей разрушительных варварских нашествий, с другой, — то представят поразительная картина: произведений, сохранившихся к рannим векам (с X по XII) вне Грузии — всего несколько десятков. Все они разбросаны по разным сокровищницам кафедралов, редко когда перенесены в музеи, но всюду насчитываются единицами; общее число произведений, сохранившихся к VII—IX векам, едва достигает полутора десятков по всей Запад-



Государственный
музей изобразительных
искусств Грузии

ной Европе; общее число произведений, относящихся к X, XI, XII и началу XIII века «романской» эпохи едва ли достигает сотни. И только уцелело довольно большое число таких предметов, относящихся к «готическому» периоду (XII—XV века), особенно к новому времени. В знаменитых ризницах Сен-Дени под Парижем, в Сан-Амброджее в Милане, в кафедралах Аахена, Трира, Эссена, Бамберга, Кельна, Хильдесхайма или в знаменитой «сокровищнице Гвельфов» сохранилось по одному, два, три произведения европейских золотых дел мастерства ранней эпохи; как исключение, в «сокровищнице Гвельфов» (она распылена распродажей в 1930 году с аукциона) их было около 20. Организованные несколько раз сборные выставки западноевропейского искусства «середних веков» по отдельным государствам или отраслям представляли картину исключительно фрагментарную, отрывочную, не дававшую хотя бы приблизительной, связанный картинны развития.

По Византии положение еще более печально. Здесь, кроме сокровищницы Сан-Марко в Венеции, располагающей несколькими десятками разновременных дорогих византийских произведений искусства, награбленных в Константинополе крестоносцами, мы знаем только отдельные случайные вещи в тех или иных коллекциях (Сиены, старого Афона, Хальберштадта, Будапешта, Лимбурга) или музеях (Оружейной палате, Эрмитаже, Лувре, Соут-Кенсингтонском и некоторых других). Не даром еще старые авторы (как де-Флери и др.) для показа этой художественной отрасли в Византии использовали грузинские памятники (по тем или иным случайным изданиям).

Богатейшие коллекции Оружейной палаты в Кремле, относящиеся к периоду до XII—XIII века, насчитывают только несколько византийских предметов; точно так же и Эрмитаж, занимающий исключительное место по своим коллекциям сасанидского серебра (Персия), ювелирных изделий XVIII—XIX веков, иностранного серебра XVII—XVIII веков, располагает лишь несколькими предметами византийской и др. ранней чеканки, а также несколькими обложками грузинской чеканки!

Рядом с этим (несмотря на колоссальные уничтожения при нашествиях, что засвидетельствовано в разных случаях документально) в Грузии такое количество произведений золотых дел мастерства, что они дают отчетливую, яркую картину развития этой отрасли искусства с IX по XIX век, т. е. на протяжении тысячу лет! При этом художественная ценность ряда предметов (X и XI веков) имеет исключительное значение, как для решения художественных задач скульптурного и декоративного порядка, так и для освещения исторического процесса развития грузинского искусства, которое вышло далеко за пределы сковывающих указаний православной церкви в поисках скульптурных решений, при чем выявило это за сто лет до возникновения аналогичного процесса в Западной Европе. Сохранившиеся в Сванетии образцы оживляют эту картину наличием четко разграниченных местных школ чеканки, что устанавливается как стилем вещей, так и указаниями имеющихся надписей. Художественно законченные произведения нередко имеют точное указание имен мастеров. Есть случаи связного комплекса вещей одного мастера, или



1950-е

одной семьи мастеров. Нельзя не подчеркнуть, что указанные 700 произведений, сохранившихся в Земо-Сванетии, составляют примерно пятую часть всех уцелевших на территории Грузии произведений грузинского золотых дел мастерства!

Особо следует отметить, что в Сванетии сохранилось сейчас еще 4 отдельных произведения так называемой перегородчатой эмали — одного из редчайших и труднейших художественных производств, применявшим красочный сплав смальты на золотой основе и с золотыми перегородочками. Указанные четыре предмета смонтированы из 48 отдельных эмалевых бляшек и пластинами. А во всем европейском мире, т. е. в Византии, России, Италии, Германии, Франции и остальной Грузии, таких отдельных эмалевых бляшек, пластин, медальонов (т. е. отдельно изготовленных), разбросанных по разным музеям мира, насчитывается всего около 3.000. Такие музеи мирового значения, как Эрмитаж или Оружейная палата, имеют по 2—3 штуки. Лувр получил в подарок от одного американского коллекционера несколько обломков такой эмали, да и то грузинского происхождения! Аналогично Берлинский музей и т. д., притом сравнительно недавно.

Наконец, две самостоятельные отрасли средневекового искусства (из-за материала легко гибущие) также представлены в Сванетии великолепными древними образцами. Это двери из дерева с тончайшей резьбой, изображающей орнаментальные узоры, небольшие фигурки, а также живописные иконы. В Земо-Сванетии имеются две такие резные двери, выполненные с высоким мастерством (обе относятся к началу XI

века): дверь в Сюни (Парекхи сельсовет) и в Пхотрере (Энергетический сельсовет). И в этом разделе Грузия стоит на первом месте (ср. собрания Музея Грузии в Тбилиси и Кутаисского музея), ибо дверей художественной резьбы такой древности ни в России, ни из Византии не сохранилось, а в Западной Европе, кажется, кроме двери Санта Сабина в Риме, Марии в Капитолии в Риме, затем в Аугсбурге и в ц. Георгия в Кайре, неизвестно.

Из живописных икон XI, XII и XIII веков уцелели только единицы (напр. сильно реставрированная Владимирская богоматерь XII века из Успенского собора в Кремле и ряд других в музеях Москвы и Ленинграда, а также Охридские в Македонии). В Сванетии же такие иконы имеются в монастыре Квирике и Ивлиты, в Ушгуле, а некоторые перенесены в Местийский музей. Отдельные из них являются такими же законченными шедеврами живописи, как вышеуказанные произведения чеканки, и тоже относятся к XI—XII векам.

Помимо этих основных разделов, в Сванетии имеется определенное количество предметов, завезенных как с Востока, так и с Запада. Можно отметить относительно большое число так называемых сиро-палестинских кадильниц из бронзы с фигуральными композициями ранне-христианского периода (часть их находится в музеях Тбилиси и Местии, а большая по селам); предметов обихода сасанидского и ранне-исламского искусства, а также предметов из Западной Европы, относящихся к XVI и сл. векам. Все это свидетельствует о тесном культурном общении древней Грузии и одной из ее провинций — Сванетии с культурно-передовы-



ми странами Востока и Запада разных эпох. А если вспомнить, что хранящаяся в Ушгуле сирийская чаша, которая по особенностям техники изготовления определяет невыясненный вопрос о ее применении на известном карловингском постире герцога Тассиля (конец VIII века), (как указано в моей статье), то станет очевидным значение нашего материала из Сванетии для решения и вопроса об отношениях между Востоком и Западом.

Таким образом ни один из крупнейших музеев мира — ни Эрмитаж, ни Оружейная палата, ни музей Лондона, Парижа, Рима, Берлина и т. д. ни по одному из национальных разделов средневекового золотых дел мастерства не могут представить развернутую картину его развития и располагают только разрозненными единичными предметами, как и в прославленных скровищницах монастырей или кафедралов. И только в Грузии — благодаря проводимой Советской властью концентрации образцов средневекового искусства из церквей и монастырей,—в Тбилиси и Кутаиси создана возможность широкого развернутого показа развития грузинского средневекового золотых дел мастерства в течение всего тысячелетия, т. е. показа его ведущего места в мировом искусстве. Точно так же имеющийся в Земо-Сванетии материал позволяет создать третью музейную экспозицию, мировое значение которой определяется художественной ценностью предметов, их количеством и распределением по всему хронологическому периоду в тысячу с лишним лет. Значение такого музея еще более повышается тем обстоятельством, что через Сванетию проходит много туристских маршрутов. Вот почему

мы считаем, что строительство специального здания для музея, способного вместить все уцелевшие на месте памятники, является насущной необходимостью, иначе легко может повториться та же картина исчезновения этих вещей, какая наблюдается сейчас не только в России или Византии, но и Грузия, варварским нашествием, но даже и в Западной Европе. На это указывает тот факт, что даже по сравнению с описью 1931 года мы уже не досчитываются не менее 60 предметов.

Поскольку сама задача строительства здания для такого краеведческого музея в Местии является для Грузии новым делом, то прежде всего необходимо разработать его программу в целом, применительно к району, — т. е. обычные разделы, такие как природно-исторический, общественно-экономический, культурно-бытовой и т. д., должны быть уточнены не только на основании уже известного или достигнутого на сегодняшний день, но и с точки зрения роста и расширения согласно намеченному плану преобразования (коллективное сельское хозяйство, развитие определенных промышленных отраслей, курортное строительство, использование минеральных источников, минеральных богатств, преобразование добычи золота, лесного хозяйства и т. д.), т. е. программа-задание должна предусматривать площадь и количество отдельных помещений, необходимых для устройства экспозиций в целях пропаганды знания и общего подъема культуры в крае. Кроме того, в соответствии с определенным составом материалов по истории искусства в районе, необходимо разработать программу-задание этого раздела, получа-

ющего в данном случае исключительный размах и имеющего большое значение прежде всего для приезжих в Сванетию туристов. Ввиду наличия двух столь резко различных между собой частей музея учет подсобных помещений (мастерских, рабочих комнат, представационной, фоновых помещений и др.) также потребует специальной проработки для проектиного задания. Наконец, реаль-

ный выбор в Местии подходящих участков для такого строительства, согласованный с общей планировкой райцентра, настолько важен для проектирования, что на всю эту подготовительную работу и последующее архитектурное проектирование, конечно, потребуется целый год. А конкретное строительство конечно, в интересах и самого дела желательно определить на несколько лет.

Директор Института истории грузинского искусства АН ГССР, д. чл. профессор
Г. Н. ЧУБИНАШВИЛИ.

26 I 1949 г.

МИНИСТЕРСТВУ КУЛЬТУРЫ ГРУЗИНСКОЙ ССР

В постановлении Совета Министров Грузинской ССР от 14 ноября 1947 года подчеркнуто большое культурно-историческое значение, которое придают партия и правительство древностям, хранящимся в бывших церквях, а иногда и в башнях Сванетии. Помимо уже имевшихся в Местийском музее предметов (чеканных, живописных и рукописей), а также 68 предметов перенесенных сюда согласно указанному постановлению осенью 1948 года, большая часть осталась на местах; при этом в большинстве мест хранения составлены акты с перечнем имущества, которое сдано на хранение определенным доверенным лицам на местах под ответ-

ственность по суду и с возложением контроля на председателей надлежащих сельсоветов.

Означенное общенародное, государственное достояние до революции охранялось священниками, состоявшими на жалованье у правительства. После закрытия церквей хранение этого имущества перешло к отдельным семьям, считающим церковь родовой собственностью. И только после организации государственной охраны древностей, в третьем десятилетии Советской Грузии ряду таких хранителей был положен ежемесячный оклад. Это наглядно показало населению, что имущество церквей Сванетии не частная собственность того или иного рода

(фамилии), а общенародное, государственное достояние, распорядителем которого является сам народ в лице партии и правительства.

Вот почему, согласно вышеуказанному постановлению Совета Министров Грузинской ССР от 14 ноября 1947 года, по линии культурного отдела в 19 церквях района (т. е. за исключением Халде, Лахушта и Лахиля) были проведены работы по отбору и переносу отдельных предметов в музей и по составлению описей с актами на предметы, оставляемые на местах.

За истекшие с 1948 года шесть лет ни одно из намеченных комиссией дальнейших конкретных мероприятий по охране древностей района не приведено в исполнение. А именно: 1. не вывезены в музей ни гибнущие в башне Доли-Бечо древности, ни предметы из малой церкви в Цюрмском Загаре, ни резная деревянная дверь XI века и несколько предметов из Пхотерской церкви, а также древности из церкви Георгия в Пари;

2. не проведена работа (умелая, осторожная) по выявлению объявляемых на месте утерянными первоклассных художественных произведений в Лагами (несомненно припрятанных), Лаштхвери, Кашвети, Лапсальде, не говоря уже о вещах рядовых (число недостающих предметов достигает солидной цифры 90, т. е. свыше одной седьмой количества, зарегистрированного в 1910 и 1931 гг.);

3. не проведены работы (согласно договору) приглашенными из Тбилиси специалистами по закреплению древних памятников живописи в музее и фресковых росписей в церквях;

4. не принятые меры по подготовке музейных кадров для специальной работы в Местийском музее.

Помимо чеканих по серебру предметов, перегородчатых эмалей, не менее выдающееся значение имеют сохранившиеся в Местийском районе древние ткани, уцелевшие кое-где на спинках икон и на крестах. Половка тому назад председатель Московского археологического общества графиня П. С. Уварова спасла несколько таких образцов, осуществив их цветное издание, сделав их всемирно известными.

Вытекающие из вышесказанного выводы совершенно ясны. Если предметы местного значения придется хранить в некоторых пунктах (например: Лагурка, Цюрми, Янаш), то там следует создать филиалы музея, с соблюдением всех необходимых правил для музея. В самом Местийском музее необходимо провести проверку всего имущества, его регистрации, этикетажа и опечатать все витрины и иные хранилища. Выделить для фондового хранилища место, отгороженное встроенной перегородкой — как было указано комиссией в 1948 году, — в которое допускать посетителей музея лишь для научной работы. Для сверки и выявления всех предметов обеспечить аппарат Местийского музея полным комплектом фотографий, выполненных во время экспедиции проф. Е. С. Такайшвили фотографом Ермаковым, по хранящимся ныне в Музее искусств Грузинской ССР негативам, номера которых цитируются в описании Такайшвили (издание 1937 года).

Директор института истории грузинского искусства д/чл.
 АН ГССР, профессор
Г. Н. ЧУБИНАШВИЛИ.

26 мая 1955 г., № 162

ДРУЗЬЯ ПАМЯТНИКОВ КУЛЬТУРЫ № 31—32

АННОТАЦИИ:

И. ЗАКАРИАШВИЛИ,

ученый секретарь Президиума Грузинского
общества охраны памятников культуры

С ЗАБОТОЙ О ПАМЯТНИКАХ КУЛЬТУРЫ

В 1959 году, впервые в Советском Союзе, в Грузии по инициативе трудящихся республики было создано Грузинское общество охраны памятников культуры.

Автор статьи рассказывает о работе, проделанной Обществом за годы своего существования. Выявление, охрана и научное изучение памятников — вот основная его задача.

Общество не щадит средств на восстановительные и реставрационные работы. По его инициативе восстановлен в своем первозданном виде замечательный памятник XI века Светицховели, средствами общества проведены восстановительные работы в Греми, Алаверди, Зедазени, в церкви св. Георгия в Хони, Цаленджихе и т. д.

Активную помощь в работе Обществу оказывают первичные организации. Они берут шефство над отдельными памятниками, охраняют, присматривают, при надобности, укрепляют и востанавливают их.

Много внимания уделяет Общество делу пропаганды памятников культуры. С этой целью устраиваются постоянные фотоэкспозиции, проводятся лекции, научные сессии, конференции.

Немаловажную роль в пропаганде выполняет издательская деятельность. Постоянно издаются буклеты, путеводители, фотоиллюстрированные альбомы, научные труды и др.

Широкий круг читателей собрал вокруг себя сборник «Дзеглис мегобари», постоянно издаваемый Обществом, высокую оценку которому не так давно дал журнал «Советская археология».

Одним из интересных начинаний Общества является музей народного быта и зодчества, который создается в Тбилиси и в скором времени начнет уже функционировать.

Много хорошего уже сделано, но впереди еще много нерешенных задач.

В. ИВАНОВ,
первый заместитель председателя Президиума Центрального совета Всероссийского Общества охраны памятников истории и культуры, засл. деятель искусств РСФСР

ДЕЛО ЧЕСТИ

Автор рассказывает о формах и методах работы Всероссийского общества охраны памятников истории и культуры. Общество, многочисленное по составу (8 млн. человек), объединяет людей самых разных профессий и возрастов.

Традиционные формы деятельности — экскурсии, лекции, тематические вечера широко используются первичными организациями Общества в вузах, школах, на предприятиях. Все большее распространение получает организация реставрационно-строительных отрядов, многие первичные организации вузов участвуют в археологических раскопках, этнографических экспедициях.

По инициативе Президиума Центрального Совета и Министерства культуры были образованы новые историко-архитектурные за-

поведники. Общество большую помощь оказало по созданию первого большого туристского комплекса «Золотое кольцо», охватившего исторические города северо-востока Руси.

В настоящее время Общество имеет экспериментально-творческий комбинат «Русский сувенир» в Москве, художественный камнерезный завод в Перми, художественно-производственные мастерские в Ростове-на-Дону, Волгограде, Уфе, Пскове, Туле, Брянске, Иркутске. В Суздале открыт магазин Общества.

Мы вправе гордиться сделанным заключает автор, и у нас хорошие перспективы для дальнейшего развития охраны памятников — этой важной области Советской культуры.

ЯНИС РИТС,
заместитель председателя Президиума общества охраны природы и памятников Латвийской ССР

СОХРАНИМ ПАМЯТНИКИ СТАРИНЫ

Автор рассказывает об основных направлениях деятельности сектора памятников Общества. Постановлением вышестоящих органов «О состоянии и мерах улучшения охраны памятников истории и культуры в Латвийской ССР» утвержден список памятни-

ков истории и культуры республиканского значения, 3.229 памятников взяты под охрану государства. В приложении к постановлению дается список городов, в которых все архитектурные вмешательства должны согласовываться с Министерством культуры республики.



Охрана памятников, помимо непосредственной заботы о них, предполагает и пропаганду этих памятников. Этую работу несколько тормозит отсутствие у Общества

издательских прав. Однако, тем не менее, число печатных работ ~~изданных~~ нов общества, опубликованных за последние десять лет, достигло 160 названий.

Т. ТОДУА,
Зав. научно-реставрационным отделом
Музея искусств Грузии

ГАРЕДЖА

(Для локализации монастырей)

Древние пещерные монастыри Давид-Гареджа (основаны в VI веке св. Давидом) давно привлекают внимание ученых и любителей нашей культуры. Изучению этих памятников посвящен и капитальный труд академика Г. Н. Чубинашвили, где представлены некоторые известные монастыри: Цамебули, Натлис-мцемели, Чичхитури, Додос-рка, Лавра, Удабно, Агдомиса цамебули и Бертубани.

Автор этой статьи, будучи участником геологического изыскательского экспедиций 1940—47 гг. имели возможность детально изучить южную часть Кахетии, где им были обнаружены другие монастырские комплексы. После проведения больших работ по обмерам и всесторонней фиксации этих памятников культуры, дальнейшая их камеральная обработка привела к выводу, что высеченные в скалах памятники по своим архитектурным композициям, а также по стилистическим особенностям росписей в некоторых из них, связаны с известными уже монастырями Гареджи. Кроме того, они и географически являются их продолжением.

Итак было установлено, что Гареджийских монастырей с назва-

ниями было шестнадцать, а безымянных еще несколько.

Общее название: Двенадцать пустынь Гареджийских — соответствовало действительности примерно в XII—XIII веках, а впоследствии приобрело символическое значение.

Эти монастыри расположены равномерно на территории крайне южной части Кахетии до ущелья Мцаре цклис хеви, которое по Вахушти являлось восточной границей Кахетии.

Если считать последовательно с запада на восток (по приложенной схеме), это следующие монастыри: Цамебули, Натлисмцемели, Чичхитури, Тетри-сенакеби, Додос-рка, Лавра, Удабно, Агдомиса цамебули, Бертубани, Мгвиме, Колагири, Дида квабеби, Верангареджа, Пирукутмари, Патара квабеби и в северной части — Мхатули.

Этот богатый, малозашщищенный уголок страны на протяжении веков подвергался нападениям и разгрому со стороны кочевых племен и народов Востока, идущих на запад по ущельям Мtkвари и Иори. С тех пор комплексы Гареджа сильно разрушены и навсегда заброшены.

К. ДАВИТАШВИЛИ,
искусствовед.

ДВЕ ДРЕВНЕПИШИЕ ПЛАЩАНИЦЫ

В статье представлены две монументальные вышивки — плащаницы, играющие первостепенную роль в ритуале христианской церкви. Одна плащаница, по имеющейся надписи, шита по заказу царя Георгия VIII (1446—1466), на синем шелку волоченным серебром с позолотой, цветным галуном и цветными шелковыми нитками. Согласно указанию проф. М. Джанашвили, плащаницу в 1614 г. шах Аббас похитил из Мцхета и пользовался как попоной, покрывая ею свою лошадь. Вскоре в Персии распространилась эпидемия язвы, которая причинила большую беду населению, что шахом было принято как божия кара и плащаницу вернули в

Мцхета с большими почестями. На плащанице дается сложная композиция нескольких эпизодов жизни Христа, в которой проводится мысль о том, что Иисус не умер, а воскрес и вознесся после погребения. Вторая плащаница, шитая по заказу Баграта III (1510—1565) имеретинского царя на шелковом коричневом фоне волоченым серебром с позолотой и цветными шелковыми нитками, изображает оплакивание Христа. Композиция имеет символический-догматический характер. Имеющаяся надпись очень декоративна. С большим вкусом подобраны краски, чем достигаются живописность и характерная для Западной Грузии легкость.

М. ВАЧНАДЗЕ,
научный сотрудник грузинского Института
истории искусств

НЕКОТОРЫЕ СТЕННЫЕ РОСПИСИ В КАХЕТИИ

В статье рассматриваются росписи трех памятников — Алвани, Некреси и Греми, на которых изображен кахетинский царь Леван, в первом случае с супругой Тинатин, во втором — с супругой и сыном, а в третьем — один.

Исследуя росписи этих памятников позднефеодального периода, автор пытается установить время и последовательность их создания по портретам Левана и Тинатин, их одежде, количеству изображенных лиц и по историческим данным о них.

И. ВАРСИМАШВИЛИ,
архитектор-реставратор

БЕДИЯ

(О реставрационных работах проведенных в 1968—1971 годах)

Бедийский купольный храм стоит в селе Агубедия, которое находится в 25 км. к северо-востоку от Очамчиры.

Бедийский ансамбль, расположенный в живописной местности, кроме купольного храма состоит так же из двухэтажного дворца и колокольни, первый этаж которой в то же время является входом во двор храма. От дворца, так же как и от колокольни в настоящее время сохранились только нижние этажи.

Строителем Бедийского храма по историческим данным считается грузинский царь Баграт (980—1014 гг.). В конце прошлого века памятник был уже сильно поврежден, особенно его верхняя часть — перекрытия и кровля. Облицовка фасадов частично была утрачена, но большая часть купола еще стояла на месте. Со временем деформировались и стены от осадков и сырости, которые проникали во внутрь помещения. Замечательная фресковая роспись, покрывающая интерьеры, почти целиком исчезла, сохранились лишь незначительные фрагменты.

В 1952 году были произведены реставрационные работы по восстановлению перекрытий. Кровлю сделали черепичную на деревянной обрешетке. Она оказалась недолговечной и дождевая вода стала проникать в помещение.

В 1968 году был создан проект реставрации, предусматривающий устройство более капитального железо-бетонного перекрытия и

более прочной кровли. Для этого нужно было восстановить первоначальные формы и контуры памятника. Это было возможно сделать по остаткам, которые имелись в разных его частях и давали материал для воссоздания первоначальных форм.

Кроме перекрытия и кровли частично была восстановлена и облицовка фасадов камнями той же породы, которой памятник был облицован с самого начала. Во времена производства облицовочных работ мы обходили те участки стен, где раньше могли быть декоративные элементы.

Реставрационные работы были произведены так же в интерьере храма.

Для бедийского храма значительным элементом является купол.

Для восстановления одной стороны барабана купола имеются все элементы. Остальные же части его можно восстановить в общих формах после чего памятник принял бы первоначальный, за конченный вид.

Другие здания, входящие в комплекс бедийского ансамбля (вернее их остатки), и дворец и вход-колокольня также нуждаются в реставрации.

Первый этаж дворца, который сравнительно в хорошем состоянии, в ближайшем будущем будет расчищен и изучен, колокольня же находится в очень плохом состоянии и нуждается в немедленной помощи.

Л. ХИМШИАШВИЛИ,
кандидат архитектуры, засл. деятель
искусств Грузинской ССР

ЕЩЕ РАЗ О НАУЧНОЙ ОХРАНЕ ТИАНЕТСКОГО СИОНИ

Статья является ответом на критические замечания Р. Гвердцители, касающиеся проекта восстановления Тианетского Сиони (см. «Несколько замечаний по проекту частичной реставрации Тианетского Сиони», Дзеглис мегобари №29, стр. 65).

Спорным является характер перекрытия памятника. Р. Гвердцители не соглашается с принятым нами вариантом перекрытия двухскатной кровлей. Избрав его, мы руководствовались не только сохранившимися на месте фрагментами карнизных плит в северо-восточном углу, как это отмечено в замечаниях, но в своем решении опирались на другие данные. Дело в том, что проф. И. Цицишвили и искусствовед В. Цинцадзе исследовали этот памятник в 1851 году. Из опубликованных ими результатов исследований видно, что они независимо друг от друга пришли к одному решению — памятник требует перекрытия двухскатной кровлей.

Р. Гвердцители свои соображе-

ния по поводу перекрытия боковых нефов Сиони более низким, чем главный неф кровлями, подкрепляет примерами других базилик Грузии. Однако, руководствуясь исследованиями Г. Н. Чубинашвили приведенные примеры «нельзя считать параллелями подкрепляющими решение, стоящего перед исследователем вопроса», так как, говорит он далее, высокий лоб возвышающийся над конхой алтаря некоторых базилик «является результатом позднейших переделок».

Таким образом, предложенный нами вариант является правильным и остается в силе.

Что же касается вопроса — нужно ли перекрытие Тианетскому Сиони вообще — я считаю это крайне необходимым. Колонны, капители и другие орнаментированные детали памятника высечены из мягкого песчаника и легко могут быть разрушены дождем и другими атмосферными явлениями.

З. ЧЕЛИДЗЕ,
кандидат физико-математических наук

АРХЕОМАГНИТОЛОГИЯ НА СЛУЖБЕ НАУЧНОГО ИССЛЕДОВАНИЯ ГРУЗИНСКИХ ПАМЯТНИКОВ КУЛЬТУРЫ (Некоторые результаты исследований керамических фрагментов из Мцхетского «Светицховели»)

В статье говорится о современном состоянии археомагнитного метода датирования рассматривается новый метод обработки результатов измерений позволяющий однозначно датировать археологические объекты за последние 1500 лет.

Приведены конкретные результаты археомагнитного датирования десяти керамических фрагментов из Мцхетского «Светицховели». На основе полученных результатов первые семь фрагментов датируются I половиной четвертого века, а остальные три — концом девятого века.

Т. ЯКАШВИЛИ,
начальник научно-исследовательской
лаборатории спец. научной реставрационной
мастерской Министерства культуры
Грузинской ССР.

О РЕШЕНИИ НЕКОТОРЫХ ПРОБЛЕМ РЕСТАВРАЦИИ

Причиной разрушения большинства строительных материалов являются отмосферные факторы и, в особенности вода. Поэтому защита их от воздействия воды является одной из основных задач в деле сохранения архитектурных памятников старины.

Автор данной статьи рассказывает, как достигается защита памятников архитектуры от воздействия воды при помощи гидрофобных свойств гидрофильным поверхностям материалов.

В качестве гидрофобизаторов большое применение нашли кремний-органические водоотталкивающие покрытия.

Процесс гидрофобизации основан на ориентированной хемосорбции на твердой поверхности молекул гидрофобизатора с образованием гидрофобных моно- или полимолекулярных слоев.

Для гидрофобизации материалов часто применяют алкилсиликаты натрия: 0,5—5%-ные водные растворы метилсиликата натрия (МСН) и этилсиликата натрия (ЭСН). Реже употребляются фенилсиликаты натрия или алкилсиликаты калия.

Преимущество алкилсиликатов натрия заключается в том, что они употребляются в виде водных растворов, не имеют запаха, являются достаточно универсальными и дешевыми.

Кроме алкилсиликатов натрия, в качестве гидрофобизаторов широкое применение находят полиалкилгидросиликсаны в виде жидкости. Они применяются как 1—10% растворы в органических растворителях, так и в 1—15% водных эмульсиях.

Исследования показали, что для разных строительных материалов оптимальный эффект дают разные гидрофобизаторы, так, что в каждом конкретном случае вид гидрофобизатора и его концентрацию надо выбирать экспериментальным путем.

Часто в памятниках встречаются настолько рыхлые и выветренные элементы, что возникает необходимость в их укреплении (восстановлении физико-механических свойств). Над этой проблемой работают многие научно-исследовательские лаборатории при реставрационных организациях.

В качестве укрепителя научно-исследовательская лаборатория СНРПМ РСФСР, предлагает кремноргексилкат (KC_1).

KC_1 изготавливается на основе Этилсиликата-32 и жидкого стекла. Эксперименты по применению KC_1 пока не окончены и еще продолжаются.

Часто возникает вопрос об изготовлении таких склеивающих веществ, которые дадут возможность склеивать камень, керамические и металлические материалы и т. п.

Подобные склеивающие вещества были получены в некоторых реставрационных организациях.

В заключении надо отметить, что в реставрационных работах пока еще много нерешенных проблем. Для их решения надо использовать современные методы и аппаратуру: ультрадефектоскопию, электронную микроскопию, рентгеноструктурный анализ, спектральный анализ и т. д.

ГАНС ЗЕДЛМАЙР

ГРУЗИНСКИЕ ЦЕРКВИ V—VI ВЕКОВ И «PREMIER STYLE ROMAN».

В статье «Проблемы антици-
пации в архитектуре Закавка-
зья» автор сравнивает Болниси-
санси (V век) и другие памят-
ники древнегрузинской архите-
ктуры с памятниками Западной
Европы, в частности, Каталонии
(Испания). Находит много об-
щего в строительном искусстве

сравниваемых памятников, с той
лишь разницей что Болниси си-
они опережает памятники Запад-
ной Европы на пять веков.

В статье говорится также о са-
мобытности и оригинальности
памятников древнегрузинской ар-
хитектуры и подчеркивается их
независимое от Византии, и Пе-
редней Азии.

ГЕОРГИЙ ЧУБИНАШВИЛИ

Статья посвящена памяти вы-
дающегося грузинского ученого
академика Георгия Чубинашвили,
основоположника грузинского ис-
кусствоведения, одного из основа-
телей Тбилисского Гос. универси-
тета, инициатора и руководителя
организации музейного дела в на-
шей республике, заслуженного
— созидающего, охраны и реставра-
ции памятников грузинского ис-
кусства.

Г. Н. Чубинашвили, был одним
из инициаторов создания Грузин-
ского Общества охраны памятни-
ков культуры, членом Президиума,
и одним из активнейших ре-
дакторов сборника «Дзеглис ме-
гобари».

Ныне его имя принадлежит ис-
тории. Его труды, его исследова-
ния, как и сами грузинские памят-
ники, изучению которых посвятил
он жизнь, выдержав испытания
тысячелетий, будут жить вечно и
приносить людям свет и радость.

ЛЕВАН ГОТУА

Памяти замечательного грузин-
ского писателя Левана Тотуа по-
священа данная статья.

Левана Готуа отличала глубо-
кая и искренняя любовь к Грузии,
к ее прошлому и настоящему. Ис-
тинный патриот своей страны, он
был активнейшим участником всех
мер, направленных на охрану па-
мятников страны, участвовал в
экспедициях, научных сессиях, в

рассмотрении всех сложных во-
просов. Он был одним из осново-
положников Грузинского общес-
тва охраны памятников культу-
ры, а также сборника «Дзеглис ме-
гобари».

Подвижническую деятельность
Левана Готуа во имя грузинской
культуры с благодарностью со-
хранил в своей памяти грузинский
народ.



СОХРАНИМ ИСТОРИЧЕСКИЕ ГОРОДА

С 20 по 26 июня 1966 года Международным советом охраны памятников и ландшафта в Чехословакии был проведен международный симпозиум по вопросам

восстановления исторических городов.

Мы публикуем резолюцию, принятую на этом симпозиуме, которому предпослано небольшое вступление В. Цинцадзе.

ЮБИЛЕЮ ПОСВЯЩАЕТСЯ

Автор И. Закариашвили информирует читателей о состоявшейся в Батуми выездной сессии, посвященной 50-летию создания СССР.

6366230

არალი ჭავარიშვილი — ერთობის მეცნიერება — შემოწეველი ხელი	5
И. Закарнашвили — С заботой о памятниках культуры	
ვაჟა-ბერძენიშვილი — მეცნიერება — სამართლი და ლი	10
В. Иванов — Дело чести	
იანის ჩატბი — დაკიცეთ ჩვენი ქუთხები	13
Я. Ритц — Сохраним памятники старины	
ოდიშურაზ თოდი — გარეგა	17
Т. Тодуа — Гареджа	
ქართველ დავით ბერძენი — ქართველი ნაქარგობის მეცნიერები	31
К. Давиташвили — Две древнейшие плашаницы	
მარინა ვაჩნაძე — კალის მასტერობის მეცნიერები	41
М. Вачнадзе — Некоторые стенные росписи в Кахетии	
მიმღები გამოცემის დაცვა-აღდგენის პრაკტიკა	
ირმა ვარსიშვილი — ბეჭდი	50
И. Варсимашвили — Бедня	
ლევან ზავიშვილი — ისევ თანახოს სიონის მეცნიერები დაუკის შესახებ	56
Л. Химшиашвили — Еще раз о научной охране Тианетского Сиона	
ზურა ჭელიძე — არქეომაგნიტოლოგია ქართველი მარტირიალური კელტიკის მეცნიერები დაუკის სამსახურში	62
З. Челидзе — Археомагнитология на службе научного исследования грузинских памятников культуры	
თამაზ იაჯაშვილი — ჩრდილოეთის ზოგიერთი პრობლემის გადაწყვეტის შესახებ	70
Т. Якавашвили — О решении некоторых проблем реставрации	
სახელმწიფო აკადემიის კართული მეცნიერების ზონანი	
პან ჭედლმაძეთა — V—VI საუკუნეების ქართველი კულტურის „premier style roman“	78
Ганс Зедлмаир — Грузинские церкви V—VI веков и «premier style roman»	
გამრევი ჩეტიბოვი	
Георгий Чубинашвили	80
ლევან ვათავა	
Леван Готуа	83
არონია	
დაკიცეთ ისტორიული ქალქები	86
Сохраним исторические города	
მეცნიერება იძინება	
Юбилею посвящается	88
ბ. სუბანაშვილი — სეპტემბრი შემონხველი ქადაგის მეცნიერები დაუკის შესახებ	91
გ. Чубинашвили — О научной охране памятников Сванетии.	
Аннотации на русском языке	

Редактор серии — ОТАР ТАКТАКИШВИЛИ

Редактор номера — ВАХТАНГ ЦИНЦАДЗЕ

სერიის რედაქტორი — მთარ თაგოვავიშვილი

რედაქტორი — ვახტანგ ცინცაძე



ГРУЗИНСКОЕ ОБЩЕСТВО ОХРАНЫ ПАМЯТНИКОВ КУЛЬТУРЫ

Серия: «Памятники материальной культуры»

Выходит на общественных началах

«ДЗЕГЛИС МЕГОБАРИ»

(Друзья памятников культуры)

Сборник тридцать первый-тридцать второй

(На грузинском языке)

გამოშეცვემლობის ჩედაქტორი: ლამარა თურანიძე

გაღმია წარმოების 12/1-1973 წ., ხელმოწერილია დასაბეჭდად 22/7-1973 წ.,
ფიზიკურ ფორმათა რაოდ. 7,25. სახლ. საგამომ. თაბ. 8,5.
ანაზონბეჭდის ზომა 7×11,5 ქალალის ზომა 70×108¹/16

ფასი 1 შაბ. 44 კაპ.
Цена 1 руб. 44 коп.

ჩედაქტურის მისამართი: ქ რ დ ი ნ ს კ ი ს ქ. 19, ტელ. 99-84-47

შეკვეთ № 121

უ 04960

ტირაჟი 3 000

საქართველოს კკ ც.ს გამოშეცვემლობის სტამბა, თბილისი, ლენინის ქ. № 14.
Типография издательства НК КП Грузии. Тбилиси, ул. Ленина, 14.

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ